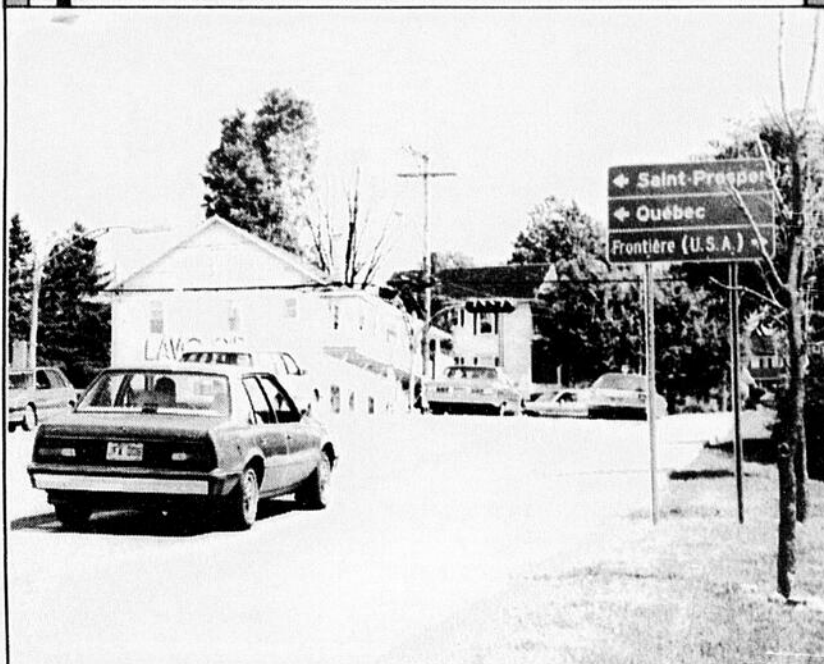


UN POULAIN QUI VAUT DE L'OR



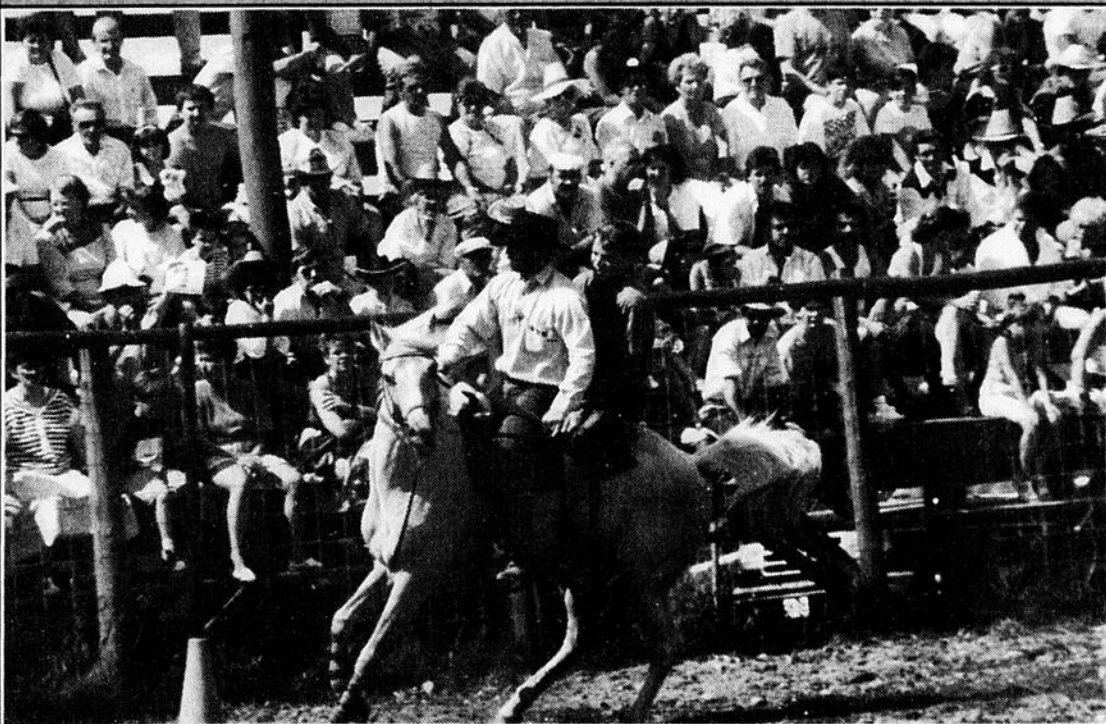
Pegasus Artist, un poulain qui n'aura coûté que 1500 \$ à ses propriétaires Luce et Richard Morin de Saint-Martin, est en train de faire la loi à l'Hippodrome de Québec.
Pierre Saucler raconte en page 4 de notre Hebdo Régional.

Y a pas de quoi perdre le nord!



(MR) La localité de Saint-Prospère, craignent certains, ne serait plus située au même endroit. Ce nouveau panneau de signalisation, installé à l'intersection de la 118^e Rue et du Boulevard Lacroix à Saint-Georges, dirige en effet les automobilistes en direction de Saint-Prospère vers le Nord. Il ne s'agit toutefois pas d'une erreur d'un fonctionnaire mal réveillé mais bien, comme vous le constaterez sur la photo du bas, de la nouvelle voie de contournement qui emprunte dorénavant la 107^e Rue plutôt que la 127^e Rue comme naguère. Y a pas de quoi perdre le Nord!

Du monde en masse aux Festivités Western



Encore une fois cette année, les Festivités Western de Saint-Victor ont fait courir les foules comme en témoignent les quelque 60 000 visiteurs.

Un reportage de Jacques Légaré à lire en page 3 de notre Hebdo Régional.



90 JOURS
SANS FRAIS D'INTÉRÊT

TÉLÉVISEUR

VIDÉO

CAMÉRA

PORTATIF

STÉRÉO
AUDIO+VIDEO

SYSTÈME
DE SON

BALADEUR

MICRO-ONDE

RADIO D'AUTO

10465, 1^{re} Av., Saint-Georges - 228-9877



CLINIQUE VISUELLE DU CARREFOUR

- Examen de la vue • Verres de contact
- Lunettes • Laboratoire sur place

Dr Alain Perron, o.d.

CARREFOUR ST-GEORGES, MAIL SUPÉRIEUR

228-7350

OUVERT TOUS LES SAMEDIS

Le 4 août

Tous invités à fêter la fusion

par Jacques Légaré

À Saint-Georges, le dossier de la fusion a suscité plusieurs prises de bec depuis ses débuts. Maintenant qu'il a connu un dénouement heureux, les gens des deux rives sont invités à venir s'amuser ensemble, lors de la Fête de la fusion.

Le tout se déroulera le samedi 4 août, au Parc des sept chutes, de 14h00 à 24h00. On débutera par une cérémonie protocolaire, qui sera suivie de plusieurs activités familiales (animation, clowns, jeux, chasse au trésor, course de vélos de montagne, sports, etc.). À 16h00, la chorale l'Écho beauceron présentera un court concert.

Ce sera ensuite



Accompagnant le programme des activités de la Fête de la fusion: les armoiries de la nouvelle ville de Saint-Georges.

l'heure du souper (16h30), avec hot-dogs, blé d'inde et boissons à prix populaires. Le «gâteau de la fusion» couronnera le repas.

Pour la soirée (de 19h30 à 24h00), on fera place à la musique (discomobile), à la

danse et à un feu de joie (aux environs de 20h00).

«Ce n'est rien de bien grandiose, mais les gens vont s'amuser», affirme l'un des organisateurs, M. Dany Côté. On s'attend à accueillir entre 500 et 1 000 personnes lors de cet événement.

MASQUANT TOUT EN GUÉRISANT

Clear Away

Traitement contre les verrues

NOUVEAU AU Bar Chez Manu

Route Kennedy

DANSEUSES NUES

du mardi au samedi de 3h00 à 3h00

OUVERTURE 31 JUILLET 1990 avec soirée surprise

Saint-Victor

Clinique de sang

(SB) Une clinique de sang aura lieu à l'école Le Tremplin (119 des Écoliers) à Saint-Victor le lundi 30 juillet de 15h00 à 16h30 et de 18h30 à 21h00. L'objectif est de 150 donateurs et on invite toute la population de Saint-Victor et des environs à y participer.

Tousignant, Rodrigue

Notaires et conseillers juridiques



Manon Tousignant et Claude Rodrigue sont heureux de vous annoncer l'ouverture de leur étude de notaires depuis le 23 juillet 1990



Originaire de Trois-Rivières, Me Tousignant a terminé sa licence en droit à l'Université d'Ottawa en 1987. En 1988, elle terminait l'école du Barreau pour ensuite faire son diplôme de droit notarial.

Originaire de Saint-Prospère de Beauce-Sud, Me Rodrigue a terminé sa licence en droit à l'Université d'Ottawa en 1988 et son diplôme de droit notarial en 1989.

Ils ont tous deux été assermentés le 28 juin 1989, puis ont pratiqué à l'étude de notaire Gallichan et associés à Hull, de juillet 1989 jusqu'à tout récemment.

Leurs bureaux sont situés au

11193, 2e Avenue, Saint-Georges - 227-5525

et au

716, 15e Rue, Saint-Zacharie - 593-3636

avis public

CUEILLETTE DE SEMENCES FORESTIÈRES

Pour réaliser son programme de reboisement des forêts québécoises, le ministère de l'Énergie et des Ressources a besoin de cônes de résineux et de semences d'arbres feuillus qui serviront à la production de plants. Les personnes intéressées à s'inscrire sur la liste des fournisseurs de cônes et de semences forestières doivent s'adresser au bureau du Ministère le plus près de leur localité, avant la date limite du 17 août 1990.

Selon les besoins, certains de ces fournisseurs seront sélectionnés.

LA MALBAIE 800, boul. de Comporté C.P. 304 La Malbaie (Québec) G5A 1T8	Tél.: (418) 665-3721
L'ISLETVILLE 205, 5 ^e Avenue L'Isletville (Québec) G0R 2C0	Tél.: (418) 247-3972
SAINTE-CATHERINE-DE-LA-JACQUES-CARTIER Station forestière de Duchesnay 143, route Duchesnay Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier (Québec) G0A 3M0	Tél.: (418) 875-2703
SAINT-GEORGES-EST 575, 98 ^e Rue Est Saint-Georges (Québec) G5Y 5C2	Tél.: (418) 228-9750
QUÉBEC 1665, boul. Hamel Édifice 2, 1 ^{er} étage Québec (Québec) G1N 3Y7	Tél.: (418) 643-9678

Gouvernement du Québec
Ministère de l'Énergie
et des Ressources

Québec

LE FESTIVAL OPTIMISTE DE SAINT-CÔME ORGANISE ENCORE CETTE ANNÉE

LE CONCOURS

mini MANIA star

EH LES JEUNES !

VOUS VOULEZ ÊTRE UNE VEDETTE...

- "Lipsing" solo, duo, en groupe
- Imitation humoristique
- Danse
- Spectacle de tout genre

Inscrivez-vous. Vous avez jusqu'à dimanche le 5 août 17 h. Demandez Gina au 227-3334 le jour et au 227-4625 le soir.

SUPER PRIX À GAGNER !





8920, boul. Lacroix,
Ville de Saint-Georges
(voisin du Dunkin Donuts) 227-5319

le meuble
BRANCHE

L'ÉCLAIREUR
PROGRES

**Beauce
Nouvelle**

Votre maison de beauté
reste ouverte pendant les vacances

Une équipe de 8 professionnelles à votre service
ESTHÉTIQUE - COIFFURE

Studio Édith Serei enr. 228-9244
12615, 1re ave. St-Georges (Stationnement facile, face à Giguère Fleuriste)

Beauce-Vidéo

L'abonnement au câble pourrait grimper de 20%

Le 3 août prochain, Cogéco Télécom demandera au CRTC la permission de hausser de 20% son tarif d'abonnement à sa filiale Beauce-Vidéo. L'augmentation de 2,95 \$, si elle est autorisée, ferait passer le tarif mensuel de base de 14,69 \$ à 17,64 \$, à compter du 1er novembre.

par Michel Roy

La Compagnie générale de communication (Cogéco), nous apprend son président M. Jacques Bégin, évoque trois facteurs pour justifier sa demande. Les investissements majeurs réalisés depuis décembre 1987 et la nouvelle facture que devront acquitter les câblo-distributeurs pour les droits d'auteur sont les principaux. L'ajustement au coût de la vie et l'augmentation du coût des services spécialisés viennent compléter le tableau.

Investissements soutenus

Cogéco a investi plus de 25 M \$ dans son réseau de câblo-distribution depuis décembre 87, dont près de 5 M \$ dans Beauce-Amiante, soutient M. Bégin. «Cela malgré le fait que le CRTC nous avait refusé en 1988 1,23 \$ sur notre demande de redressement tarifaire». La compagnie veut donc récupérer ce montant (indexé) pour, nous dit-on, poursuivre son programme d'amélioration, et faire face aux nouvelles réalités de l'industrie.

Si le CRTC lui refuse

une partie de l'augmentation qu'elle demande, Cogéco, poursuit son président, devra couper dans les services. «J'irai pas dans le rouge», assure M. Bégin.

Quant à la facture des droits d'auteurs qu'aura à payer Cogéco (évaluée à environ 1 M \$ pour 1990), elle résulte de l'obligation faite au Canada par les Américains dans le traité de libre-échange (c'est ce que ça nous coûte pour vibrer sur les beaux yeux de Crystal dans Dynasty ou frissonner d'horreur

devant les agissements de JR dans Dallas).

D'ailleurs, sur l'ajustement de 2,95 \$ que demande Cogéco, 79% (2,34 \$) est attribuable aux investissements faits et à venir et à cette facture des droits d'auteurs. Le reste est imputable à l'ajustement partiel au coût de la vie (50¢) et à l'augmentation des frais des services spécialisés (11¢) tels que Météo-Média, R.D.S., TV5, Canal Famille et Musique Plus.

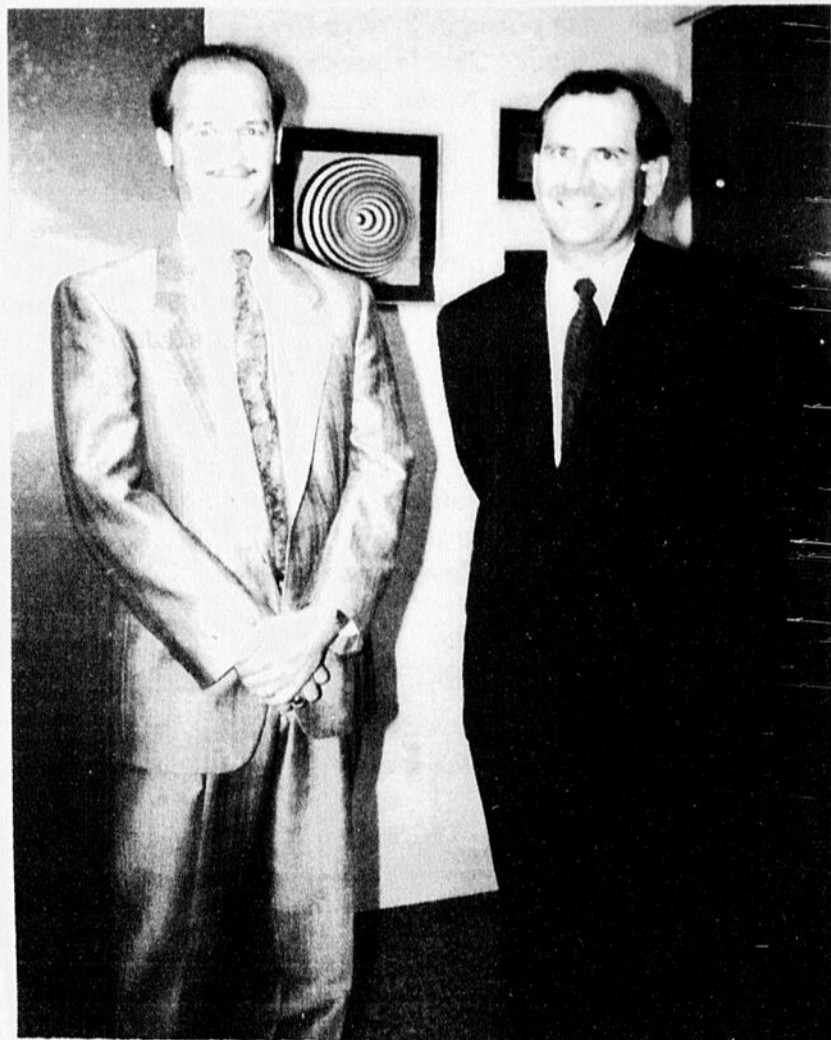
Une grosse marche

M. Bégin admet qu'il s'agit pour les abonnés d'une «grosse marche à monter». Mais il fait remarquer que malgré cela, les abonnés de Beauce-Vidéo (à 17,64 \$) paieront encore moins que ceux de Québec (environ 20 \$) pour un service comparable.

Le directeur général de Beauce-Vidéo et de Thetford-Vidéo, M. Pierre Maheux, rappelle pour sa part que le réseau a connu de grandes améliorations (notamment à Saint-Martin et Saint-Gédéon), et qu'on s'apprête à compléter à Saint-Georges (dès le début d'août).

Il n'y aurait pas de nouvelle demande d'ajustement tarifaire avant janvier 92, assure enfin M. Bégin.

Les abonnés ont quant à eux jusqu'au 4 septembre pour s'adresser au CRTC concernant cette demande, en écrivant au: Secrétaire général, Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes, Ottawa, (Ontario). K1A 0N2. Les documents peuvent être consultés sur place à Beauce-Vidéo à Saint-Georges.



MM. Pierre Maheux et Jacques Bégin.

Cosmovision: requête le 10 août

par Michel Roy

La requête pour aller de l'avant avec le projet Cosmovision sera déposée au plus tard le 10 août 1990.

C'est l'assurance que nous a donnée M. Jacques Bégin, président de Cogéco, promoteur du projet. On sait que Cosmovision est un projet-pilote visant à implanter une nouvelle technologie permettant de distribuer les canaux de télévision aux clientèles trop éloignées pour être reliées à un réseau de câblo-distribution.

C'est en octobre prochain que le CRTC pourrait donner l'autorisation requise à Cogéco pour offrir ce nouveau service. La compagnie y a investi environ 1 M \$, alors que les deux paliers de gouvernement en ont mis 975 000 \$.

Le grand ménage

M. Pierre Maheux, aller jusqu'à poursui-

directeur général de Beauce-Vidéo, nous a appris qu'une équipe spéciale de l'entreprise avait pour mission de découvrir à Saint-Georges les foyers où on pirate le câble, la télé payante ou la radio FM.

Selon lui, le piratage, en plus de priver le câblo-distributeur de revenus importants, a souvent pour effet de perturber la qualité de l'image pour l'utilisateur, et même pour ses voisins dans le cas d'un raccordement illégal d'un deuxième téléviseur ou de la télé payante.

«Nous ne sommes pas tellement méchants, de dire M. Maheux, si nous découvrons des situations illicites, nous faisons le ménage et avisons l'abonné qu'il doit payer pour les services supplémentaires». Dans le cas de récurrence toutefois, Beauce-Vidéo pourrait

vre les contrevenants.

Blocs d'options

M. Bégin nous a signalé par ailleurs que Cogéco, de concert avec d'autres câblo-distributeurs majeurs au pays, tentait d'obtenir du CRTC le droit d'offrir aux consommateurs des produits par étagement.

Il s'agit en fait d'une formule de blocs d'options qui permettrait aux gens de s'abonner aux seuls services qu'ils désirent. On offrirait par exemple neuf canaux de base pour environ 10 \$. Le bloc suivant pourrait être composé de ces mêmes canaux, plus d'autres, incluant quelques services spécialisés. Un autre bloc engloberait tous les canaux disponibles, incluant la télé payante.

C'est en juin 91 que le CRTC étudiera cette demande.

Une vitre éclate au soleil



(MR) Une vitre du puits de lumière à Place Centre-ville de Saint-Georges a éclaté, probablement sous l'effet de la chaleur, estime M. Pierre Poulin, gérant du centre commercial. L'incident s'est produit mercredi le 25 juillet dernier, en début d'après-midi, et a causé des blessures mineures à une dame qui était assise sur la bordure du bac à fleurs, au pied de l'escalier roulant. M. Poulin nous indique que ce genre d'événement, quoique très rare, est toujours possible. L'escalier a subi un léger avari, mais les spécialistes d'Otis Canada sont venus réparer et nettoyer le tout, de sorte que l'escalier a été remis en service jeudi dès 11h00. La vitre devrait être remplacée demain (lundi). Place Centre-ville consultera des spécialistes afin de déterminer si des mesures supplémentaires de protection sont nécessaires pour prévenir les blessures physiques au cas où un tel incident se reproduirait. (Photo: Pierre Saucier)



L'Église est-elle menacée?

S'il ne reste plus que 7 000 prêtres au Québec, qu'advient-il de l'Église catholique? C'est la question que plusieurs se posent d'autant plus que les prêtres qui restent prennent de l'âge et approchent de plus en plus de la retraite.

Actuellement, il y a une pénurie de prêtres et certaines municipalités commencent à en subir les contrecoups. La preuve en est qu'un seul prêtre dessert maintenant plus qu'une paroisse et qu'il doit organiser son horaire en conséquence. Du même coup, les paroissiens n'ont pas tout-à-fait les mêmes services qu'auparavant même si les «bons vieux curés de campagne» tentent de faire l'impossible pour répondre adéquatement à leurs fidèles.

Dans la revue Actualité de juin dernier, le nouvel archevêque de Québec, Mgr Maurice Couture (qui en passant est né à Saint-Pierre de Broughton), n'écarte pas la possibilité de voir un jour des hommes mariés devenir prêtres. Ce n'est pas la nouvelle philosophie de l'Église

mais aux grands maux, les grands remèdes. Étant donné que peu de jeunes semblent voués à cette cause, il faudra bien sûr qu'un jour, des gens remplacent les prêtres qui se font de plus en plus vieillissants. Lors d'une récente visite en Beauce, Mgr Couture avait aussi lancé un message aux paroissiens qui «devront, dit-il, changer leurs habitudes de consommateurs pour s'impliquer dans l'Église».

Le comité de pastorale de notre région est déjà conscient du problème et commence à s'organiser. L'an dernier, on avait tenu un «minicolloque» régional pour justement tenter de trouver des solutions à la pénurie de prêtres dans la Beauce. Plusieurs laïcs sont préoccupés par la question et ça sent de plus en plus le regroupement.

L'Église ne tombera pas du jour au lendemain. Mais à la lumière des derniers événements, il semble que tous et chacun devront y mettre leur grain de sel. Du moins, ça ne regarde pas bien au Québec...

Mot pour rire

par JACQUES LÉGARE



Y'apprennent vite!

On dira ce qu'on voudra des autochtones, on ne peut certainement pas les taxer de ne pas apprendre des leçons du passé (on ne peut pas les taxer du tout anyway). Fini le temps où on vendait des frigidaires aux esquimauds. Aujourd'hui, ce sont les amérindiens qui vendent vendre Montréal aux Montréalais.

L'île de Montréal fait en effet partie des terres ancestrales que réclament avec tant de délicatesse les Amérindiens par les temps qui courent. Et parions que ce coup-ci, il sera difficile de leur refaire «le coup du miroir». Les négociations s'avèrent difficile, surtout depuis que les conseils de bande ont été remplacés par des conseils de contre-bande.

Les déclarations stupides pleuvent de part et d'autre, mais j'ai quand même retenu celle selon laquelle les Amérindiens seraient victimes d'un traitement comparable à l'Apartheid. Remarquez que je ne suis jamais allé en Afrique du Sud, mais j'aimerais être convaincu que les noirs là bas ne paient pas de taxes tout en profitant des services gouvernementaux, et qu'ils peuvent arrondir impunément leurs fins de mois avec de la contrebande de cigarettes et des bingos illégaux. Je me demande aussi ce qui serait arrivé si, du temps de l'Apartheid, une poignée de noirs avaient pris les armes pour réclamer un terrain de golf?

On me répondra peut-être que les Amérindiens ne reconnaissent pas l'autorité de notre gouvernement et ses lois. Moi je trouve qu'ils les reconnaissent assez pour s'en servir quand ils en ont besoin. Et puis tant qu'à ne pas reconnaître le gouvernement, pourquoi ne pas retourner systématiquement tous les argents qui en proviennent?

VACANCES QUÉBÉCOISES... LE RETOUR



**L'ÉCLAIREUR
PROGRES**
**Beauce
Nouvelle**

12625, 1re Ave, St-Georges, Bce G5Y 2E4
Tél.: 418-228-8858

Une division de
Groupe Quebecor Inc.,
612 Ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Québec
H3C 4M8
Tél.: (514) 877-9777

QUEBECOR INC.
ANDRÉ GOURD, Président
du Groupe Quebecor Inc.
MONIQUE LÉONARD, Directrice
générale, Hebdomas régionaux
NORMAND BELISLE, C.A., Contrô-
leur, Édition et Commerce de détail

Directeur général régional:
YVON ROY

Directeur général:
Paul-André Parent

Directeur des ventes:
Robert Quirion

Publicitaires:
Jean-Luc Grenier
Suzy Paquet
Alain Gosselin
Denis Lacombe
Marcelle Houde
Carole Beaudoin

Directeur de l'information:
Simon Busque
Michel Roy, adjoint

Journalistes:
Jacques Légare
Marie-Andrée Quirion
Ariette Fortin
Pierre Saucier (sport)

Repr. à Montréal:
REPCOR
612 ouest, rue St-Jacques
Montréal, H3C 1C4

Contrôleur:
Michel Aubertin

Secr. de direction
et comptabilité:
Jacinthe Doyon

Facturation:
Marcelle Audet

Réceptionniste
et annonces classées:
Martine Lessard

Abonnements:
Jocelyne Vachon, 228-8858

Porteurs:
Martine Lessard, 228-8858

Atelier de montage
Directeur de production:
Jean-Luc Poulin

Surintendant
(composition):
Louis Déchéne

Coût abonnement:
Canada: 1 an \$80. - 6 mois: \$35.
États-Unis et pays étrangers:
1 an \$100. - 6 mois \$50.

Imprimé par: Imprimerie St-Romuald
de St-Romuald, Courrier de 2e classe.
Permis no 1193

Toute reproduction des annonces ou informa-
tions en tout ou en partie, de la façon officielle
ou déguisée, est formellement interdite sans la
permission écrite de la compagnie.

LES HEBDOMAS RÉGIONAUX
DE LA RÉGION DE QUÉBEC

OFFICE DE LA
DISTRIBUTION CENTRÉE

ODC

HEBDOS
RÉGIONAUX
DE QUEBECOR
INC.

Zone désignée

Non pas un mais plus de trois millions pour Les Etchemins

par Michel Roy

Bien plus que le million de dollars annoncé récemment par le député Bernier, la MRC des Etchemins devrait pouvoir obtenir au moins 3,3 M \$ à titre de «zone désignée», selon l'entente-cadre Canada-Québec sur le développement régional.

Le préfet de la MRC, M. Roger McCaughy, et le secrétaire M. Jean-Claude Morin, nous ont fait cette précision la semaine dernière au cours d'une conversation téléphonique. La différence de 2,3 M \$ correspond en fait en la part du gouvernement du Québec dans l'entente de développement.

Il semble même pos-

sible, nous assurent-ils, que l'OPDQ, chargé de la gestion de ce programme, puisse bonifier ce montant de 10% et même 12% si jamais la situation socio-économique de la MRC le justifie.

Ce n'est qu'à l'automne toutefois que le gouvernement fera la consultation régionale visant à cerner les orientations privilégiées par le milieu et à identifier des projets concrets. Ce n'est donc probablement pas avant 1991 que ces argents se mettront à circuler dans Les Etchemins.

Retrait de municipalités

À l'invitation des Affaires municipales, où on estime que suffisamment d'encre a

coulé à ce sujet pour le moment, la MRC des Etchemins se refuse présentement à faire des commentaires dans le dossier du retrait de certaines municipalités (Saint-Prosper, Saint-Zacharie et Saint-Benjamin).

«De part et d'autre, se borne à dire le préfet McCaughy, on se prépare à d'éventuelles négociations». «On est en train de faire nos devoirs pour permettre au ministre de

prendre sa décision».

La MRC s'affaire à réévaluer et justifier les coûts d'un éventuel retrait de ces municipalités. M. McCaughy soutient toutefois que l'idée directrice est de maintenir l'intégrité de la MRC et de faire en sorte qu'elle puisse jouer son rôle «comme toutes les autres MRC, grandes ou petites», selon ce que prévoit la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme.



Lors de la promotion de PETRO CANADA, il y avait un tirage d'une bicyclette de montagne et l'heureuse gagnante a été Mme NORMANDE POULIN de Saint-Benjamin. Sur la photo nous apercevons Kathleen Poulin, Mme Normande Poulin et Liliane Boulet.

Garage Drouin & Frères St-Georges Inc.

Spécialités: Alignement et Balancement de roues
Mise-au-point — Freins — Service Routier



9015, boul. Lacroix, Saint-Georges Est
(418) 228-2851 - 228-2872



"HONTE" à ceux qui n'achètent pas un CONGÉLATEUR aux prix de . . .



12.3 pi.cu.

349\$

8 pi.cu.

299\$

Le Foyer du Meuble Populaire

MEUBLES GÉRARD POIRIER

12850, 1^{re} Avenue, Saint-Georges Est, Beauce - Tél.: 228-2710

DÉPOSITAIRE:

- Inglis
- Kelvinator
- Kitchen Aid
- Panasonic
- Hotpoint
- Jenn Air
- Wood
- Toshiba



Embellissement des Ongles
Elegance Enr.

- * Manucure
- * Réparation
- * Pose d'ongles
- * Pose de gel

Protecteur d'ongles en gel
Nouveau Exclusif en Beauce

Excellent pour:
Ongles mous, friables, minces, fragiles, secs ou cassants et ongles durs

Aide à faire pousser un ongle faible ou court. Donne une solidité maximale à l'ongle naturel ou prothèse, évitant les fissures et bris

Info. et rendez-vous:
227-1321 Denise

Voici votre professionnel nouveau genre.



À La Métropolitaine, vous ferez la connaissance d'un nouveau genre de professionnel. Un représentant qui, en ami, sait vous conseiller et répondre clairement à vos questions sur les différents contrats d'assurance. Voilà probablement pourquoi des milliers de Canadiens s'assurent auprès de La Métropolitaine, et pourquoi vous voudrez sans doute faire de même. Appelez votre représentant de La Métropolitaine aujourd'hui même, et saluez le chef de file.



ELISABETH FILLION
745, 155e Rue
Saint-Georges Est
227-0375
227-1818

CHOISIR LA MÉTROPOLITAINE, C'EST PAYER!



La Métropolitaine ET COMPAGNIES AFFILIÉES

11400, 1^{ère} Av., bur. 110, Saint-Georges - 227-1818

Les Scouts en vacances? Pas nécessairement

par Simon Busque

Depuis avril dernier, les Éclaireurs (Scouts de 12 et 13 ans) préparent leur camp d'été annuel qui se tenait récemment sur le terrain de M. Raynald Paquet de Saint-Côme. Bien qu'on peut croire

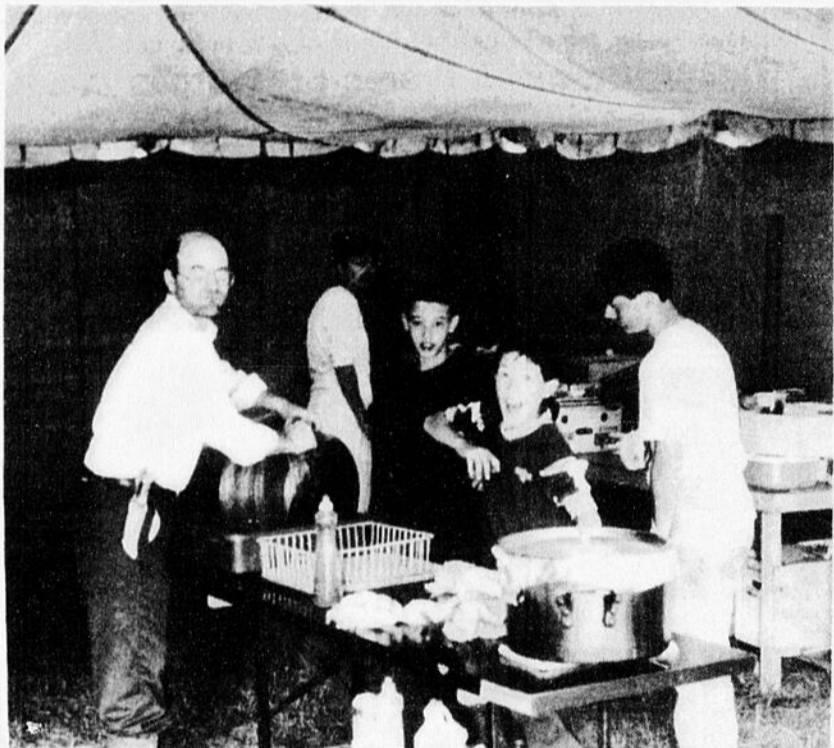
que les Scouts se sont bien amusés et c'est le cas, ils ont tout de même dû se préparer sérieusement.

Au départ, les Scouts ont participé à divers ateliers portant sur la sécurité à manier la hache, le sciote et le canif tout en apprenant les tech-

niques de brélage, de tissage et les noeuds. Ces différentes techniques leur ont permis de monter leur tente et d'installer leur campement de façon adéquate.

Une fois installés, les Scouts ont parti-

(SUITE À LA PAGE SUIVANTE)



Avec la mine qu'il présente, c'est à croire que l'animateur Marc Castonguay n'aime pas tellement faire la vaisselle.

HÔTEL-MOTEL



Villa des Pins

2505, Route Kennedy, Notre-Dame des Pins
774-9822

- Air climatisé
- Salle à manger
- Plano-bar
- Salle de réception

EN VEDETTE

Super Spectacle

JOHNNY FARAGO

VENDREDI 3 AOÛT '90, spectacle à 21h30

Réservation: 2505 Kennedy, Notre-Dame-des-Pins
Beauce

Tél.: (418) 774-9822

Admission:
10 \$
par personne



Réalisation: LES PROMOTIONS ROBERT COLLET
Ancienne-Lorette - (418) 871-1874

RABAIS FORD

SANS INTÉRÊT JUSQU'AU 1^{er} JANVIER 1991 SUR TRACTEURS NEUFS

LUC BOUCHER
propriétaire

SANS INTÉRÊT JUSQU'AU 1^{er} MARS 1991 SUR:

ÉQUIPEMENT FENAISON

et FOURRAGE OU

FINANCEMENT 1% 12 MOIS

8.4% 24 mois

10.4% 36 mois

11.4% 48 mois

12.4% 60 mois

*** 0%** 24 mois
SUR DIESEL COMPACT

*** 1%** 18 mois

ÉQUIPEMENT DE FENAISON ET
FOURRAGE OU RABAIS EN ARGENT

LUC BOUCHER, propriétaire



**Crédit
Ford**



Les Equipements Agricoles

Luc Boucher Inc.

Vente - Pièces - Service

Tél.: (418) 588-6891

St-Victor, Cté Beauce, Qué.





Marc Rodrigue tente de traverser le lac avec le «câble à Tarzan» mais, à l'instar de ses amis, il aura droit à un bain forcé.

soirée, les Scouts organisaient un feu de camp où l'on profitait de l'occasion pour faire une évaluation des activités réalisées au cours de la journée.

Somme toute, les Scouts ont eu bien du plaisir et ont certes sorti grandis de cette expérience enrichissante.

(SUITE DE LA PAGE PRÉCÉDENTE)

cipé à diverses activités tout au cours des huit jours du camp d'été. Il y a eu bien sûr les Olympiades mais aussi des activités de rafting, du «câble à Tarzan» et j'en passe. En

Les Scouts font souvent équipe comme on peut le voir sur cette photo lors du retour du rafting.



VIVEZ EN SANTÉ VIVEZ HEUREUX!

Jean-Marc Brunet, n.d.,
de l'Académie
des Sciences de New York



Ici et là dans le domaine de la santé

LES VITAMINES ET LE CANCER

Dans la littérature scientifique, on trouve le compte rendu de nombreuses recherches qui traitent de l'action préventive des vitamines sur le cancer. Voici à ce sujet un résumé de la situation:

1-Vitamine A: la vitamine A est utile pour prévenir le cancer du poumon et de l'estomac. Elle peut notamment réparer les dommages causés aux poumons chez les fumeurs. On la recommande sous sa forme directe, de même que sous sa forme de pro-vitamine A, c'est-à-dire le bêta-carotène.

2-Les vitamines du complexe B: ce complexe vitaminique peut contribuer à prévenir le cancer du col de l'utérus chez la femme. Il peut aussi prévenir le cancer du pancréas et de l'oesophage. On trouve le complexe vitaminique B dans les levures, le foie déshydraté, le germe de blé et le pollen de fleurs.

3-La vitamine C: la vitamine C peut prévenir plusieurs formes de cancer: estomac, bouche, larynx, oesophage, col de l'utérus. On sait aussi que cette vitamine empêche la transformation des nitrates et des nitrites en nitrosamines, substances cancérigènes.

4-La vitamine D: la vitamine D contribue à prévenir le cancer du côlon. Elle tonifie toutes les cellules d'une manière générale, s'opposant ainsi à diverses formes de cancer. Elle est également utile dans la prévention du cancer de la peau.

5-La vitamine E: la vitamine E est un autre protecteur de la cellule. Elle permet, en fait, de protéger les membranes cellulaires contre l'action nocive des radicaux libres. De plus en plus de chercheurs pensent que ces radicaux sont en cause dans la cancérisation. La vitamine E est, de plus, un important élément de tonification du système immunitaire.

6-La vitamine K: la vitamine K détruit les cellules cancéreuses. Des recherches ont montré que lorsqu'on enlève une tumeur cancéreuse et qu'on la place dans un milieu riche en vitamine K, la tumeur cesse de croître. Dans plusieurs cas, les cellules cancéreuses en meurent. Certains chercheurs croient que la vitamine K pourrait être aussi efficace que la chimiothérapie.

LA GRIPPE ET LE CANCER

Dans sa chronique intitulée "The Best of Health", publiée dans la revue Muscular Development, Frances S. Goulart rapporte qu'un chercheur de l'Allemagne de l'Ouest a montré que les gens qui sont souvent touchés par la grippe ont moins de cancer.

Selon ce chercheur, on pourrait expliquer ce phénomène en invoquant le fait que la grippe accentue la production des globules blancs. L'organisme de la personne qui est souvent grippée serait ainsi constamment en état de défense. Son système immunitaire serait, par conséquent, plus aguerri.

On pourrait également invoquer une autre raison. On sait que la grippe représente une occasion privilégiée favorisant l'élimination des toxines de l'organisme. Les symptômes de la grippe témoignent précisément de ce fait.

La prochaine fois que la grippe se présentera, pensons à ses "bienfaits".

**LE CARREFOUR
NATURISTE**
ST-GEORGES
228-9735

Qualité supérieure d'aliments naturistes et de suppléments alimentaires au meilleur prix.
Dépositaire exclusif des suppléments alimentaires du docteur Jean-Marc Brunet n.d.
Conseils gratuits par des conseillers naturistes diplômés.

NOMBREUSES AUBAINES

Le système d'aspiration centrale SINGER*



Plus puissant qu'un aspirateur ordinaire et fabriqué pour durer toute une vie.

Rég.: 699,95 \$
SEULEMENT 599,95 \$

Comporte appareil central d'aspiration (modèle S-200C), boyau de 9,1 m (30 pi.), accessoires et trousse d'installation à 3 prises

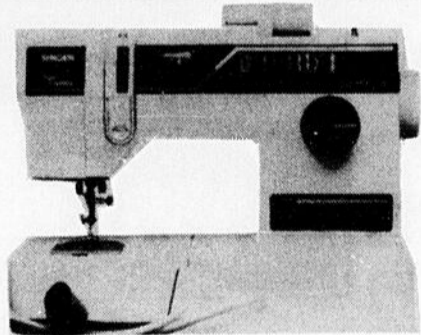
Vous rehaussez la valeur de votre propriété en installant un système d'aspiration centrale SINGER dans votre maison. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter votre concessionnaire Singer.

QUANTITÉ LIMITÉE

SINGER Un autre produit SINGER de qualité supérieure

* Une marque déposée de The Singer Company Usager inscrit La Compagnie Singer du Canada Ltée.

† Le prix peut varier



Modèle 9416
Prix suggéré du man.: \$779.

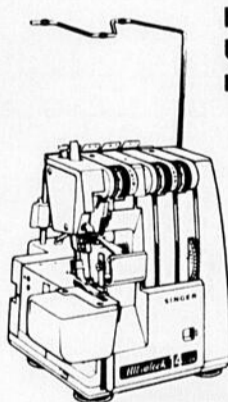
SPÉCIAL

499 \$

UN ESCOMPTE DE 280 \$

C'est le temps des économies sur une foule d'appareils Singer. Par exemple, la toute nouvelle Singer Super Elegance, modèle 9416. La 9416 coud 17 points polyvalents incluant les points utilité et extensible, enfilage parfait en six secondes, dispositif à boutonnières en deux étapes et commande électronique de vitesses. 499 \$ seulement! Une épargne de 280 \$ parce que le prix de liste suggéré du manufacturier après la promotion sera de 779 \$.

QUANTITÉ LIMITÉE



LA MACHINE
ULTRALOCK
Modèle 14U32

- Point noué à 3 fils et le point de recouvrement
- Rogne la lisière du tissu en cousant
- Surjette à grande vitesse
- Coud jusqu'à 1300 points/minute
- Bras libre en exclusivité

SEULEMENT

399 \$

SINGER

TALBOT & PERRON

Jean-Marie Perron, prop.

SINGER



BOUL. LACROIX

559, 90e rue, Saint-Georges Est

Place 90

228-3942

TISSUS
MODE
D'ÉTÉ
Réduits
de
50%
TISSUS
MODE
d'automne
sont maintenant
disponibles
À PRIX
TRÈS
COMPÉTITIFS

Saint-Odilon

Deux jeunes piétons frappés à mort

par André Lambert

La municipalité de Saint-Odilon a été frappée une fois de plus par une tragédie, mercredi dernier, alors que deux adolescents, Tony Bisson, 14 ans et Christian Nadeau 15 ans, ont été fauchés mortellement par une voiture.

L'accident est sur-

venu vers 10h45, alors qu'ils marchaient sur le trottoir en face du 415 de la route 275, à l'entrée de la municipalité.

Le conducteur du véhicule, Mario Bilodeau, 26 ans de Morissette-Station aurait perdu le contrôle de son véhicule qui a ensuite heurté les deux adolescents dans le dos, a capoté puis s'est immobilisé sur le

toit en plein milieu de la chaussée.

M. Bilodeau n'a subi que des blessures mineures et il a été conduit à l'hôpital de Saint-Georges où il a passé des tests pour déterminer son taux d'alcool dans le sang. Au moment d'aller sous presse, le résultat des tests n'était pas connu.

Tony Bisson était le fils de Fernand Bisson

et Monique Vallières tandis que Christian était celui de Rosaire Nadeau et Carmen St-Hilaire.

On se souviendra qu'il y a quelques semaines, un autre jeune de Saint-Odilon, Frédéric Labbé, 18 ans, est mort lorsqu'il a perdu le contrôle de sa moto à Saint-Léon de Standon.

Qui gardera l'enfant?

La cause est entendue

par Jacques Légaré

Le juge André Desmeules de la Cour Supérieure, décidera prochainement du sort d'une fillette de neuf ans, dont deux familles se disputent la garde.

Ce dernier a terminé l'audition des parties le vendredi 20 juillet dernier, et rendra sa décision par écrit, au cours des prochaines

semaines.

L'enfant en question avait été placée en famille d'accueil par les soins de la Direction de la protection de la jeunesse (D.P.J.), il y a quatre ans. La Cour du Québec (Chambre de la jeunesse) a cependant ordonné qu'elle soit rendue à son père (un résident de Saint-Georges) en mai dernier.

La femme qui a eu soin de l'enfant depuis

les quatre dernières années ne l'a cependant pas remise à son père, invoquant notamment le refus de la jeune fille.

Un bref d'habéas corpus, émis à la

demande du père, a alors porté la cause devant la Cour Supérieure, qui doit décider qui du père ou de la famille d'accueil, obtiendra la garde de l'enfant.



Normand Veilleux
Assureur-vie agréé
172 75, 175e rue,
Parc Champagne
Saint-Georges Est, G5Y 5B9
(418) 228-3383

LA SAUVEGARDE
COMPAGNIE
D'ASSURANCE SUR LA VIE
une institution du mouvement desjardins

- Assurance-vie
- Assurance commerciale
- Assurances collectives
- Assurance salaire
- REER
- Planification financière

Un remède aux odeurs des pieds

Voici une suggestion intéressante pour les gens qui souffrent d'une odeur de pieds désagréable même s'ils sont baignés souvent.

Demandez au pharmacien de vous préparer une solution contenant à part égale de l'acide borique et des cristaux d'acide salicylique. Faites dissoudre une cuillère à table de ce mélange dans une pinte d'eau bouillante.

Puis faites refroidir jusqu'à tiède. Faites tremper vos pieds dans cette solution, une vingtaine de minutes chaque soir pendant une semaine ou deux. Laisser sécher la peau sans utiliser de serviette. L'odeur disparaîtra après le premier bain, mais l'usage de la solution pendant une semaine la fera s'évanouir pour au moins un an. Ce traitement enlève aussi les peaux mortes qui logent les microbes causant le "pied d'athlète"; il fait donc double emploi. Cette solution étant poison, doit être placée hors de la portée des enfants.

Vous avez en main la meilleure information régionale

DiAlogue Inc.
2375, 6e Avenue
St-Georges Ouest
G5Y 3X5
REGROUPEMENT DES DIABÉTIQUES
397-5062 après 17h00

HÔTEL-MOTEL
Avilla des Pins
2505, Route Kennedy, Notre-Dame des Pins
774-9822

• Air climatisé • Salle à manger • Piano-bar • Salle de réception

NOUVEAU DUO

À partir du 2 août

DUO DÉCLIC
vous accueillera au Bar-Salon les
JEUDIS - VENDREDIS - DIMANCHES

À TOUS LES
SAMEDIS SOIRS
Musique Country Western
pour le mois D'AOÛT au BAR-SALON
LES ÉTOILES DU COUNTRY
(Anita Pouliot et son ensemble)

BIENVENUE A TOUS!
La direction

*ton Style
tes Cheveux
ton Allure*

Johanne Maryse François

200, 15e rue,
Saint-Georges-Ouest
(voisin du poulet
frit Kentucky)

Johanne
Maryse
François

... et Lui

Matrix

SYSTEME BIOLAGE
DES SOINS CAPILLAIRES

Rafrâchissants
Rajeunissants
En harmonie avec la nature
En équilibre avec l'environnement

Martine
Josette
Annie

Pour Elle...

LETTRES OUVERTES – LETTRES OUVERTES

La drogue: attention!

Aujourd'hui, je vais vous parler de la drogue, parce qu'il y a de plus en plus de jeunes qui en prennent.

Je pense que c'est très malhonnête de prendre de la drogue. Nous savons tous que la drogue coûte très cher. C'est pour cela que ceux qui en prennent volent de l'argent ou ils vendent leur corps.

Il y a plusieurs sortes de drogues dont, les plus connues: la coke, le crack, le hachisch, l'héroïne, etc. Savez-

vous qu'un gramme de cocaïne coûte deux cents dollars? La cocaïne ressemble à de la farine en grain. La cocaïne en plant a trois feuilles par branches.

Moi, je suis en cinquième année et je crains beaucoup la drogue. Beaucoup de jeunes prennent de la drogue à cause de la tristesse, de la peur et aussi parce qu'ils ne trouvent plus de signification dans la vie. J'espère que je n'aurai jamais tant de problèmes pour me retrouver

face à la drogue.

J'espère que les jeunes qui ont ce grave problème pourront trouver l'aide qui leur faut pour s'en sortir. En espérant que la société s'ouvrira les yeux et qu'elle pourra venir en aide à ces jeunes qui lancent un cri d'alarme.

Alors attention à vous!

Philippe Thibodeau,
5e année, école Saint-Jean de la Lande.
Manon Paré, enseignante

LA CAISSE POPULAIRE DE LA GUADELOUPE



Daniel Nadeau,
BBA, EMSc.

La Caisse Populaire de La Guadeloupe est heureuse de vous présenter M. Daniel Nadeau au poste de conseiller service aux entreprises. Monsieur Nadeau a déjà débuté ses fonctions à notre institution depuis le 4 juin 1990.

Ainsi, l'expérience et les qualifications de Monsieur Nadeau sauront dignement répondre aux besoins multiples de toutes les entreprises et institutions dans le secteur immédiat de La Guadeloupe.

Une autre preuve qui souligne encore que la Caisse Populaire de La Guadeloupe est toujours soucieuse de répondre adéquatement aux besoins de ses membres.

CLUB Aramis

SAINT-GEORGES, BEAUCE — CONSEIL 24

"SUPER BEACH PARTY"



3 - 4 - 5
AOÛT



**AU CLUB ARAMIS,
SAINT-GEORGES**

Pour cette occasion, le club sera rempli de sable. Aussi nous aurons des boissons exotiques. Plusieurs concours seront organisés lors de cet événement.

Nous aurons un **ENSEMBLE PATIO À GAGNER** lors d'un tirage et plusieurs autres prix seront de la partie.

Bienvenue à tous les Aramis et amis(es). On vous attend en grand nombre. **La direction**

Les songes gris d'un renard

Ah! Ce que les jours peuvent être longs
Quand on doit vivre dans un cabanon
Je ne crois pourtant pas avoir mérité
De me faire ainsi enfermer...

Je vais bientôt devenir enragé
À être ainsi encagé
Ce n'est que dans l'espoir de retrouver ma liberté
Si je me force à manger de la moulée...

Je me rappelle du temps où je chassais
Ah! Ce que la vie me plaisait
C'était le festin à chaque souper
Mais ce soir, ça va être encore de la moulée...

Lorsque j'envisage l'avenir
Je n'ai plus le goût de me reproduire
Car je pense à mes petits renardeaux
Et pourtant, je ne trouve pas ça bien beau...

Si on m'impose la captivité
Ce n'est sans doute pas par cruauté
Ça doit être par ignorance
Beaucoup plus que par malveillance...

Je crois bien que je vais piquer un somme
Car mon humeur n'est pas très bonne
Quand cette réalité s'évanouit...
Je peux enfin retourner dans cette prairie...

Louis Carignan

DÉPART GROUPE FLORIDE HIVER 1991

Il est important de verser son dépôt avant la fin du mois d'août afin d'éviter la TPS.

DÉPART GROUPE DE SAINT-GEORGES CALIFORNIE – ARIZONA NEVADA

10 au 25 septembre '90

Faites vite!
228-8081

DÉTENTEUR D'UN PERMIS DU QUÉBEC



CLUB VOYAGES Alliance

Place centre ville St Georges (418) 228 8081
124 Notre-Dame N. Thetford Mines (418) 338-4645
Carrefour Frontenac Thetford Mines (418) 338 2158
Depuis 1967 "voyage en confiance" au service avec Alliance

LES ATELIERS ÉLECTRIQUES D.Y. INC.

Vente et réparation de moteurs et d'outillages électriques

228-4840

SONT MAINTENANT DÉMÉNAGÉS

au 10750, boul. Lacroix
Saint-Georges Est

Voisin de Gilles Roy
en arrière des Pères Nature

BIENTÔT

Site de



LOUE TOUT

LOCATION DE TOUT
GENRE

FÊTE DE LA FUSION



LE SAMEDI 4 AOÛT 1990
Au Parc des Sept-Chutes

PROGRAMMATION

14h00 Cérémonie protocolaire (coupure du ruban) en présence du Maire, du Pro-Maire, des conseillers et conseillères. Député, Ministre et des invités de marques.

14h30 **ACTIVITÉS FAMILIALES:**

- Animation pour tous
- Clowns, ballons, maquillage
- Jeux humoristiques
- Chasse au trésor
- Course de vélo de montagne (BMX) - Hé les Jeunes! Apportez vos vélos
- Volleyball, basketball, pétanque, fer, etc. . .

16h00 Concert de la chorale l'Écho Beauceron

16h30 Party Hot-dog et épluchette de blé d'Inde

18h00 Dégustation du gâteau de la fusion

19h30 Musique avec discomobile

20h00 Feu de joie et danse

24h00 Fin des activités

Bienvenue à tous!



Soeur Angèle à l'Expo Régionale

(SB) Les adeptes d'art culinaire seront certes heureux d'apprendre que la célèbre Soeur Angèle fera des démonstrations de son art dans le cadre de l'Exposition régionale de Beauce qui se tiendra au Palais des sports de Saint-Georges du 8 au 12 août. Les démonstrations de Soeur Angèle auront lieu les samedi et dimanche en après-midi. Pour informations supplémentaires concernant l'exposition, communiquez avec M. Pierre Couture au 227-5422.

La fabuleuse histoire d'un royaume

Si Homère a donné à la Grèce son Odyssée, Ghislain Bouchard a doté le Saguenay de la «Fabuleuse histoire d'un royaume». Incroyable cette fresque historique de trois heures! Imaginez plus de 200 acteurs évoluant dans 1 500 costumes sur une scène intérieure de 50 000 pieds carrés tantôt à cheval, en automobile, en jeep, tantôt en procession au flambeau. Sous 535 000 watts

d'éclairage, soutenus par des effets sonores éclatants, ces acteurs vous feront revivre, à travers des textes de forte intensité, la grande aventure de notre pays. Revivez la découverte de l'Amérique, l'époque des défricheurs, les grandes épidémies, les guerres, les années folles, le crash, le grand feu, la vie d'alors et notre époque.

C'est la ville de La Baie au Saguenay-Lac

Saint-Jean qui présente ce spectacle unique en Amérique du nord jusqu'au 4 août. La splendeur des paysages vaut déjà le voyage au pays des Bleuets mais il faut réserver à l'avance en composant le 1-800-463-6597. Ce spectacle grandiose devrait être présenté en France bientôt.

Guy-Claude Morin (collaboration spéciale)



Soeur Angèle

ESTHÉTICIENNE - VISAGISTE
1140, 155e rue,
Saint-Georges Est

SPÉCIAL D'OUVERTURE
Crayons yeux et lèvres
à l'épreuve de l'eau
Rég.: \$13.95
\$9.95
SPÉCIAL
227-4420

Décès accidentel d'un travailleur forestier



(FORT KENT) Un travailleur forestier de Saint-Prospère est décédé lundi le 9 juillet dernier des suites d'un accident forestier, selon la police d'état du Maine. L'accident est survenu dans le 12e canton, à environ 50 milles au sud du Canton Allagash. Il s'agit de M. Aloysius Samson, un

quinquagénaire. Selon l'officier James Caron, de Fort Kent, M. Samson serait décédé peu après 10h30 des suites de blessures internes et le Dr Paul Morin devait déterminer les causes exactes de sa mort plus tard dans la journée.

L'officier Caron a expliqué que M. Samson travaillait avec Gaétan Maheux au ramassage des billes avec un treuil à l'arrière d'un skidder quand une bille s'est accrochée à une bosse et a pivoté, heurtant M. Samson et le projetant au sol.

M. Samson travaillait pour Barry Ouellette Logging Co. de Fort Kent.

L'Éclairer-Progress/
Beauce Nouvelle,
c'est la
nouvelle sportive
et
l'information
générale
à son
meilleur



ALBION • GREENVILLE • JACKMAN • SOUTH-CHINA

Border Trust vous offre un service
bancaire complet et amical
SERVICE À L'AUTO
OUVERT LE SAMEDI DE 9H00 À MIDI
207-668-2251

(ASSURANCE JUSQU'À 100 000 \$ SUR DÉPÔT)

REOUVERTURE DU BAR LA VILLA

SUPER PARTY
tout le mois d'août

SPÉCIAUX TOUS LES DIMANCHES DU MOIS D'AOÛT
PARTY HOT DOG LE 5 AOÛT
Spéciaux différents pour les dimanches suivants
À VOUS DE VENIR LES DÉCOUVRIR!!!

Venez encourager les orchestres de chez-nous

Tél.: 228-3070

CONCOURS jusqu'à la Fête du Travail pour TROUVER UN NOUVEAU NOM à la Villa du Repos.

Ce concours est organisé dans le cadre de la réouverture du bar. Vous avez jusqu'à la Fête du Travail pour faire vos suggestions, le gagnant se méritera 100 \$ en argent.

Le nouveau propriétaire vous invite en grand nombre...

LES ORCHESTRES DU MOIS D'AOÛT SERONT:

Tous les jeudis **MOUSTIQUES**
Vendredis 3 et 10 août **LES TROIS JOS**
Vendredis 17, 24, 31 août **JOHNNY et LUDGER**
Tous les samedis **LE TRIO MUSICAL**
Tous les dimanches **YVON BOLDOC**

LE BABILLARD SPECTACLES

*** Au Théâtre du Ganoué de Saint-Prospier:

— «Le temps d'une poire» de l'auteur québécois Jean Barbeau prendra l'affiche à compter du 2 août jusqu'au 26 août. Cette comédie sera interprétée par la troupe **La Débâcle** de Saint-Georges qui, c'est devenu presque une tradition, clôturera la saison régulière du Ganoué. Les représentations ont lieu à 20h30 du jeudi au dimanche. Pour réservations: 594-5000.

*** Au théâtre Au Bois des Amoureux de Saint-Joseph:

— Jusqu'au 25 août, on vous présente «Berthe et Rose en Floride» de Gérard Poirier. Les représentations ont lieu à 20h00 du mercredi au samedi. Inf.: 397-6094 ou 397-5337.

*** Au Parc de l'Érable de Beauceville:

— Jusqu'au 2 septembre, quatre jeunes comédiens professionnels interprètent la pièce «La Chaudière d'or» de Chantal Cadieux. Les représentations ont lieu à 20h00 les mercredis, jeudis, vendredis et dimanches. Inf.: 774-3316.

*** À l'auditorium de la Polyvalente de Saint-Georges:

— Pour la deuxième partie de la saison, la compagnie du KOY-KOY présente «Différents visages», un agréable tour de chant du groupe Bilodeau-Jolin. Le spectacle prend place à compter du 2 août jusqu'au 26 août, à 20h30 du jeudi au dimanche. Inf. ou réservation: 228-8488.

EXPOSITIONS

— Au magasin général Grégoire de Saint-Honoré, il y a reconstitution d'un magasin général, exposition sur des vieux tissus et galerie d'art. Le magasin est ouvert du mardi au dimanche de 13h00 à 17h00.

— À la clinique express de Saint-Georges, sont exposés les aquarelles et les pastels de Jocelyne Fournier jusqu'à la mi-octobre.

— À la Caisse populaire l'Assomption, exposition solo de Mme Cécile Bergeron.

— Artistes et artisans de Beauce expose les oeuvres de ses membres au Georgesville jusqu'à la fin d'octobre.

Recherche d'un emploi

Session d'information

Le Centre d'emploi du Canada pour étudiants a organisé, le jeudi 12 juillet dernier, une session d'information dans le but de favoriser l'autonomie des étudiants dans leur recherche d'un emploi. Sur la photo, nos vous présentons les étudiants qui ont participé à la session.



À ma clientèle,
À mes amis(es),

Depuis déjà cinq ans j'exerçais ma profession de médecin de famille à la Clinique Médicale de l'Ouest. J'ai maintenant décidé de vous quitter quelques années afin de poursuivre mes études médicales et de me spécialiser.

J'espère avoir l'opportunité de vous offrir mes services une fois mes études terminées. En attendant, je tiens à vous dire mille fois MERCI. Merci de m'avoir si gentiment accueilli, merci pour la confiance que vous m'avez témoignée, merci pour votre fidélité.

Je conserve de vous un excellent souvenir.

Votre médecin et votre amie,
FRANCINE BÉDARD



Le théâtre
du Ganoué inc.

Route 204
St-Prospier
594-5000

MAINTENANT

avec la troupe LA DÉBÂCLE de Saint-Georges

PRÉSENTE

«Le temps d'une poire»

Comédie de JEAN BARBEAU
Mise en scène COLLECTIVE



Au Bar de l'Abime, berceau des confidences intimes, Rita voit défiler ses clients. Ingénus, tordus, cocus, corrompus ou huruberlus, tous ont en commun la quête d'une conquête... Tous ou presque!

2-3-4-5 août

9-10-11-12 août

16-17-18-19 août

23-24-25-26 août

DISTRIBUTION:

Johanne Côté — Simon Lessard
Alexis Roy — Andrée Soucy

NOUS OFFRONS DES FORFAITS SOUPER-THEATRE

Jeep  Eagle



Les
JOURS
des

GAGNANTS!



LES VISTA IMPORTÉES DE MITSUBISHI:
LA GAMME LA PLUS VENDUE DES
VOITURES EAGLE AU CANADA

Faites un beau coût sur une Vista... le leader des prix dans la gamme Eagle! Et à vous de choisir le crédit spécial du fabricant ou les super remises. Vous avez aussi le choix du modèle: 3 portes, 4 portes ou familiale. Passez chez votre concessionnaire pendant « Les jours des gagnants » et vous repartirez gagnant au volant d'une Vista ou d'une autre excellente voiture Eagle.

AU CHOIX **750\$** DE REMISE ou crédit spécial du fabricant

AU CHOIX **1000\$** DE REMISE ou crédit spécial du fabricant



Les offres de crédit spécial du fabricant sont offertes en alternative aux remises. Les transactions sont sujettes à l'approbation de Crédit Chrysler Canada. L'acheteur doit payer les frais de transport, d'immatriculation, les taxes et les autres frais tels que l'assurance et l'enregistrement. Les véhicules loués ou détail doivent être payés en argent seulement. Des conditions de location spéciales à la place des remises s'appliquent pour certains modèles. Voir un concessionnaire pour les détails.

FAITES DE BEAUX COÛTS SUR NOTRE GAMME D'ÉTOILES

Garage Noël Lessard Inc.
St-Georges de Beauce 228-6671



La division la plus récente
de Chrysler Canada

Le bric-à-brac

par SIMON BUSQUE



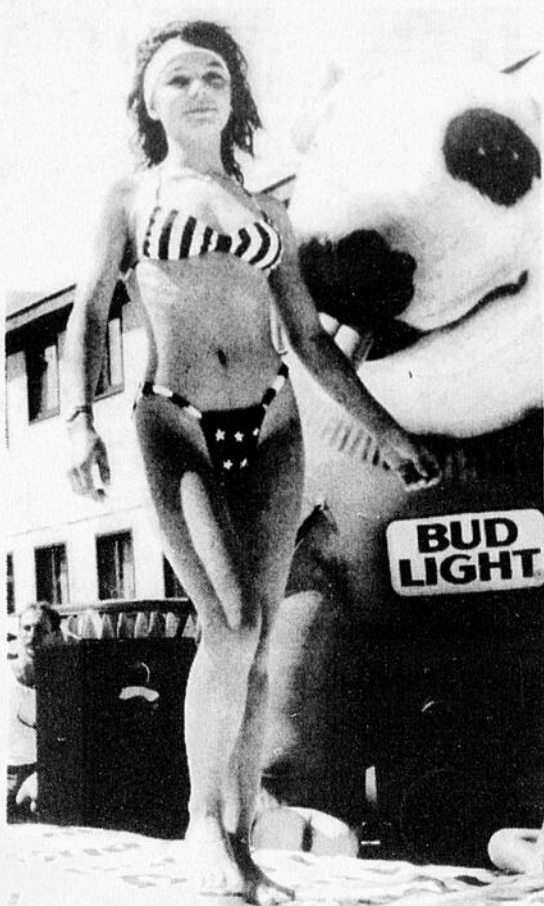
Photos, anecdotes et autres ont une place de choix sous cette rubrique. Vous n'avez qu'à faire parvenir le tout à "Le bric-à-brac", C.P. 158, Ville Saint-Georges, G5Y 2E4, ou encore les apporter au journal au 12625, 1ère avenue, Saint-Georges. Au plaisir...

TOUT UN DÉFI!

Notre contrôleur Michel Aubertin a décidé de relever le défi au golf que lui a lancé notre journaliste sportif Pierre Saucier.

L'ami Saucier a dit de Michel «qu'il ne savait pas jouer au golf». C'est tout ce que ça prenait pour attiser le feu. Mon petit doigt me dit que les deux

vont en «arracher» lors du match qui devrait être disputé sous peu. On vous fera part des résultats.

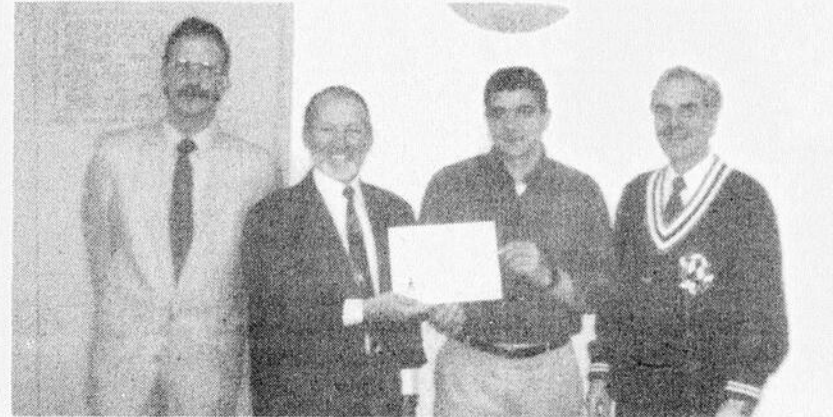


Claude Parent de Saint-Zacharie opère le bar Le Pirate Patio à Old Orchard au cours de l'été et il organise à chaque samedi un concours de bikini. Le 14 juillet dernier, c'est Michelle Lebrun de Saint-Georges qui a remporté le premier prix d'une valeur de 100 \$ lors du concours. Félicitations!

LES VACANCES

Hé bien oui, c'est maintenant à mon tour de prendre des vacances. Je vous quitte donc pour les trois prochaines semaines vous laissant aux bons

soins de mes confrères. Si vous avez des photos ou anecdotes à faire publier, vous pourrez rejoindre Michel Roy pendant mon absence.



Dans le cadre du cours de Maîtrise en gestion des PMO, le Centre d'études universitaires en Beauce-Appalaches a reçu comme conférencier M. Pierre Thabet, président de Boa-Franc. Sur la photo, nous retrouvons M. Claude Morin (étudiant), M. Carol Allaire, professeur qui remet un certificat honorifique à M. Pierre Thabet, et M. Serge Roy (étudiant).



Lors du Tournoi international des Facteurs, tenu au Club de golf de Saint-Georges, l'équipe de Siméon Roy, Renaud Veilleux (capitaine), Marielle Caron et Daniel Veilleux a terminé au deuxième rang à la suite d'une ronde de 32 coups. À l'extrême droite sur la photo, l'ami Germain Lambert qui ne faisait pas partie de l'équipe gagnante mais qui tenait absolument à paraître dans le... journal.

CONSTRUCTIONS GILLES ROY INC.

CONSTRUCTIONS MOROY & FILS INC.

M. Gilles Roy, président de Constructions Gilles Roy Inc., désire aviser sa distinguée clientèle qu'il opérera dorénavant sous le nom de «**CONSTRUCTIONS MOROY & FILS INC.**» et que ses bureaux seront situés au **655, 175e Rue, Saint-Georges Est - Tél.: 228-1877**

Soyez assurés, futurs clients, que vous obtiendrez toujours le même service attentionné et personnalisé que nous avons toujours su donner à nos clients.

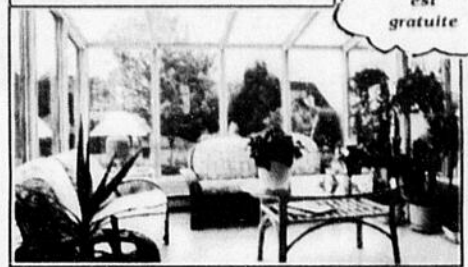
MM. Denis Gilbert, Marco Gilbert et Gilles Roy formeront la nouvelle équipe d'employés sur les chantiers de «**CONSTRUCTIONS MOROY & FILS INC.**» et ils feront tout en leur pouvoir pour vous satisfaire et vous donner une qualité encore meilleure.

Consultez-nous pour l'estimation gratuite de vos futurs travaux

La Direction

SOLBEAUCE INC.

L'estimation est gratuite



LE SPÉCIALISTE EN VERRIÈRES
Distributeur de SOLARIUM EXPERT
Robert Bolduc, prop. - BEAUCEVILLE - 774-5158

Cartes d'affaires



St-Georges Transmission Inc.

675, 175e Rue, Saint-Georges Est
Tél.: 228-3219

Spécialités:
RÉPARATION
de TRANSMISSIONS
AUTOMATIQUES et
ORDINAIRES

Hervé Groleau
Tél.: 228-3211



CENTRE DU RADIATEUR ENR.



15710, boul. Lacroix, St-Georges Est - 228-8910
BERNARD PAQUET, co-prop. et LOUIS PAQUET, co-prop.



SPÉCIALITÉS:
Débosselage de pare-chocs
Nettoyage - Soudure
Réparation de radiateurs
VENTE et SERVICE D'EXTINCTEURS
LUCIEN TALBOT, représentant

APPAREILS MÉNAGERS GILLES ROUSSEAU INC.

(Anciennement Place Lionel Gagnon Inc.)

Achat et vente d'appareils usagés

VOUS AVEZ DES PROBLÈMES

avec vos appareils ménagers ?

NOUS AVONS LA SOLUTION!

228-8071 228-5453

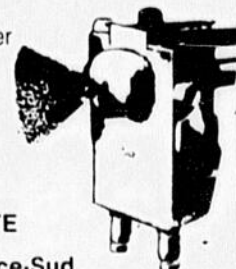
VENTE-SERVICE-PIÈCES-RÉPARATION
12510, 1re Av. Est, St-Georges, G5Y 2E5

ISOLATION JACQUES & FRÈRES INC.

Mousse: cellulose — uréthane soufflée
RECOUVREMENT et PEINTURE anti-feu

Accréditation: **CGSB** QUE 946

Procédé très bon pour isoler bâtiments en bois ou en métal, sous-sol, résidence, commerce, chambre froide et camionnette.

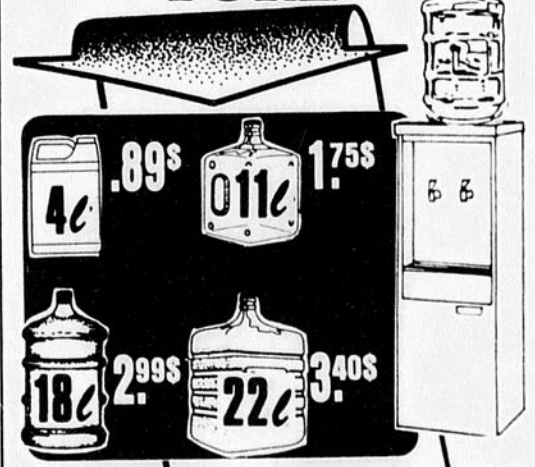


ESTIMATION GRATUITE

• Saint-Georges, Beauce-Sud
Tél.: 228-1537

• Saint-Prosper, Beauce-Sud
Tél.: 594-8558

Bienvenue chez **Vaporel**
Le libre-service de l'eau **PURE**



PRIX RÉEL GRÂCE À VOTRE 6e REMPLISSAGE «**GRATUIT**»

4 l.	11 l.	18 l.	22 l.
.74\$	1.46\$	2.49\$	2.83\$

Eau déminéralisée produite par distillation

Vaporel

545, 90e rue,
Place 90

VOUS POUVEZ APPORTER VOTRE PROPRE CONTENANT

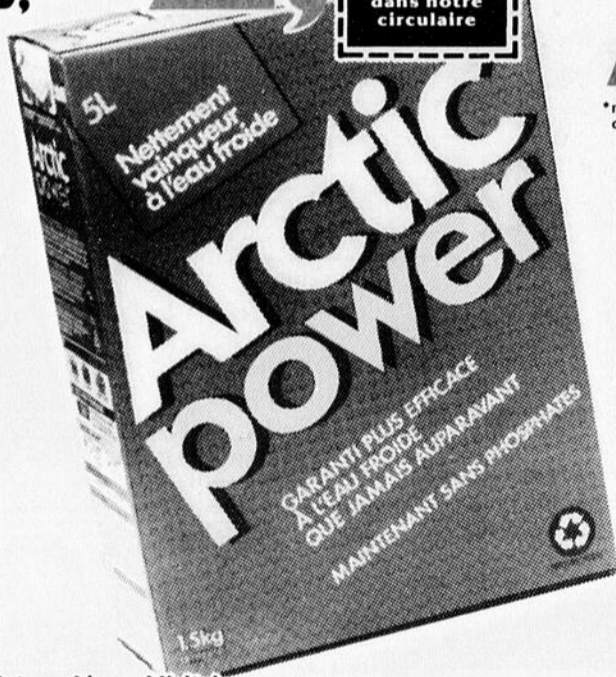
Saint-Georges, G5Y 3L1
(Voisin du Restaurant Marie Antoinette) **228-1584**

SUPER VENTE IGA

Du 30 juillet
au 4 août 1990

**DÉTERGENT
ARCTIC POWER
5L**

Sans le bon
3,99

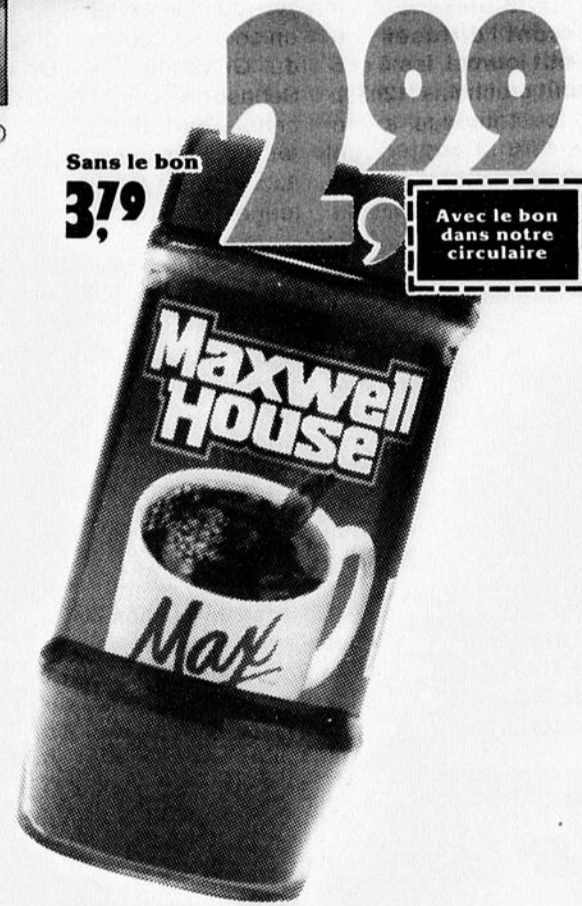


Avec le bon
dans notre
circulaire

*marque de certification
d'IGA Canada Itée

**CAFÉ
INSTANTANÉ
MAXWELL HOUSE
200 g**

Sans le bon
3,79



Avec le bon
dans notre
circulaire

Notre cahier publicitaire vous propose
de nombreuses autres superachats.
(Si vous ne recevez pas ce cahier publicitaire,
demandez-en un à votre marchand IGA)



Louise-Josée Mondoux

affilié à
Hudon et Deaulin Itée

Kleenex
21x20cm
150 mouchoirs
MOUCHOIRS
DE PAPIER
KLEENEX
150

69¢

**JAVEL
CONCENTRÉE
MIX-O
3,6 L**

Mix-O

99¢

POULETS FRAIS
Catégorie Canada "A"
Moins de 2 kg

2,31 \$/kg

194¢/kg

**CUISSES DE
POULET FRAIS**
Avec dos

88¢/lb

Royale

**PAPIER
HYGIÉNIQUE**
Blanc
FACELLE
ROYALE
8 roul.

2,99

Minute Maid
Punch aux fruits

**PUNCH
AUX FRUITS
OU LIMONADE**
Surglé
MINUTE MAID
355 mL

69¢

POULETS FRAIS
Catégorie Canada "A"
Moins de 2 kg

1,05 \$/lb

IGR
jus de tomates

**JUS
DE TOMATES**
Canada de fantaisie
IGA
1,36 L

89¢

**CONTRIBUEZ À
L'ÉCONOMIE DE
NOS MATIÈRES
PREMIÈRES ET À
UN ENVIRONNEMENT
PLUS PROPRE!**

**RÉUTILISEZ VOS
SACS D'ÉPICERIE**

Remboursement de
5¢ par sac en
papier et
3¢ par sac en
plastique
rapporté et réutilisé immédiatement.

CATELLI
Spaghetti

**PÂTES
ALIMENTAIRES
CATELLI**
900 g

89¢

**BANANES
TURBANA**
Produit du Costa-Rica

64¢/kg

29¢/lb

**Il y a un supermarché IGA
près de chez vous!**

UN NOUVEAU SUPERMARCHÉ IGA À BEAUCEVILLE
Marché Beauceville Inc.
630-D, boul. Renault

SAINT-ÉPHREM
Marché Roméo Roy & Fils Inc.
24, rue de l'Église

SAINT-JOSEPH DE BEAUCE
COOP IGA
1021, avenue du Palais

SAINT-GÉDÉON
Marché Normand Lachance & Fils Inc.
133, 1re Avenue

SAINT-GEORGES DE BEAUCE
Supermarché Roger Rodrigue Inc.
2640, boul. Dionne Ouest

Marché Gaston Paquet Inc.
18055, boul. Lacroix

**EAU
DE SOURCE
LABRADOR**
4 L

99¢

BROCOLI
Produit du Québec
Grossueur 14
Ch.

99¢

Le camp musical à la télévision

par Jacques Légaré

Le Camp musical Grande Coudée, de Saint-Martin, fera l'objet de deux reportages à Télévision Quatre-Saisons, qui seront diffusés au Petit journal, les 4 et 5 août prochains (12h30).

Le tournage a été réalisé lors du camp d'une semaine réservé aux élèves du niveau primaire, nous a précisé le «chef de camp», M. Maurice Vachon. Ce camp se terminait hier (samedi le 28 juillet).

Le camp du primaire était le troisième et dernier de la saison. Les deux autres, qui duraient dix jours chacun, étaient réservés aux jeunes du second

naire. On y a aussi réalisé des «activités spéciales» comme une visite de Piano André Bolduc et un concert à la Roche d'Or pour le premier groupe. Quant au second camp, les jeunes avaient donné un concert à la Maison du Granit, de Saint-Sébastien. Ces deux camps ont duré dix jours chacun et ont accueilli un total de 65 jeunes.

Un peu plus de la moitié des participants sont de la Beauce, alors que les autres proviennent d'un peu partout au Québec (Montréal, Sherbrooke, Québec, etc.). Le Camp musical fonctionne durant tout le mois de juillet, et emploie dix-huit per-



Le camp possède les équipements nécessaires pour fonctionner en cas de pluie.

sonnes (dont dix professeurs).

Les jeunes du primaire peuvent y apprendre le piano, la

flûte, le violon ou le xylophone, alors que pour ceux du secondaire, on mise surtout sur les instruments de l'harmonie et du stage band (en plus du piano).

Si les organisateurs sont satisfaits du nombre d'inscription du niveau primaire (65), on aurait aimé avoir d'avantage de participants au secondaire

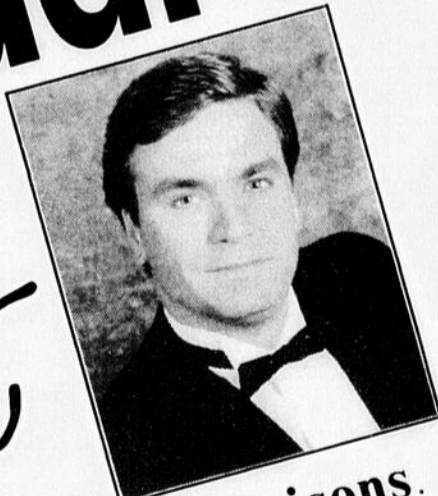
(65 pour les deux camps). Le mauvais temps n'a pas empêché le bon fonctionnement du camp musical, qui possède les équipements nécessaires pour pallier à ces inconvénients. «On fonctionne pareil, mais c'est quand même plus plaisant de pouvoir pratiquer dehors», conclut M. Vachon.



On termine le camp par un concert.

COUP de foudre

avec Yves Gionet



de Télévision Quatre Saisons.

AU DISCO BAR LE FREDERIC

JEUDI LE 2 AOÛT 228-3131

ATTENTION!

POUR CONNAITRE LA PROGRAMMATION DES FILMS A L'AFFICHE

CINEMA ST-GEORGES

ET

CINE PARC ST-GEORGES

VEUILLEZ CONSULTER LA SECTION SUPER HEBDO (pour la saison estivale)

Merci, la Direction

DOLBY STEREO



NOUVEAU VÉTÉRINAIRE



La Clinique Vétérinaire de Saint-Georges Enr. et la Clinique La Guadeloupe Enr. sont heurées de vous présenter **MARIE-CLAUDE GAGNÉ**, médecin vétérinaire oeuvrant dans le domaine des animaux de compagnie.

Après ses études secondaires et collégiales au Séminaire de Saint-Georges, elle se dirige en Médecine Vétérinaire à l'Université de Montréal de Saint-Hyacinthe. Après quatre années d'études universitaires, elle revient pratiquer en Beauce afin d'améliorer le bien-être des petits animaux de notre région.

Nous lui souhaitons la bienvenue au sein de notre équipe.

Heures d'ouverture du bureau:
Lundi au vendredi 8h00 à 17h00
Tous les soirs 19h00 à 21h00
Samedi 9h00 à 12h00

RESTAURANT La Chinoiserie inc.



METS CHINOIS et CANADIENS

"Pizza"

LIVRAISON RAPIDE À DOMICILE

228-3022

9450 boul. Lacroix
Saint-Georges Station



Bienvenue et bon appétit!
Jean-Marc Grenier
propriétaire

Emploi étudiant

Moins de 20% des placements effectués en industrie

par Michel Roy

Le Centre d'emploi du Canada pour étudiants, le CEC-E de Saint-Georges, a effectué cet été 455 placements, ce qui est tout à fait comparable à l'an dernier. Toutefois, le secteur manufacturier est responsable de seulement 17% de ces placements.

«On se ressent de la conjoncture économique», explique Michèle Renaud du CEC-E, qui admet que le nombre de placements en industrie paraît faible.

Les particuliers ont en fait été le principal employeur d'étudiants au cours de l'été 1990, chez qui on dénombre 119 placements. Le type d'emploi c'est bien sûr la jobine d'entretien rési-

dentiel ou de garde d'enfants.

Le secteur de la restauration et de la récréation vient en seconde position, étant responsable de 108 placements. Le secteur manufacturier vient en troisième avec

79 suivi du secteur commerce (gros et détail) avec 53 placements.

Fait à souligner, l'équipe du CEC-E a réalisé 740 contacts personnels avec des employeurs potentiels en début de saison. Ce

n'est donc pas le manque d'information qui peut être invoqué pour expliquer le faible taux de placements en industrie.

Sur les 455 placements, 144 concernaient les jeunes hommes et 124 les jeunes filles. Les 187 autres placements ont été non différenciés. Quant aux salaires, la moyenne se situe forcément autour de 5 \$ (le salaire minimum).

Expo agricole

Inscription au «lipsing»

(JL) Tous les jeunes de la Beauce sont invités à participer au concours de «lipsing» de l'Exposition agricole de Beauce.

Le concours se déroulera le jeudi 9 août prochain, à l'aréna de Saint-Honoré (19h30). On y comptera deux catégories de participant(e)s: les moins de 12 ans, et les 12 ans et plus.

Pour s'inscrire, on peut communiquer avec M. Robert Dallaire (774-3467), ou Robin Malenfant (485-6507).

MARCHÉ AUX PUCES (CENTRE-VILLE)

Chers amis et clients du Marché aux Puces
(propriété des Gestions Noiriug Inc.)

C'est à regret que nous avons dû quitter notre commerce après 8 années d'opération.

Le Ministère du Revenu nous réclame 87 000 \$ de taxe de ventes, somme que nous n'avons jamais perçue de nos clients acheteurs, tout comme le font la majorité des Marchés aux Puces en Province.

Comme notre Compagnie est dans l'impossibilité de payer cette somme, notre permis d'opération a été confisqué, notre camion, nos équipements, notre inventaire, notre compte de banque saisis.

N'étant donc plus en opération et n'ayant plus de revenu, je tiens à m'excuser auprès de tous nos clients et amis qui devront subir des pertes dues à notre fermeture.

Pour la marchandise des clients qui n'avait pas été vendue et qui se trouve toujours à l'intérieur du Marché aux Puces, consultez le journal local afin de savoir quand et comment il vous sera possible de les reprendre.

Nous vous remercions de votre encouragement passé et espérons vous servir de nouveau dans un avenir rapproché.

GESTION NOIRIUQ INC.

(Marché aux Puces)

J. Clément Quirion, p.d.g.



ARRÊTEZ DE FUMER

Technique au Laser doux

SPÉCIAL VACANCES

1 personne Rabais 10%
2 personnes et plus . Rabais 15%



LASER NICO THÉRAPIE

Thérapeute: JACQUELINE D.

32 centres au Québec

11 AOÛT
Thetford Mines
Journey's End

12 AOÛT
La Guadeloupe
Motel Castell'O"

13 AOÛT
Saint-Georges
Auberge Arnold

14 AOÛT
Sainte-Marie
Motel Lafèche

Sur rendez-vous seulement 1-800-363-2153 (sans frais)

Les parcs et sites historiques du Canada



Sources d'émerveillement!

Vous avez soif de grands espaces? Vous aimeriez revenir aux sources de vos traditions les plus chères? D'un bout à l'autre du pays, les parcs nationaux et les sites historiques du Canada vous feront vivre un pur enchantement!

De l'inattendu, du gigantesque, des endroits privilégiés où des gens chaleureux et compétents vous feront découvrir votre héritage naturel et culturel.

Assurez-vous cette année d'inclure au programme de vos visites les parcs nationaux et les sites historiques du Canada. Merveilleusement vôtres!

Pour obtenir des brochures vous offrant plus de renseignements, veuillez composer le

(418) 648-4177

ou écrire à l'adresse suivante:

Service canadien des parcs
3, rue Buade
C.P. 6060
Haute-Ville, (Québec)
G1R 4V7



Pour un rendement assuré Achetez, vendez par nos

ANNONCES CLASSEES

par la poste: C.P. 158, Saint-Georges Est, G5Y 5C4
 3 façons de procéder: a nos bureaux: 12625, 1re avenue, Saint-Georges Est
 par téléphone: 228-8858 - 9h00 a 17h00 sans interruption

TARIF DES ANNONCES CLASSEES (comptant)

L'ÉCLAIREUR-PROGRÈS - BEAUCE NOUVELLE
ORDINAIRE: 1 parution: 3,50 \$ le pouce - ou 3 fois: 8,00 \$
CADRE: 1 parution: 4,50 \$ le pouce - ou 3 fois: 11,00 \$
 Avec facture: 1,00 \$ de plus par parution

MAISONS A VENDRE

BLOC À VENDRE 4 log. de 2 1/2 pi., meublés et 1 log. de 4 1/2 pi., semi meublé, situé au 1065, 127e rue St-Georges Est, loué à plus de 95% durant les 3 dernières années. Inf. 228-7188 ou 685-3388. (3fs, 29-7-90)

MAISON située au 2335, 8e rue St-Prosper, terrain 60 x 100, 23.000\$. Inf. 594-8470 ou 594-5206. (6fs, 29-7-90)

CHALET à vendre, entièrement meublé, 2 ch., douche, chauff. élect., puits artésien, pédalo, état de neuf, 100' façade au lac des Grelots, St-Evariste. Inf. 227-0706. (4fs, 15-7-90 7708 SP)

PETITE MAISON de 2 étages, environ 19 x 20, ext. fini aluminium blanc, avec petite grange, terrain 60 x 120, située au village Morissette Station, 10.000\$ nég. Inf. 594-5003. (3fs, 15-7-90 7600 RR)

MAISON 26x36, grand terrain 75x100, gazon, entrée asphaltée, abri d'auto, 127e rue St-Georges Est, libre imm. ou 1er juil. Inf. 228-8304. (JNO, 3-6-90 6660 C)

MAISON située au 3250, 1ère ave St-Georges Ouest, libre immédiatement, petit bungalow 26x36, abri d'auto, sous-sol fini avec cuisine (pouvant se louer), entrée de cave, terrain 72 x 140. Inf. 228-2636. (3fs, 29-7-90 7874 CD)

FERME située à St-Benoit, 3 x 20 arpents, rivière, bâtiments en excellente condition, cause: transfert. Inf. Jean-Louis Bonin courtier 227-1242. (JNO, 6-2-90 4173 JL B)

DEMI DUPLEX à vendre, const. 3 ans, situé à St-Georges Est, 3 ch., 2 s. de bain, loué jusqu'en juillet 1991 avec bail. Inf. après 18h00 227-0496 André. (3fs, 15-7-90)

CHALET D'ÉTÉ à vendre, 22 x 28, chauff. élect. et bois, 3 ch., 1 s. de bain, foyer, puits artésien, fosse septique, piscine creusée 16 x 32, prix à disc., situé à St-Simon les Mines. Inf. 774-9300. (6fs, 24-6-90)

MAISON À REVENUS à 2 logs de 3 1/2 et 4 1/2 pi., au 1720 et 1730, 126e rue St-Georges Est, end. tranquille, idéale pour jeune couple, financement disponible. Inf. 397-4849. (JNO, 15-4-90 5744 MG)

ACHÈTERAIS maison de campagne rénovée, au moins 3 ch. à coucher, endroit pour chasse et pêche avec terrain, financer par le propriétaire. Inf. Normand 227-0163. (3fs, 15-7-90 7673 PL)

MAISON À PRIX RÉDUIT 28 x 40 abri d'auto, garage fini 16 x 30, patio 12 x 16, sous-sol semi fini, chauff. élect. et bois + foyer au salon, puits artésien, entrée asphaltée, const. 1974, end. tranq., rte 108 entre St-Ephrem et St-Victor, poss. de maison à revenus, bail finissant sept 1990. Offre raisonnable acceptée. Inf. 227-4815. (6fs, 15-7-90 7652 A)

MAISONS NEUVES 77e et 78e rue St-Georges paroisse, prêtes imm., avec grand terrain, endroit tranquille. Inf. 228-8304. (JNO, 3-6-90 6659 C)

MAISON 5 1/2 pi., très propre, située près du centre ville au 12875, 1ère ave St-Georges, 35.000\$. Intéressé seulement. Inf. 227-3327. (3fs, 29-7-90)

CHALET À VENDRE habitable à l'année, ainsi qu'un terrain à louer, avec élect. et eau, lac Fortin St-Victor. Inf. 588-6285. (8fs, 15-7-90 7645 BL)

MAISON & JUMELÉ NEUFS 81e rue à proximité du Carrefour, très moderne, 3 ch., 2 ch. de bain dont la ch. principale avec bain tourbillon, cuisine, s. à manger, salon, aspirateur central, abri d'auto, intérêt 11% garanti 1 an. Inf. 228-0063 (JNO, 1-7-90 7482 E)

CHALET à vendre, 16 x 20, situé à St-Prosper à 7 milles de St-Georges, 3500\$. Inf. 228-3190. (1fs, 29-7-90)

IMMEUBLE neuf de 4 logements à St-Georges Ouest. Inf. 774-9234 ou 227-1147. (JNO, 31-10-89 2923 E)

CHALET à vendre, à Beauceville (à la Plé), élect. terrain 134 x 196, près du chemin, 5.000\$. Inf. 774-5014 ou 588-6281. (3fs, 29-7-90 7819 RG)

MAISON MOBILE 12 x 60, avec ou sans terrain. Inf. 227-1442 ou 593-3507 après 17h00. (3fs, 22-7-90)

CHALET meublé, chauff. à l'huile et au bois, endroit idéal pour chasse et pêche, offre raisonnable acceptée. Inf. 228-1982. (4fs, 8-7-90 7506 RB)

MAISON 35 x 45, avec grand terrain, située au rg Fraser Beauceville Est. Inf. 774-6019. (6fs, 22-7-90 7756 RB)

MAISON DE CAMPAGNE 4 ch., rénovée, terrain 300 x 300, située rg 9 St-Ludger. Prix à disc. Inf. 819-548-5109. (3fs, 22-7-90 7779 DM)

MAISON 26 x 38, 3 ch., sous-sol fini, 2 s. de bain, patio 26x20, garage 26x20, fini au complet, 69.000\$, située 22e ave St-Georges Est. Inf. 228-9527. (2fs, 29-7-90)

DIRECT. DU PROP. bloc à 2 logements situé à St-Côme, idéal pour propriétaire occupant. Inf. 685-2405. (3fs, 22-7-90)

MAISON 27x36, avec abri d'auto, grand patio, entrée asphaltée, récente de 5 ans, bien entretenue, très bien située, terrain 88x 108, beau site, tranquille, près du Carrefour, 8e ave, coin 79e rue St-Georges Est. Inf. 228-7629. (3fs, 29-7-90)

CHALET 24 x 30, terrain 2 1/4 arpents x 175' de profond, meublé, habitable à l'année, situé rang 5 St-René. Inf. 382-5185. (3fs, 15-7-90)

MAISON NEUVE 2 ch., plancher bois franc, bain tourbillon, céramique, etc., bon prix, située au 16075, 6e ave St-Georges Est. Inf. 228-7031. (3fs, 29-7-90)

LAC POULIN chalet à vendre, avec grand terrain, lac artificiel, site enchanteur, faut voir. Inf. 227-2954 ou 228-1350. (3fs, 22-7-90 7773 JR)

IMMEUBLE À REVENUS 6 chambres, situé au 302, 120e rue St-Georges Est, se paie avec un peu de comptant, peut être financé à 12 1/4% garantie 5 ans, const. 1986, prix réduit, 55.000\$. Inf. 228-1742. (3fs, 22-7-90)

MAISON avec bâtiments commerciaux ainsi qu'outils d'ébénisterie si désiré, maison: 25x26, 1 1/2 étages, 2 s. de bain, 3 ch., 1 s. de lavage, maison ancienne rénovée; entrepôt: 1850' ca. planchers, terrain 100x126, au 13565 et 13585, 2e ave St-Georges Est. Inf. 227-5939. (JNO, 6-2-90 4221 MF)

À ST-CÔME cottage 1 1/2 étages, 3 ch., patio, terrain clôturé, chauff. huile et élect., 25.000\$. Inf. 228-2850. (3fs, 15-7-90 7698 JF B)

MAISON 2 logs, duplex idéal pour personne désirant habiter sa propriété tout en ne payant que la moitié de l'hypothèque, 2 logs de 4 1/2 pi., bonne const., bien rénovée et isolée, quartier tranq., au 200 et 210, 25e rue St-Georges Ouest, prix raisonnable, cause: transfert, 49.000\$. Inf. 227-3309. (JNO, 15-4-90 4303 JB)

POUR INVESTISSEURS un condo à vendre, situé au 15620, 8e ave St-Georges Est, revenus: 575\$ par mois, hypothèque à 12 3/4%. Inf. 227-0944. (JNO, 6-5-90 5821 C)

SUPER AUBAINE Maison de style chalet suisse 5 1/2 pi. refaite à neuf, chauff. au bois et élect., située sur la 35e Ave Est St-Georges, sur terrain en location. Inf. 228-6851. (3fs, 15-7-90)

MAISON À PRIX RÉDUIT située près du Carrefour 8675, 8e ave St-Georges Est, terrain 100 x 100, coin de rue, abri d'auto, entrée asphaltée double et remise. Inf. 228-4233 ou 227-0393. (3fs, 29-7-90)

CHALET à vendre, situé à St-Jean de la Lande, 24 x 40, avec abri d'auto. Inf. 418-688-0795. (4fs, 29-7-90)

BLOC à 2 logements de 5 1/2 pi. en très bon état, tous loués, au 11e Ave Genest Beauceville Est, financement si désiré à 10% pour les 3e années. Inf. 774-6771. (JNO, 8-8-89 1285 ML)

LA FINANCIÈRE Services financiers Services immobiliers

- 166 - SAINT-PROSPER:** low 3 chambres, sous-sol fini, grand terrain. Gilles Bolvin.
- 218 - SAINT-GEORGES, 126e rue:** duplex (1986), "Programme novateur, taux 10%". Laurent Poulin.
- 217 - SAINT-ALFRED, rg St-Etienne:** 180 arpents, terre 1/2 culture, 1/2 boisé, avec bâtisse. Faites offre. Laurent Poulin.
- 210 - SAINT-GEORGES O.:** maison mobile, 3 chambres, terrain 180' x 190'. Laurent Poulin.
- 222 - SAINT-HONORÉ:** 150 acres terre culture, partie boisée, érablière. Laurent Poulin.
- 224-225 - SAINT-GEORGES O.:** 2 blocs de 4 logements ch., const. (1987), "Programme novateur, taux 10%". Laurent Poulin.
- 234 - Nouveau mandat, SAINT-HONORÉ:** coin 6e Rg, belle résidence, 9 pièces. Bas prix. Laurent Poulin.
- 235-236 - SAINT-GEORGES EST, 1785, 1825, 90e rue:** 2 blocs/6 logements ch. Int. 12%. Laurent Poulin.
- Nouveau mandat, SAINT-CÔME:** très belle résidence, 9 pièces, grand terrain, domaine Bélanger, très bon prix. Int. 10%. Laurent Poulin.
- Nouveau mandat, à 2 milles de Saint-Côme:** terre 53 acres avec maison + équipement ferme, étable, garage, érablière équipée. Faites offre. Laurent Poulin.
- 209 - SAINT-MARTIN, 18, 2e Rue:** résidence const. (1984). Bas prix. Laurent Poulin.
- 208 - SAINT-GEORGES O., 1ère ave.:** jolie résidence avec ameublement, 3 chambres. Faites offre. Laurent Poulin.



GILLES BOLVIN
Rés.: 594-5378



LAURENT POULIN
Rés.: 228-6270

3500, 6e ave Ouest, Saint-Georges, Bce - 228-5571

**Directement du baliseur,
ça coûte moins cher**
DALLAIRE CONSTRUCTION
 1655, 140e Rue, Saint-Georges Est
 228-2991 (jour) 227-0040 (soir et fin de semaine)

LOGEMENTS A LOUER	
4 1/2 775, 125e rue près de l'église	300 \$
4 1/2 12810, 22e ave	275 \$
5 1/2 3330 #5, 7e ave, Ouest	250 \$
4 1/2 260, 139e rue, Est	260 \$

**3000\$ COMPTANT
REPRISE D'OPTION
BALANCE DE PAIEMENT D'EMPRUNT**

au 1425, 151e Rue, Saint-Georges Est

Viens voir ça au 1825, 151e rue

Maison en construction, murs ext. 2 x 6 (bois séché), sans peinture et sans tapis, telle que vue
 Garantie de 5 ans **58700 \$**
 Possibilité de boni de 5000 \$ si éligible

BLOC 4 LOGS de 3 1/2 pi., meublés, tous loués, en très bonne condition, situé à Ville St-Georges Est (près de la chemises Lapointe et de la polyvalente), au prix de l'évaluation municipale. Inf. soir 227-1015. (JNO, 3-6-90 6939 C)

MAISON avec garage, situé au 1267, 1ère ave Ouest, St-Côme, 245\$. Inf. 227-2848, 685-3941 ou 685-3238. (3fs, 29-7-90)

MAISON À LOGS à vendre, 4 logs, tous loués, située au centre ville St-Georges, prix à discuter. Inf. 228-5609. (JNO, 27-5-90 6696 DD)

BON PRIX maison située au 875, 145e rue St-Georges Est, 3 ch., sous-sol semi fini, terrain bien aménagé, end. tranquille. Inf. 228-8436. (3fs, 15-7-90 7693 RF)

MAISON DE CAMPAGNE très saine et très mignone, avec grange, sur une terre dézonée de 4 x 7 arpents, à 10 milles de St-Georges. Inf. 227-4233 ou 228-0533. (JNO, 22-7-90 7763 M)

CONDO à vendre, 5 1/2 pièces, situé dans la 154e rue St-Georges Est. Inf. 227-1776. (JNO, 8-7-90 7289 MA C)

BLOC 4 LOGS situé au 942, 48e rue Nord St-Georges Ouest, 2 de 5 1/2 pi. et 2 de 4 1/2 pi., prix ridicule. Inf. soir 228-4706. (6fs, 8-7-90 7646 CT)

MAISON NEUVE située au 950, 88e rue St-Georges Est, 28 x 36. Inf. Const. Donald Vachon 228-0467. (JNO, 13-2-90 4076 C)

CHALET situé au lac Fortin, St-Victor, très bien situé, 2 chambres. Inf. 774-6185. (JNO, 1-4-90 5503 LT)

GRAND CHALET à vendre, au lac Paquet à St-Côme, meublé, fosse septique, puits artésien, pédalo, chauff. à l'huile, prix abordable. Inf. après 17h00 382-3271. (3fs, 29-7-90 7829 RM)

LAC FORTIN chalet à vendre, 20 x 36, en 2e bordure, habitable à l'année, bon prix. Inf. 588-6114 ou 588-6252. (3fs, 15-7-90 7721 RG)

BLOC À VENDRE 4 spacieux 4 1/2 pièces, très bien situé, près de la polyvalente St-Georges Est, tous loués jusqu'en juil. 1991, prix inférieur à l'évaluation municipale. Inf. 774-9234. (JNO, 3-6-90 6893 GP)

MAISON située 3e ave St-Georges Est, ext. briques, très propre, sous-sol semi fini. Inf. 228-4613 ou 228-8578. (3fs, 15-7-90)

ATTENTION dans village St-Prosper, maison à vendre, à bon prix. Inf. 594-8085. (3fs, 29-7-90 7836 MB)

NE LA RATEZ PAS!

Secteur des Sittelles, idéale pour professionnel. Prix révisé.
Adèle Leblanc 774-6409

COURTEM COURTIER en IMMEUBLES
 Membre Chambre d'Immeuble de Québec - Membre de F.A.C.I.

JULIEN COURTEMANCHE courtier
 227-4328

JEAN-MARC LAGUEUX agent immobilier
 459-6255

ADÈLE LEBLANC agent immobilier
 774-6409

166-LA GUADELOUPE: Nouveau mandat commercial. DÉPANNÉUR avec excellent chiffre d'affaires, bien situé, bâtiment entièrement rénové, services offerts, épicerie, bière et vin, viandes, vidéo, permis chasse et pêche, valiseuse foto, comptoir services postaux, arrêt d'autobus. Hâtez-vous!

255-SPACIEUSE: près du Séminaire, entretenu fièrement, quartier bien, revenu si désiré au sous-sol, très propre.

163-St Honoré: Nouveau mandat: Jolie MAISON de campagne située entre La Guadeloupe et St-Honoré, maison rénovée en excellent état. Beau grand terrain. Une visite vous convaincra.

323-St-Georges Ouest: Québecoise 26 x 42, 20 x 22 abri d'auto, foyer. \$77.000.00.

321-St-Georges Est: Moderne 1986, à paliers, int. très luxueux, terrain paysager, près du Carrefour.

224-Paroisse à 5 min. de St-Georges, résidence 2 étages, 4 c.c. + 1 bureau; construction 1979, four encastré, Jén-Air, taxe \$550., vue panoramique.

325-NOUVEAU: Paroisse, 5 min. de St-Georges, taxe \$474, Québécoise 1981, 4 c.c., 2 s. bain, abri d'auto, entrée au s.-sol; vue panoramique.

324-Québécoise 1975: 3 c.c. + 1 c.c. s.-sol, foyer combustion contrôlée et poêle à bois au s.-sol, 2 cheminées. \$67.000.

187-La Guadeloupe: secteur du Moulin Blanc, terrain 170 x 170 avec services municipaux, boisé et cours d'eau.

305-Hypothèque intéressante. Urgent. Transfert.

À VENDRE

Superbe résidence au 260, 114e rue à Saint-Georges Est, site merveilleux, quartier résidentiel, près du centre-ville, 3 chambres, sous-sol aménagé. Entièrement rénovée à l'intérieur et à l'extérieur, magnifique arrangement paysager, patio, remise, terrasse. Disponible avec ou sans appareils ménagers.

Visite sur rendez-vous, tél.: 228-2403

MAISON
au 945, 81e rue St-Georges Est, 28x38, sur terrain 85x200, style particulier, 11 pièces, sous-sol fini, avec bureau pour prof., 1 s. de lavage, 4 ch., 2 s. de bain, cuisine, salon, prix réduit; bien située près du Carrefour. Inf. 228-1742. (3fs, 22-7-90)

REPRISE DE FINANCE
maison de campagne, reprise de faillite, env. 25x30, plus garage, près du village St-Ephrem, véritable aubaine, aucune offre raisonnable refusée. Inf. Gaiasse Pop St-Ephrem 484-2804. (3fs, 22-7-90 7871 C)

MAISON
au 285 princ. St-Louis, 24x24, fini clapboard vinyl, 2 étages, 4 ch., salon, cuisine, s. de bain, chauffage bois et élect., cour asphaltée, puits artésien, vendu avec ou sans ménage. Inf. 267-4864 ou 594-5940. (3fs, 22-7-90 7764 AL)

AUTOS CAMIONS

PICK-UP FORD 4x4 F150, Explorateur, 1980, moteur 11,000 km, 4 pneus neufs, mécanique très bonne condition, belle peinture, 4,200\$. Inf. 593-7544. (3fs, 15-7-90)

FORD TEMPO L 1988, bleu, 4 portes, manuel 5 vit., acheté le 12 déc. 1988, 26,000 km, balance de garantie transférable de 4 1/2 ans, prix à disc. Inf. 594-5615. (3fs, 15-7-90 7732 SR)

SUNBIRD GT 1989 sport, 2 portes, 58,000 km, am/fm cass., régulateur de vit., gris et noir, très propre, prix de liste 13,800\$ laissé à 9,800\$. Inf. 484-2013. (3fs, 15-7-90 7662 SB)

PICK-UP DATSUN King Cab, 1982, 95,000 km, option: magis blancs, toit ouvrant, toile, syst. de son, aurait besoin d'être peinturé, freins, radiateur et silencieux neufs, 2,200\$. Inf. 228-3817. (1fs, 29-7-90)

CADILLAC 1972 Sedan de ville, 2 portes, très propre, 5,800\$. Inf. après 18h00 227-0496 André. (3fs, 15-7-90)

CORVETTE & CAMARO Corvette 1973 Stingray, moteur 454, environ 500 HP, manuelle, 6,500\$; camaro SS 1969, moteur 396, refait, 7,500\$. Inf. soir 625-4092. (3fs, 15-7-90)

AUTOS 1989 GMC Tracker 5 vit., 27,000 km, accidenté légèrement, 8900\$ nég.; 1980 Chevrolet Citation, 4 portes, autom., très propre, 1 seul prop., 1395\$; 1986 Ford Escort GT mags, 5 vit., mot. HO, gris avec bandes décoratives, fille prop. 4,400\$. Inf. 227-0974. (1fs, 29-7-90 7799 NV)

PICK UP FORD 4x4, 1988, rouge vin avec bandes décoratives grises, automatique, king cab. Inf. 774-3287. (3fs, 15-7-90 7709 PV)

JEEP Wagoneer 1984, 4 cylindres, automatique, 4 portes. Inf. 397-6316. (3fs, 15-7-90 7587 GG)

BUICK LE SABRE 1980, hart top, 2 portes, toute offre raisonnable acceptée. Inf. 228-6975. (3fs, 15-7-90 7644 HV)

CAMION FORD F 450, diesel, moteur 7.3 litres, 51,000 km, prolongement de garantie jusqu'à 150,000 km, avec ou sans boîte pour animaux. Prix à disc. Inf. 382-3371. (3fs, 15-7-90 7731 YP)

AUTOS Pontiac Firefly 1988, autom., accidenté et réparé, 5800\$; Topaz 1990, autom., accidenté, tel. quel 6800\$, réparé 9600\$; cab en fibre de verre pour pick-up Ford Ranger ou Chevrolet S10, S15, très bonne condition, 450\$. Inf. 484-2013. (3fs, 15-7-90)

MICRA 1986 GL de luxe, 5 vit., cadran RPM, horloge, volant et sièges inclinables, venturi arrière, noir et gris, 3800\$, avec 2 pneus d'hiver en surplus. Inf. 227-6375. (3fs, 29-7-90)

PONTIAC TRANS-AM 1979, noir, 6.6 lit., 138,000 km, excellente condition, mécanique A1, jamais sortie l'hiver, 4100\$. Inf. 228-6951. (3fs, 15-7-90)

ATTENTION
Transfert entre particulier. Pour sauver temps et argent. Automobiles Steve et Danny Debois Enr. 15735, boul. Lacroix, à côté de Beauce Enjoleur 227-4465

AUTOS Cadillac Sedan de ville 1977, 25000\$; Oldsmobile Delta 88, convertible, 1973, 4000\$; Panel 1 tonne GMC, 1979, 15000\$; dune buggy 150\$; Toronado 1980, 7500\$; Cadillac Seville 1977, 7500\$. Inf. 594-5017. (3fs, 29-7-90)

ATTENTION ns ns sommes portés acquéreurs d'une flotte de véhicules provenant du surplus du gouv., une trentaine, tels que: petits pick-up, moyens et King Cab, ainsi que quelques vans courtes et longues et quelques 4x4, de 1980 à 1985. Prix à partir de 1500\$ à 5000\$. Inf. Entreprises P.E. Jacques 227-3345. (3fs, 22-7-90 7795 E)

OLDSMOBILE Cutlass Brougham 1983, 4 portes, bien équipé, peinture neuve d'un an, très bonne condition. Inf. après 17h30 485-6721. (3fs, 15-7-90)

TOYOTA Tercel 1989, 5 vitesses, manuel, 38,000 km, très bon état. Inf. 459-6255. (3fs, 15-7-90 7671 CL)

MAZDA GLC 1980, manuelle, 5 vit., 700\$ à discuter. Inf. 228-8665 demandez André. (3fs, 29-7-90)

JEEP SUZUKI 1983, convertible, mécanique et carrosserie en excellente condition, 3150\$ disc. Inf. après 18h00 228-1261. (1fs, 29-7-90 7878 FM)

ROYAL L. PAGE
Membre du groupe TRILON

PATRICIA LAVOIE
agent immobilier
1-397-4251

NICOLE DOYON
agent immobilier
1-387-6083

À VENDRE
TERRAIN 90' x 125': bord du lac St-François. Prix réduit à 4500\$. Patricia Lavoie, 397-4251.



94-SAINTE-JUSTINE: Collage 3 c.c., très propre; vue superbe. Toute offre raisonnable sera considérée. Patricia Lavoie, 397-4251.

SAINTE-GEORGES: Bungalow 28 x 44; plancher bois franc; terrain 135 x 90; secteur très en demande. Nicole Doyon, 387-6083.



GEORGES-ÉMILE CHAMPAGNE
COURTIER INC.

Pour **ACHAT** ou **VENTE**
de commerces, d'industries,
de terrains commerciaux.
* Service confidentiel *
* Financement à votre disposition *

227-1015

À VENDRE



MAISON MODERNE, construction 1985, 32' x 42' plus abri d'auto, sous-sol demi-fini, située sur un très vaste terrain de plus de 600' de profondeur x 200' de largeur en bordure de la route Kennedy à Saint-Côme. Qualité de construction au dessus de la moyenne, 3 chambres, grand salon, cuisine et salle à diner, entrée asphaltée.
Pour information, composez le 685-3078 le jour ou 685-2059, 685-3268 le soir, demandez Pierre ou Guy. Achetez sérieux seulement.

FIERO SE 1985, 88,000 km, automatique, radio am/fm cass., 4 pneus d'hiver et d'été, en très bonne condition, prix à discuter. Inf. après 17h00 228-5215. (3fs, 15-7-90)

PICK-UP FORD F150, 4x4, 1987, avec ou sans cab, 6 cyl., 42,000 milles, édition Buck, balance de garantie, 4 pneus lettres neufs, radio am/fm cass. de cie, toit ouvrant, etc., avec ou sans échange. A voir au 5725, 6e ave St-Georges Ouest. Inf. 228-7142. (3fs, 22-7-90)

DIVERS: pick-up Dodge club cab, 1976, pas de rouille, ext. 318, autom., bon pneu, bon frein, radio am/fm, 1,250\$; Dodge Monaco 1974, 2 portes, H.T. solide, 318 autom., 250\$; Newyorker 1978, 2 portes, 45,000 milles, 4 michelins. Inf. 685-3757. (3fs, 22-7-90)

AUTOS Buick LeSabre Ltée, 1980, très propre, 1500\$; Pontiac Phoenix 1981, 450\$; Toyota 1982, 400\$. Inf. 228-6274. (3fs, 22-7-90)

PICK-UP CHEVROLET F 10, 4 x 4, 1983, autom., 3,500\$. Inf. 594-5770. (3fs, 15-7-90 7730 MG)

AUTOS 1981 pick-up Datsun 4 x 4, 4 vit., 2900\$; 1987 Datsun Nissan NX SE, 5 vit., toit en T, 8,900\$. Inf. 227-0974. (1fs, 29-7-90 7798 NV)

HONDA PRÉLUDE Si 1988, manuelle, 20,000 km, blanche, très propre, jamais sortie l'hiver, 15,500\$. Inf. 228-8504. (3fs, 29-7-90)

MUSTANG 1980, noire, avec spoiler, mags et ventienne, propre, 1650\$ nég. Inf. 228-9620. (3fs, 29-7-90)

TOYOTA TERCEL 1985, autom., 5 portes, radio am/fm, très bonne cond., 4,500\$. Inf. jr 594-5885 ou sr 625-8153. (1fs, 29-7-90 7842 LP)

PICK-UP 4 x 4 GM S 15, King Cab, bleu et blanc, avec bandes décoratives, 1989, 4.3 litres autom., fuel injection, 29800 km. Inf. après 17h00 422-5635. (2fs, 29-7-90)

PONTIAC TRANS AM 1978, très bonne condition, prix réduit. Inf. 227-5907. (3fs, 22-7-90 7783 SD)

TRIUMPH TR 7 1977, moteur 350, prix: 3,900\$. Inf. 227-0462. (3fs, 22-7-90 7759 FR)

ATTENTION ns ns sommes portés acquéreurs d'une flotte de camions provenant d'Hydro Québec, de 3 à 7 tonnes, moteur au gaz et diesel, 1 avec un "yiab" et SKB, de 1980 à 1983, prix à partir de 3,795\$ et plus. Inf. Entreprises P.E. Jacques 227-3345. (3fs, 22-7-90 7796 E)

VOLKS JETTA 1986, turbo, diesel, 55 milles au gal., contrôleur de vit., toit ouvrant, très propre. Inf. soir et fin de semaine 228-3939. (2fs, 22-7-90 7766 JP L)

BUICK LE SABRE Ltée 1988, air climatisé, très bon état. Inf. 594-5048. (2fs, 29-7-90)

CHRYSLER coupé Le Baron Premium 1988, 2.5 litres, 4 cyl., tout équipé, compteur électronique, garantie 4 ans, 48,000 km. Inf. 228-6732. (2fs, 29-7-90)

CHEVROLET Cavalier 1984, bleu, propre, peinture neuve, freins avant, batterie et silencieux neufs. Inf. 228-3109. (3fs, 29-7-90)

HONDA CIVIC familiale, 1987, 5 portes, 5 vit., manuelle, bleue, 18,000 km, comme neuve. Inf. 228-8137. (2fs, 29-7-90 7872 CV)

BUICK SKYHAWK 1984, manuel, 5 vit., équipé, 85,000 km, très propre, jamais sorti l'hiver. Inf. 228-1474. (3fs, 29-7-90)

FORD ESCORT LX 1989, 5 vit., 26,000 km, 8,700\$ à discuter. Inf. 594-8981. (2fs, 29-7-90 7818 YR)

TOYOTA TERCEL 1988, 5 vit., 51,000 km, radio am/fm, cass., 3 ans de garantie, 7,500\$, état neuf. Inf. 267-5364. (3fs, 22-7-90 7736 SV)

PONTIAC ACADIAN 1987, 29,000 km, très propre. Inf. 227-5999. (3fs, 22-7-90)

BRONCO II XLT 1986, équipé au complet, bas millage, très bon prix. Inf. 774-6241. (2fs, 29-7-90 7815 PT)

NISSAN MICRA 1987, 5 vit., manuel, 36,000 km, avec garantie, aussi Toyota Tercel 1982, pour les pièces. Inf. 774-9241. (3fs, 22-7-90 7747 MM)

PANEL & MOTO Kawasaki GPZ 550cc, 1985, 7,000 km, 1200\$; panel GMC 1978, 108,000 km, bonne condition, 500\$. Inf. 227-1793. (3fs, 22-7-90)

HONDA CIVIC 1989 DX, bleu, autom., 3 portes, 9,800 km, bien équipé, 10,700\$ nég. Inf. 582-3214. (3fs, 22-7-90)

FIREBIRD 1982, 2.8 litres, autom., mécanique et carrosserie en excellente condition. Inf. 228-3219 ou 228-3211. (3fs, 29-7-90 7865 HG)

GRANADA 1977 302, automatique, pour les pièces, prix 250\$, beaucoup d'extra. Inf. soir 484-5610. (3fs, 29-7-90)

1984 FORD LTD familial, bonne condition, 138,000 km, 2700\$. Inf. après 17h00 228-9361. (3fs, 29-7-90 7813 RM)

PLYMOUTH & FAIRMONT Plymouth Reliant 1984, 2 portes, gris, 101,000 km, moteur 4 cyl., manuel, 500\$; Ford Fairmont 1979, 4 portes, bleu, 90,000 km, moteur 6, 300\$. Inf. 382-3410. (2fs, 29-7-90)

PICK-UP GMC 1986, 4 x 4, King Cab, 93,000 km, très bon état, très propre. Inf. 227-0574. (3fs, 29-7-90)

LES IMMEUBLES



REAL BERNARD
COURTIER



03-SECTEUR des SITTILES: 3 ch., grand terrain. Transfert.



12-ST-GEORGES EST: Jumelé, 3 ch., cours asphaltée, endroit tranquille.



11-ST-GEORGES EST: Très propre, grand terrain, piscine creusée. Appelez-moi pour une visite.



05-ST-PROSPER: 1½ étage, 3 ch., abri auto double. Prix: \$47,000.00.

DIVERS: 2 logements St-Georges Ouest, condos, jumelé, petite terre, etc.

227-4228

BUICK CENTURY 1982, automatique, 4 portes, peinture neuve. Inf. 228-4680. (3fs, 22-7-90)

HONDA ACCORD
1988 Limited, charcol, toute équipée, 4 portes, 63,000 km, autom., 4 pneus/été, 4 pneus/hiver, 12,500\$, raison: l'automobile n'est plus requise par l'organisme. Inf. 228-8123 C.E.B. (entre 8h30 et 16h30/semaine). (3fs, 15-7-90 7703 C)

JEEP CHEROKEE
Golden Eagle 1980, m.c. no. 1, avec grattes à neige et slash, 850\$ prix de débarras. Inf. 228-6851. (3fs, 15-7-90)

MERCURY
Capri RS, 1983, toit en T, point neuve, moteur 5 lit., 3,000 km, transm. refait à neuf (5 vit.) batterie neuve, radiateur neuf, clutch et câble neufs, jamais sorti l'hiver, prix dem. 6200\$ nég. Inf. 228-7937. (3fs, 22-7-90 7736 SV)

SUZUKI SAMOURAI
1989, état neuf, 16,000 kilomètres. Inf. après 17h00 593-7452. (2fs, 29-7-90 7826 AB)

BUICK PARK AVENUE
1986, 58,000 km, tout équipé, très propre. Inf. jr 228-3308 ou sr 228-6288. (JNO, 10-6-90 6826 RR)

AUTOS
panel GMC 1980, bon état, 4 x 4; grattes à neige pour pick-up; Plymouth Reliant 1984, 75,000 km, inf. 228-6614 ou 227-5687. (JNO, 6-5-90 6164 JL R)

PICK UP
Ford Ranger 1984, 4 cylindres, manuel, 46,000 km, 6750\$. Inf. 228-7242 ou 228-3575. (3fs, 15-7-90 7685 LL)

CHEVETTE 1985
39,000 km seulement, 4 portes, manuelle, 4 vit., beige et noire, très propre, femme propriétaire seulement. Inf. 228-1849 (vente rapide). (2fs, 29-7-90 7825 PT)

URGENT
Nissan Sentra 1983, manuelle, excellent état, très propre, 1600\$. Inf. jour 227-6063 Stéphane. (3fs, 29-7-90 7828 SR)

CAPRI GS
1985, mécanique A1, prix à discuter. Inf. après 18h00 588-6348. (2fs, 29-7-90 7839 SP)

JETTA GL TURBO
diesel 1988, 85,000 km, tout équipé: toit ouvrant, vitres élect., air climatisé, régulateur de vit., sac à ski, roues en alliage. Inf. après 18h00 484-2829 Jean-Luc. (4fs, 29-7-90)

MAISON DE LA SEMAINE

1206-MAISON NEUVE: 3 ch., sous-sol fini, terrassement fait avec quoi en arrière, abri d'auto 16', de construction supérieure, dans un secteur recherché. C'est à voir! 774-5529.

1186-CONSTRUCTION RÉCENTE: terrain bien aménagé, secteur des Sittiles. Faites votre offre! 774-5529.

-ST-VICTOR: Domaine avec lac artificiel et vue imprenable, 22 hectares de terrain avec permis de plantation, résidence confortable. C'est une aubaine! 774-5529.

-NOUVEAU PROJET À BEAUCEVILLE: À louer, appartements de type condo, 3½, 4½, 5½; nouvelle construction. 774-5529.

-J'ai 4 MAISONS À VENDRE au prix de \$35,000, dont 2 gn paroisse. Contactez-moi au 774-5529.

PICK-UP GMC
King Cab, 1984, 4x4, 100,000 km, bon état, prix raisonnable. Inf. après 17h00 227-6595. (3fs, 29-7-90)

PONY GL
1985, moteur refait, 85,000 km, toit ouvrant, radio am/fm stéréo cass. Inf. après 18h00 228-7864. (JNO, 25-3-90 4503 B)

HONDA CIVIC DX
1989, blanche, 4 portes, manuelle, 19,000 km, peinture traitée, allume-phare autom., balance de garantie 4 ans et 1 mois, 12,100\$ Inf. 228-5773. (3fs, 22-7-90)

AÉROSTAR
1988 (mai), 7 places, très propre, 50,000 km, gris métal, inf. bleu, transm. manuelle, radio cassette, 2 pneus d'hiver, protège vitre arrière, 12,600\$. Inf. 228-8896 laissez le message ou 593-3309. (3fs, 22-7-90)

PONTIAC & OLDSMOB.
1987 Pontiac Sunbird S.E., 2 portes, bien équipé, 4 pneus neufs, 5 vit., listé à 6500\$ pour 5500\$ disc.; 1980 Oldsmobile Regency 2 portes, 96,000 km, mot. 350, 750\$. Inf. 228-3871. (2fs, 29-7-90)

PONTIAC GRAND PRIX
1987, 2 tons bleu/gris, 8 cyl., vitres élect., toit ouvrant, 56,000 km, jamais sorti l'hiver, prix à discuter. Inf. 593-3166 ou 593-3522. (3fs, 15-7-90)

CONTINENTAL
1977, blanc, très bon état, n'a jamais sorti l'hiver, tuyaux d'échappement et freins neufs, prix à discuter. Inf. après 17h00 485-6405. (3fs, 29-7-90 7814 GF)

AUBAINE POUR 2500\$
Pontiac Phoenix, 1984, 4 portes, hatchback, très propre, 4 cyl., bien équipé, air conditionné, c'est à voir. Inf. de midi à 13h00 ou de 17h00 à 18h00 228-3774 ou 387-2725. (JNO, 24-6-90 6986 CB)

CHEVELLE SS
1973, 350 autom., bleu, peinture neuve, système de son Pioneer, 2500\$. Inf. 588-3320. (3fs, 29-7-90)

JEEP WELLIS
1947, en très bon état, toit en toile, licencié pour la route, 1200\$. Inf. 593-3313. (3fs, 29-7-90 7827 LG)

ATTENTION
transfert entre particulier, pour sauver temps et argent. Inf. Automobiles M.H. Fortin 228-1050. (JNO, 17-1-89 26785 A)

CAMPEUR FORD 1974
camping, chasse et pêche, mécanique refaite, carrosserie propre, 2000\$. A voir au 12430, 2e ave St-Georges Est. (2fs, 29-7-90 7847 RG)

PONTIAC 6000
1987, 4 portes, 2.5 L, à injection, bourgogne, 53,100 km, très propre. Inf. 485-6457 ou 422-5840. (3fs, 29-7-90)

TOYOTA CÉLICA GTS
1982, manuel 5 vit., radio am/fm cassettes, très propre et en très bon état. Inf. 227-1300. (3fs, 29-7-90)

Thibodeau Ford Mercury
499, 1re Avenue,
LA GUADELOUPE
Tél.: 459-3431

89-MERCURY Sable tout équipé, démonstrateur

86-TEMPO GL aut.

86-LINCOLN Town Car vendu

85-CHEVROLET Cavalier 4 p., un seul propriétaire

85-ESCORT p., bleu

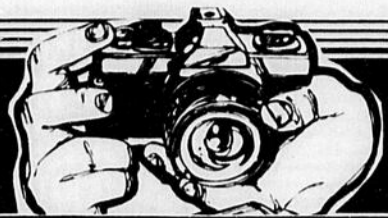
85-GRAND MARQUIS LS entposé l'hiver

84-TEMPO GL aut.

84-COUGAR LS vendu

83-MARQUIS LS vendu

80-CHEVROLET Biscayne très propre



VENTE PAR PHOTO

Vous avez des objets à vendre tels que: maisons, voitures, bateaux, motorisés, roulettes, objets ménagers, équipements lourds, outils de bricoleurs ou industriels... téléphonez-nous.

Ayez vos photos et votre texte - Seulement 20 \$
NE COÛTE PAS CHER ET RAPPORTE BIEN

228-8858



DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE

IDÉALE POUR FAMILLE: Maison moderne, const. 1983, 3 ch., armoires mélamine, sous-sol demi-fini incluant salle de jeux, excellente isolation, échangeur d'air, chauffage économique, terrain 72' x 84', haie de cèdre, coin-jardin.
Visite sur rendez-vous: **227-0160** après 17h30, située au 345, 30e Rue, Saint-Georges Ouest.

GRANDE MAISON À VENDRE



avec sous-sol fini comprenant: 4 grandes chambres; 2 salles de bain; garde-robe de cèdre; chambre froide; foyer, plafond cathédrale, planchers bois franc; armoires mélamine, patio double avec piscine; garage + remise 12' X 16' et terrain de 100' X 175".
Inf.: 228-6610 (soir) — 227-2868 (jour)

TRACTEUR DE FERME



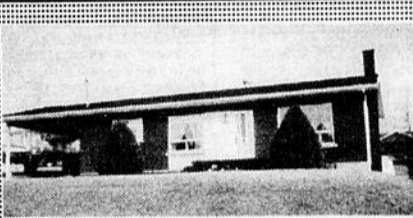
À vendre, 1952; mécanique A1; prix à discuter. (Acheteur sérieux seulement)
Inf.: 227-1930 ou 228-9198
après 18:00 heures



199-DERRIÈRE LE CARREFOUR
terrain 16,000 pi.car., 4 ch., sous-sol aménagé, abri auto, sortie sous-sol ext., piscine, etc. Raison vente: déménagement.
JEAN-CLAUDE CÔTÉ agent immobilier **228-3244**



231-À VENDRE: 2e AVENUE
4 chambres, terrain clôturé, piscine, cuisine, salon, salle à dîner entièrement rénovés, près du centre ville.
JEAN-CLAUDE CÔTÉ agent immobilier **228-3244**



191-Entre N-D. DES PINS et ST-GEORGES
taxes minimales, terrain paysager 90 x 110, remise, sous-sol demi-fini, intérieur très propre, beaucoup de rangement.
JEAN-LOUIS BONIN, courtier
227-1242 ou 228-9389

À VENDRE OU À LOUER



ST-ALFRED: Maison, garage et petite grange; terrain de 15,000 pieds carrés; directement du propriétaire.
228-1525

À VENDRE: Restaurant avec poste à essence



Directement du propr.; restaurant licencié 50 places, avec logement 4 1/2 adjacent; essence et diesel; service de traiteur (si désiré); grand stationnement; bon chiffre d'affaires. Acheteur sérieux seulement. Saint-Martin, Beauce.
(418) 382-3245 — 382-5244



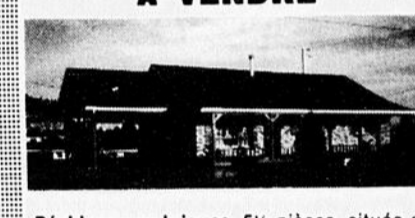
225-PRÈS DU CARREFOUR
construction récente, intérieur moderne, garage, terrain paysager; cause de vente: transfert. FAUT VOIR!
JEAN-LOUIS BONIN, courtier
227-1242 ou 228-9389

MAISON 5 1/2 PIÈCES



27' X 42'; construction de 6 ans; cause de vente: maladie. OFFRE RAISONNABLE ACCEPTÉE. Au 525, 127e rue, Saint-Georges Est.
228-4311 (après 16h30)

À VENDRE

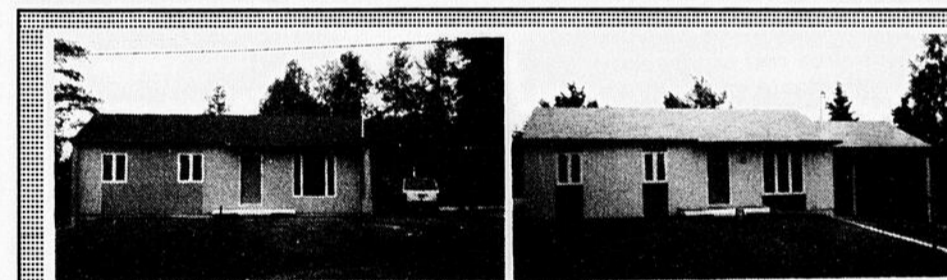


Résidence en briques, 5 1/2 pièces, située au 1110, 140e rue, Saint-Georges Est. Terrain bien aménagé de 71' X 100' de façade. Entrée asphaltée. Cause: DÉCÈS.
Inf.: 228-6011

À VENDRE



1 X 3 logements; situé au 1500, 1552, 1554, 73 av. Saint-Georges Ouest. Reprise de fiancée: 71 000 \$. Personne intéressée seulement.
Communiquez avec M. Poullin ou M. Bilodeau au: **228-5526**



2 JOLIES RÉSIDENCES MODERNES ET SPACIEUSES
situées à Saint-Georges Est dans la 192e Rue (Paroisse). Dimensions: 26' 8" x 38', 2 chambres à coucher, couvre-plancher inclus; boisé avec aménagement paysager; taxes peu élevées; prix raisonnable. N.B.: Possibilité de subvention.
GESTION GASTON JACQUES INC. - Tél.: 228-3663

MAISON À VENDRE



2 - 5 1/2 meublé au complet; avec revenus de 500 \$/mois au sous-sol. Près du Séminaire et de la Polyvalente; hypothèque: 12 1/2 % transférable.
Inf.: 228-6143

DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE



MAISON NEUVE; 3 chambres; terrain aménagé; située au 1290, 159e rue, Saint-Georges Est. Construction **Fernand Poullin**.
Inf.: 228-3234 OU 228-5127

MACHINERIE

TRACTEUR À GAZON 90 MTD, 14 forces, 2 cyl., moteur industriel 14 vit., semi autom., 42" de coupe, 2450\$, aussi disponible: ramasse herbe pour tracteur Murray, 300\$, trailer pour petit tracteur 10' cu., 185\$. Inf. 228-7913. (3fs, 15-7-90 7716 DP)
TACTEUR International 500B, sur chenilles, en bon état, toute offre raisonnable acceptée. Inf. 593-7571. (3fs, 15-7-90)
TRACTEUR sur chenille International 500 B, en bon état, toute offre raisonnable acceptée. Inf. 593-7571. (3fs, 15-7-90 7668 LD)
DIVERS: 1 chopper no. 38 New Holland, 3 ans d'usage, état de neuf; 2 séchoirs à foin Dynavent, moteur 5 forces, 7 palettes. Inf. 485-6420. (3fs, 15-7-90)
TRACTEUR International Super C, 1956, avec équipement, 1500\$ à discuter. Inf. 774-3175. (3fs, 29-7-90 7841 NJ)
TRACTEUR International 250 diesel, 1960, attache 3 points, en bon état. Inf. après 17h00 222-2182. (2fs, 29-7-90)

ANIMAUX

TRÈS BELLES BREBIS de race Suffolk, âgées de 1 1/2 et 2 1/2 ans, très prolifiques; aussi agnelle du printemps. Inf. soir 588-3357. (2fs, 29-7-90 7843 F)
CHIENNE Épagneul pure race, âgée de 1 an, propre, beige. Inf. soir 228-6870. (1fs, 29-7-90)
DIVERS: chiens: 1 Rockweller croisé avec Berger Allemand, 6 semaines, 35\$; Doberman de 7 mois, Bernut des neiges, de 1 an, bon pour attelage, 60\$; tracteur John Deere 420, 30 forces, 1400\$. Inf. 228-4429. (3fs, 29-7-90)
PETITS CHATONS persans, enregistrés, 2 1/2 mois, 4 mâles et 2 femelles, 150\$ ch.; 1 mâle bleu pour accouplement. Inf. 685-3877. (3fs, 29-7-90 7846 LB)
PETITS CHIOTS âgés de 6 semaines, 20\$ chacun. Inf. 228-6739. (1fs, 29-7-90 7820 GP)
CHIEN Golden Retriever, mâle, pure race, enregistré, vacciné, 50\$. Inf. après 18h00 382-5317. (3fs, 29-7-90)

RETROUVÉ un chien Husky

entre St-Georges et St-Benoit. Inf. 227-5069. (1fs, 29-7-90)
TRUITES pour ensemencement et pêche, truites mouchetées de différentes longueurs, à prix raisonnable. Pisciculture St-Georges 8855, 127e rue St-Georges Est 228-7797. (JNO, 3-6-90 6968 P)**SUPERBES CHIOTS** Golden Retriever, pure race à vendre. Inf. 228-4143. (3fs, 15-7-90 7669 M)
PETITE CHIENNE de maison, âgée de 1 an, de race mixte poméranien-péquinnois, blonde, très propre, prix à disc. Inf. 597-3769. (3fs, 22-7-90)
CHIOTS caniche nains, pesant entre 4 et 6 lbs, adulte et 2 chiots Berger Allemand. Tous enregistrés, vaccinés et vermifugés. Inf. entre midi et 21:00 hrs 774-6753. (6fs, 24-6-90 7298 LG)
TONTE
Depuis 2 ans La Barbiche canine vous offre un service de toilettage complet, coupe griffe, nettoyer oreilles, bain, tonte, coupe, ciseaux. Inf. jour et soir 228-3761. (6fs, 29-7-90 7832 B)**CHEVAUX DE SÈLLE**
9 chevaux de randonnée à vendre ou à louer (quelques-uns enr.) ayant fait randonnée et parade à St-Victor, aussi 4 sèlles de poney, 5 sèlles westerns, 3 sèlles anglaises, 1 selle de parade, 1 selle neuve prix raisonnable. Inf. hrs des repas 228-7085. (3fs, 29-7-90 7838 GM)
SUPERBES CHATONS
persans, enregistrés, vaccinés, 200\$. Inf. 1-449-4360 (Disradé). (3fs, 22-7-90)
CHATONS PERSANS
pure race, 1 chatte bleue et 1 mâle crème, prêts à vendre. Inf. 228-8866. (2fs, 22-7-90 7767 SD)

CHRYSLER
New Yorker, brougham, 1977, servo frein, servo direction, très propre, exc. condition, vitres élect., verrouillage autom.; aussi t.v. 26" couleur, Philips, bonne condition. Inf. 485-6590. (3fs, 22-7-90)

HONDA ACCORD LX
1982, toit ouvrant, 5 vitesses manuelles, 135,000 km, 2,200\$. Inf. 227-0405. (3fs, 22-7-90)

NISSAN 240 SX
1989, 26,000 km, doit vendre, prix à discuter. Inf. 226-7000. (3fs, 22-7-90 7769 CD)

CAMARO Z28
1984, impeccable, prix à discuter. Pour informations 382-5473. (2fs, 22-7-90)

JEEP CJ 7
1984, autom., 6 cyl., mécanique A1, peinture neuve, 4 mds terrain, toit rigide, excellent état, prix abordable. Inf. 774-9635. (JNO, 15-7-90 7823 GG)

TOPAZ 1989
4 portes, blanc, 29,000 km, transm. automatique, air climatisé, radio am/fm, 8500\$. Inf. 228-5212 après 17h00. (3fs, 15-7-90)

HONDA CIVIC
1987, très propre, prix à discuter. Pour informations 228-8424. (2fs, 22-7-90 7774 CG)

MOTOS VTT
4 ROUES RACER Suzuki 250cc, très bonne condition. Inf. 228-2746. (2fs, 22-7-90 7774 YP)
4 ROUES SUZUKI 125, 1984, en parfaite condition, 800\$. Inf. 382-3014. (2fs, 22-7-90 7752 YP)

3 ROUES HONDA 200X, 1983, avec ensemble de pneus, en bonne cond., 750\$ disc. Inf. 459-6287. (3fs, 22-7-90 7740 PL)

MOTO CM 450 1983, 6000 km, très propre, 600\$. Inf. 228-2265. (3fs, 15-7-90)

3 ROUES KAWASAKI 250, 4 temps, 1983. Pour inf. 593-3373. (3fs, 22-7-90 7785 JN L)

4 ROUES QUADRACER 250, 1985, mécanique très bonne condition, remonté entièrement à neuf, 1450\$ disc. Inf. 459-6395. (3fs, 29-7-90 7873 DV)

SCOOTER Yamaha rouge, 3600 kilomètres, excellent état, prix à disc. Inf. 228-0387. (3fs, 29-7-90)

MOTO HONDA 1985, XL 100, comme neuve, 950\$; aussi trailer tandem, tout en fer, 5x8, comme neuf, 975\$. Inf. après 18h00 484-5491. (2fs, 29-7-90 7823 JY F)

SCOOTER JOG 1990, 1500 km, aucune offre raisonnable ne sera refusée. Inf. 227-4452. (1fs, 29-7-90 7862 YM L)

MOTO HONDA 750cc, V45, magna, 1984, 9,730 km, état neuf. Inf. jr 228-1031 ou sr 227-3960. (3fs, 22-7-90 7753 RP)

MOTO HONDA 1982, 38,672 km, Nighthawk 650, 4 cyl., très propre; aussi Honda Odyssey, 250cc, 1978, prix à disc. Inf. après 18h00 228-1349. (3fs, 22-7-90)

3 ROUES KAWASAKI 250cc, avec rack, état neuf, 1,100\$ à discuter. Inf. 227-0210. (3fs, 29-7-90)

MOTO SUZUKI modèle Madura 1200cc, avec 2 casques, toile pour la moto, très très bon état, prix à discuter. Inf. 227-0182 ou 228-6433. (3fs, 29-7-90 7663 RN)

MOTO MAXIM 750, 1983, pneus neufs, batterie, mécanique A1, 17,000 km. Inf. 227-1369. (3fs, 15-7-90 7610 DB)

MOTO YAMAHA 125cc, 1982, moteur 4 temps, 6 vitesses, trail et route, très bon état. Inf. 593-3182 après 17h30. (3fs, 15-7-90 7706 PG)

KAWASAKI
1986, rouge, ZL 600cc, 16 valves, liquide, modèle Eliminator, 12,000 km, très propre, 3000\$ discutables. Inf. 227-4975. (3fs, 15-7-90)

AUBANE
Moto Kawasaki KH 400, 2 temps, 3 cyl., 1976, feu électronique, 275\$, en excellente condition. Inf. 774-9635. (JNO, 15-7-90 7724 GG)

FOIN À VENDRE
1000 balles récoltées en juin 1989; aussi foin déboulé, environ 700 à 800 balles. Inf. 227-0164. (3fs, 15-7-90 7727 AR)

DONALD VALLIÈRES
bois de chauffage, érable du Maine et merisier, fendu et livré. Inf. 228-9416. (JNO, 11-3-90 37236 DV)

À QUI LA CHANCE?
robe de mariée, gr. 9-10 ans, avec traîne et crinoline, bouquet, etc... spécial à 495\$. Inf. 227-1322 ou 228-0202 Nicole. (JNO, 22-7-90 7403 NL)

GRAND LIT DE CUIVRE
antique, tête de lit: 54" hauteur, pied de lit: 36" hauteur, matelas et sommier inclus, 700\$. Inf. 685-3644. (3fs, 22-7-90 7775 GD)

BATTERIES BEAUCE
batteries d'auto 12 volts reconditionnées, garantie 1 an complète, 33\$, petites batteries, 12 volts, pour go-car et dune buggy, spécial 25\$. Inf. 382-3162 St-Martin. 227-0364 St-Georges, 582-3164 St-Gédéon, 594-5621 St-Prospère Spécial à St-Martin et St-Georges seulement. (18fs, 20-5-90 6510 B)

PIQUETS
350 piquets de cèdre 76" à 80" de long, classés à 4 pouces, aiguisés ou non. Inf. hre des repas 228-7085 (3fs, 22-7-90 6711 GM)

MANTEAU DE VISON
gr. 16-18 ans, semi buff, comme neuf, avec chapeau, moitié prix. Inf. 228-5229 (3fs, 29-7-90)

TERRAIN situé au 810, 89e rue St-Georges Est, 90 x 114, prix à discuter. Inf. 228-3658. (JNO, 24-6-90 7199 YD)

À VENDRE OU PLUS OFFRANT
set de salon ancestral, âgé de 93 ans, style Louis XIV, Régional Français, de couleur rose capitonné, très propre, raison: manque d'espace. Faites une offre. Accompte acceptée. Inf. 227-4999. (3fs, 15-7-90)

MARCHÉ-O-PUCES
avons toutes sortes d'articles, gros comme petits. Amenez votre marchandise, seulement 20% de vente, au 18025, 23e avenue St-Georges Est, voisin de l'épicerie Genessee. Inf. 228-5408. (JNO, 27-5-90 6630 M)

SOULIER DE GOLF
pour dame de marque Footjoy, pt 6 1/2, à l'état de neuf, n'ont servi que 2 fois, valeur 80\$ laissé à 40\$. Inf. 227-1261 hre du souper. (3fs, 15-7-90 7689 MH)

ORDINATEUR
Tandy 1000 HX, 2 disques MS dos Deskmade, en français, imprimante DMP 133, idéal pour comptabilité, plans de maison, etc. 450\$. Inf. 227-1906 ou 228-4778. (3fs, 29-7-90 7849 GL)

MARCHÉ-O-PUS
Le plus gros Marché-O-Pus de la rive Sud, ouvert 7 jours par semaine, de 9h00 à 17h00 et dimanche de 13h00 à 17h00. Achat-vente-échange, on peut vendre pour vous. Nous vendons portes d'acier et chassis neufs de tout genre. Où ça? Au Surplus St-Côme 975, Rte Kennedy. Inf. 685-3655 G. Duquet prop. (JNO, 17-1-89 29733 GD)

DIVERS:
tablettes de magasin beige; télévision couleur; vidéo RCA vhs. Inf. jour 228-5564 ou soir 227-1113. (4fs, 15-7-90)

ANNONCE MOBILE
4 x 8', jaune lumineuse, avec lettres d'affichage, prix à discuter. Inf. 228-8832. (4fs, 29-7-90 7831 E)

TERRAIN COMMERCIAL
situé sur le Boul. Lacroix St-Georges Est, Jersey Mills, prix compétitif, face à Métro 5 Étoiles. Inf. 227-0469 ou 228-1340. (JNO, 15-7-90 7532 JB)

REYNALD VEILLEUX AUTO INC.

15475 boul. Lacroix, SAINT-GEORGES EST Bureau: 228-9320
Rés. R. Veilleux: 228-6352 — Léo Poulin: 228-2602
(voisin de la Brasserie Labatt)

- 89—MERCURY Topaz GS 4 p., aut., FM cassettes, air climatisé, tout équipé, gar. 6 ans/100 000 km
- 89—PLYMOUTH Horizon 4 p., manuel (5 vit.), s.f.,s.d., FM cassettes, 12 000 km, gar. 7 ans/115 000 km
- 88—MERCURY Topaz 2 p., aut., s.f.,s.d., FM stéréo, rouge, très beau, garantie Ford 6 ans/100 000 km
- 88—PLYMOUTH Reliant LE 4 p., aut., FM stéréo, sièges baquets, garantie Chrysler 7 ans/115 000 km
- 88—CHEVROLET Corsica 4 p., aut., air climatisé, s.f.,s.d., am/fm, valise élect., balance garantie GM
- 88—PONTIAC Firefly 4 p., 3 cyl., aut., gris, gar. GM
- 87—OLDS Delta Royale 4 p., air climatisé, tout équipé, garantie GM 6 ans/100 000 km
- 87—FORD Tempo 2 p., man. 5 vit., s.f.,s.d., air climatisé, FM cass., garantie 09-1993 ou 100 000 km
- 87—St. W. CHEVROLET Celebrity aut., s.f.,s.d., volant incl., bas millage, garantie GM 6 ans/100 000 km
- 86—BUICK Skyhawk 2 p., aut., AM/FM, bas millage
- 86—OLDS Regency Brough. 2 p., blanc, très beau
- 86—PONTIAC Acadian 2 p., man. 5 vit., garantie GM
- 86—CHEVROLET Celebrity 4 p., V-6 cyl. aut., sièges 40-60, s.f.,s.d., blanc, très beau
- 86—DODGE Aries SE 2 p., aut., console, blanc, AM/FM stéréo, très propre, balance garantie Chrysler
- 86—MERCURY Topaz GS **VENDU** mill., gar. Ford

- 86—FORD Escort 4 p., aut., s.f.,s.d., FM stéréo, bas mill.
 - 85—OLDS Delta Royale Br. 4 p., blanc, très équipé
 - 85—BUICK Century Ltée 4 p., V-6 cyl., air climatisé, vitres et portes élect., fm cassettes, très équipé
 - 84—PONTIAC Acadia **VENDU** 2 tons, propre
 - 84—FORD LTD 4 p., V-6 cyl., s.f.,s.d., (traction arrière)
 - 84—CHRYSLER E. C. **VENDU** cyl. aut., prix réduit
 - 84—BUICK Skyhawk **VENDU** air climatisé
 - 84—FORD Escort 2 p., aut., rouge, seul. 63 000 km
 - 84—PLYMOUTH Horizon 4 p., aut., s.f.,s.d., radio
 - 82—ST.W. PONTIAC **VENDU** cyl. aut. s.f.,s.d.
- CAMIONS**
- 89—VAN DODGE Ram 150 (gros modèle, traction arrière), aut., s.f.,s.d., bas millage, gar. 7 ans/115 000 km
 - 89—Pick up CHEVROLET S-10 4 x 4 V-6 cyl., FM stéréo, comme neuf, garantie GM
 - 88—VAN DODGE Mini Ram **VENDU** (avant), V-6 cyl. aut., s.f.,s.d., air climatisé, incl., radio, comme neuf, garantie Chrysler août 1995 ou 115 000 km
 - 87—VAN FORD Aerostar Cargo V-6 cyl. aut., s.f.,s.d., radio, garantie Ford 1993 ou 100 000 km
 - 85—Pick up NISSAN King Cab 4 cyl., diesel, man. (5 vit.) s.f.,s.d., cab. fibre + dompeuse, très propre

- CÈDRES**
cultivés pour haie, de 3 à 4 pieds de hauteur. Inf. 774-6185. (JNO, 27-5-90 6631 G)
- DIVERS:**
tôles, état neuf, différentes couleurs et longueurs; bardeaux d'asphalte, état neuf. Inf. soir 228-1877. (JNO, 24-6-90 7215 NR)
- PETIT VOILIER**
Laser I, très bonne condition, prix à discuter. Inf. après 16h30 228-2878. (3fs, 15-7-90)
- CARABINE**
Remington 30 06, semi autom, cross Monte Carlo, modèle 742, prix: 495\$. Inf. après 18h00 774-5187 Bertrand. (3fs, 15-7-90 7743 BB)
- TENTE ROULOTTE**
6 places, Confort, toit rigide, poêle, armoires, réfrigérateur, grand avertisseur, bonne condition, 1500\$ nég. Inf. 593-3313. (3fs, 22-7-90 7766 LG)
- PAQUEBOT NEUF**
téléguidé, reproduction à l'échelle du paquebot Pegasus, longueur 4 pieds, vitesse de croisière 15 m/hre. Inf. 228-7956. (JNO, 3-6-90 6887 DT)

BOIS DE CHAUFFAGE
érable et merisier du Maine, en 16", fendu et livré. Inf. 594-8375. (12fs, 1-7-90 7561 JM V)

LIT DE BRONZAGE
20 tubes, de marque UVA, à prix modique, 3 ans d'usage, 1500\$. Inf. 228-8233 ou 227-4041. (3fs, 22-7-90)

BOIS DE CHAUFFAGE
érable et merisier du Maine, en longueur, voyage de van. Inf. J.M. Vachon 594-8375. (12fs, 1-7-90 7560 JM V)

AMPLIFICATEURS
Peavy, 2 hauts parleurs avec ampli à même, 2 prises input, 1 prise préamp., 1 prise pour écouteurs, 13h13h7 pouces, comme neufs, pour clavier, guitare... valeur 400\$ pour 250\$. Inf. 228-5229. (3fs, 29-7-90)

MAGNIQUE ROBE
en crêpe de soie, perle à la main, modèle exclusif, vert menthe, gr. 20 ans, avec chapeau, idéale pour mère de marié. Inf. 588-3535. (3fs, 29-7-90 7835 GG)

PISCINE
hors terre 18', avec deck, état neuf, 1800\$. Inf. 685-3085. (3fs, 29-7-90 7853 DP)

APPAREIL PHOTO
Praktika Super TL3, tout ce qu'il faut pour la photographie, cordon pour déclencheur à distance, 2 étuis pour film, étui pour flash, étui pour l'appareil, 1 an d'usage seulement, bas prix. Inf. 228-1560. (1fs, 29-7-90)

COURS D'ANGLAIS
comportant 3 livres et 7 cassettes, valeur 320\$ laissé à 200\$. Inf. 227-4614. (3fs, 29-7-90 7855 JT)

DIVERS:
causeuse, bibliothèque, chaise Cadillac, cadres, etc... super moderne, état neuf. Inf. 227-0379. (3fs, 29-7-90 7854 DM)

DIVERS:
2 chiens de traîneau à vendre (leader); veste de moto, gr. 38, Taurus. Inf. 382-5186. (1fs, 29-7-90)

TERRAINS A VENDRE
TERRAINS paroisse St-Georges Est (77e et 191e rue), St-Georges Est (186e rue) et St-Georges Ouest (25e rue). Inf. 228-8304. (JNO, 3-6-90 6661 C)

2 TERRAINS dans la 128e rue St-Georges paroisse, borné, cadastré, test de sol fait, prêt à construire. Inf. 228-4129 ou 774-9873. (3fs, 15-7-90)

GRAND TERRAIN avec eau et égout inclus, situé 7e rue St-Côme, prix à discuter. Inf. 228-4211. (3fs, 15-7-90)

TERRAIN situé dans la 22e rue St-Georges Ouest, zone unifamilial ou duplex. Inf. 774-5507. (JNO, 22-7-90 7749 CH P)

TERRAIN 170x190, situé dans la 204e rue St-Georges Est paroisse, prêt à bâtir, cadastré, avec puits, 8,500\$. Inf. 593-3698. (3fs, 22-7-90)

BEAU TERRAIN boisé, situé sur le bord de la rivière Poyer, 140 x 100, à 5 min. de St-Georges. Inf. 227-5687 ou 228-6614. (JNO, 3-6-90 6872 JL R)

TERRAIN à St-Côme, 20e Rue A, boisé, endroit très tranquille, 200 x 120. Inf. 685-3989. (4fs, 15-7-90 7662 CM)

TERRAIN 1500 x 155' de large, borné à Domtar, avec rivière, situé rg 4 St-Côme, idéal pour chasseur et pêcheur, 5500\$. Inf. 228-0387. (JNO, 15-7-90 7254 PB)

TRÈS BEAU TERRAIN situé sur la 77e rue St-Georges Est, 210 x 82 1/2' de large. Inf. 594-5234. (3fs, 29-7-90)

2 TERRAINS 100 x 400, boisés, dézonés, test de sol, situés sur route asphaltée entre St-Martin et St-René, 3,000\$ chacun ou 5,500\$ pour les deux. Inf. 227-0816. (4fs, 29-7-90)

SUCRERIE
à bon prix, du côté américain, à 4 milles des lignes, près de Ste-Aurèle. Inf. 819-548-5491 heure des repas. (3fs, 22-7-90 7777 GH)

TRÈS BEAU TERRAIN
semi boisé, 265 x 164, situé à 2 minutes de St-Jean de la Lande, maison mobile acceptée, 5,500\$. Inf. Rocky Labbé 227-1751. (3fs, 29-7-90 7840 RL)

TERRAIN
bord de l'eau, région Bois Franc, lac Joseph, 164' façade sur le lac x 263', prêt à construire, chemin ouvert à l'année, H.Q., lac navigable 7 milles, sites écologiques. Inf. Claude Têtu 1-654-2950. (JNO, 27-5-90 6700 S)

SAUTEZ SUR L'occasion

- 90—FORD Ranger 6200 km, man
- 89—FORD Aerostar V-6 aut.
- 89—MUSTANG LX 22 500 km, balance de garantie Ford
- 89—MAZDA B-2200 camionnette, 4 cyl., man.
- 89—TRACKER blanc, convertible
- 88—BUICK Skylark 2 p., aut.
- 88—FORD Aerostar V-6 aut., bleu et gris
- 88—FORD F-150 4 x 4 6 cyl., man., bleu
- 88—BRONCO II V-6 man., bleu
- 88—FORD Aerostar V-6 aut., 7 places, gris
- 88—TOPAZ L 4 p., 4 cyl., 5 vit., gris, air climatisé
- 88—TOPAZ 2 p., sport blanc
- 87—AEROSTAR XL 7 places, aut., balance de garantie Ford.
- 87—RANGER STX 4 x 4 roll bar, V-6, 5 vit., bas millage, balance de garantie Ford
- 87—SABLE GS air climatisé, balance de garantie
- 87—RANGER 4 x 4 2.3 l. turbo diesel avec compour
- 87—TEMPO 2 p., sport, blanc
- 87—F-150 4 x 2 6 cyl. aut.
- 86—OLDSMOBILE Firenzea 4 cyl. man.
- 86—TOPAZ L 4 p., aut., bleu, 41 000 km, comme neuf
- 86—TAURUS 4 p., V-6, aut., air
- 86—TOPAZ GS aut., 4 p.
- 85—LYNX 4 p., aut.
- 85—DODGE Minivan aut.
- 85—BUICK Century V-6 aut.
- 84—TOPAZ GS 4 p., aut., 38 000 km
- 84—BRONCO II XLS V-6 man., bleu
- 84—PONTIAC 6000 V-6 aut.
- 83—ESCORT 4 p., aut., bleu
- 82—MERCURY Lynx 4 p. manuel

Beaucoup d'autres modèles usagés de toutes marques vous sont offerts en plus de cette liste

Une GARANTIE FORD respectée par tous les concessionnaires Ford en Amérique du Nord peut être rattachée à la plupart des véhicules ci-dessus, peu importe la marque.



beauce auto

407, BOULEVARD RENAULT
BEAUCHEVILLE
774-9801 OU 228-1011



ACHETERAIS TERRE
boisée, près de la frontière, aux environs de St-Ludger ou St-Robert Belarmin, paie comptant. Inf. 1-843-4230. (3fs, 15-7-90 7615 PN)

2 TERRES
situées à Beauceville Ouest, une de 43 arpents et une de 60 arpents, beau site. Inf. 774-6185. (JNO, 1-4-90 5502 G)

TERRE
pour développement, situé paroisse St-Georges Est, voisin du parc industriel de Ville St-Georges, superficie: plus de 2 millions de pieds carrés, financement si désiré à un acheteur sérieux. Inf. sr 227-1015. (JNO, 3-6-90 6940 C)

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 5 1/2 pi., non chauffé, non éclairé, situé au 200A, 134e rue Breton, Beauceville Ouest. Inf. après 17h00 774-5387. (6fs, 1-7-90 7510 EP)

GRAND LOGEMENT 4 1/2 pi., meublé, lav. séch., frais peint, stat., avec prise ext., 2 cours ext., entrée privée, pas d'animaux, adulte seulement, prix modique, libre immédiatement. Cause achat d'une maison. Inf. jr 228-3328 ou sr 685-2130. (JNO, 1-7-90 7306 CB)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, entrée lav. séch., demi sous-sol bien éclairé, stores vénitiens fournis, libre immédiatement, situé dans la 157e rue St-Georges Est, end. tranquille. Inf. 228-0523. (3fs, 15-7-90 7678 NB)

LOGEMENT grand 5 1/2 pi., propre, au 1er plancher, situé 8e ave St-Georges Ouest, possibilité bail 2 ans sans augmentation. Inf. 228-6387. (JNO, 8-7-90 7373 RD)

LOGEMENT 4 1/2 pi., très propre, armoires neuves, près du centre ville au 336, 120e Rue St-Georges Est, meublé ou non chauffé, non éclairé, 265\$. Inf. hres des repas 228-5358 ou 228-4244. (6fs, 15-7-90)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., très propre, beaucoup de rangement, peinture neuve, entrée lav. séch., endroit tranquille dans la 52e Ave St-Georges Est, bas prix. Inf. 228-9745. (3fs, 15-7-90)

LUXUEUX 4 1/2 à 5 1/2 PIÈCES
très bien isolé et insonorisé, portes miroirs, patio de 200 ca., piscine chauffée, situés au 1009 et 1035, 1ère ave St-Georges Ouest. Inf. 228-9435 ou 228-9595. (JNO, 24-6-90 6845 NR)

2 LOGEMENTS de 4 1/2 pi., 1 de 2 ch et 1 de 3 ch., cuisine, salon, ch. de bain, meublé, entrée lav. séch., stat., situés face au Georgesville, au 280 et 282, 119e rue St-Georges Est. Inf. 227-2751 ou 228-2862. (JNO, 15-7-90 6935 JM P)

GRAND LOGEMENT 4 1/2 pi., semi-meublé, centre ville St-Georges Est, libre imm., 275\$, non chauffé, non éclairé. Inf. 227-1853 ou 227-6058. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENTS 1 de 4 1/2 pi., neuf, semi-meublé, 345\$, 1 de 3 1/2 pi., meublé, chauffé, eau chaude, 305\$. Situés près de tous les services au centre ville, dans la 112e rue St-Georges Est. Inf. 228-3234 ou 228-3504. (JNO, 22-7-90 7806 L)

LOGEMENT 3 1/2 pi., neuf immédiatement, situé à St-Georges Est, près du centre ville, séminaire et commodités, end. calme, disposition des pièces intéressante et frais peints, 230\$ semi-meublé. Inf. 227-1594 ou 228-2636. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENT 2 1/2 pi., air climatisé, lav. séch., situé au centre ville St-Georges, libre immédiatement. Inf. 228-6663 ou 228-7099. (JNO, 15-7-90 7737 A)

ARRIÈRE DU CARREFOUR
logement grand 5 1/2 pi., décorations superbes, très ensoleillé, garage chauffé, 500\$. Inf. 228-5820. (3fs, 15-7-90 7736 LB)

ÉDIFICE CENTRAL 11695, 1ère ave, voisin du bureau de poste, log. bien insonorisé, 4 1/2 pi., meublé, chauffé, aspirateur central, 2 entrées privées, 2 galeries, plus grand patio, buanderie, eau chaude fournie, stat., 360\$, libre immédiatement. Inf. 228-2498. (JNO, 6-5-90 6217 E)

3 1/2, 4 1/2, 6 1/2 PIÈCES: 3 1/2 pi., chauffé, éclairé, meublé, centre ville, stat., à partir de 300\$. 4 1/2 pi., chauffé, éclairé, meublé si désiré, stat. et verdure, à partir de 275\$. 6 1/2 pi., sur 2e ave et boul. Lacroix, stat., verdure, à partir de 350\$. Inf. 227-1700 ou 228-8370 heures des repas. (JNO, 3-6-90 6923 RQ)

LOGEMENT 3 1/2 pi., chauffé, éclairé, câble fourni, semi-meublé, libre imm., St-Georges Ouest. Inf. 228-5365 après 17h00. (JNO, 9-01-90 3289 JV)

LOGEMENTS 2 1/2 pi., au 12045, 2e Ave St-Georges Est; 4 1/2 pi., meublé au 12085, 2e Ave, entrée lav. séch.; 4 1/2 pi., au 12095, 2e Ave Est. Inf. 228-6438. (JNO, 24-6-90 7327 RA)

BEAUCEVILLE logement 3 1/2 pi., meublé, non chauffé, non éclairé, face à l'hôpital, laveuse-sécheuse dans édifice, 245\$. Inf. 228-7785. (3fs, 15-7-90 7541 MD)

2 LOGEMENTS 4 1/2 pi., 1 meublé, 1 non-meublé à Beauceville. Inf. 774-3711. (3fs, 15-7-90 7536 CF)

1 MOIS GRATUIT grand 3 1/2 pi., près de place centre ville, au 11390, 2e Ave St-Georges Est, très propre, stores compris, semi-meublé ou non, patio, frais peints, bien isolé, buanderie dans l'édifice, libre imm. Inf. 227-4815 ou 228-7293. (6fs, 15-7-90 7622 A)

LOGEMENTS 1 de 4 1/2 pi., tapis mur à mur, entrée lav. séch., non chauffé, non éclairé, non meublé, end. tranquille, au 626, 156e rue St-Georges Est; 1 de 2 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, stat. privé, end. tranquille, au 620, 156e rue #4 St-Georges Est. Inf. 228-3769. (JNO, 1-7-90 2207 JP R)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., très propre, situé près de tous les services au 454, 20e rue St-Georges Ouest. Inf. 227-3940. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENT 5 1/2 pi., meublé ou non, situé dans la 107e rue Beauceville Est, libre 1er août. Inf. 774-9635. (JNO, 15-7-90 7622 GG)

LOGEMENTS 3 1/2 et 4 1/2 pi., meublés ou non, refait à neuf, situés à Beauceville. Inf. Michel Giroux 774-6365 ou 774-3333. (12fs, 24-6-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, entrée privée, stat., privé, 2e étage, très propre, 205\$, situé au 427, 163e rue St-Georges Est. Inf. 228-4122. (6fs, 15-7-90 7717 CV)

LOGEMENT 4 1/2 pi., meublé, entrée route du golf, près du parc industriel, St-Georges Est. Inf. 228-9461. (JNO, 1-4-90 5368 YC)

LOGEMENT 4 1/2 pi., refait à neuf, situé au 15810, 1ère ave St-Georges Est, 2 stat., libre immédiatement. Inf. 227-6535 ou 228-3658. (JNO, 1-7-90 7381 YD)

BEAUCEVILLE logement 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, câble t.v., lav. séch. Inf. 227-1011. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENTS 2 de 4 1/2 pi., meublés, un avec entrée lav. séch., situés au 12085 et 12095, 2e Ave St-Georges Est. Inf. 228-6438. (JNO, 24-6-90 28513 RA)

LOGEMENT sous-sol, 4 1/2 pi., remis à neuf, Information Mme Irène Roy 227-0982. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, entrée lav. séch., bail au mois, 290\$, près du centre ville, refait à neuf, au 12785, 1ère ave St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 593-6972 ou 227-4585. (3fs, 15-7-90 7497 RT)

LOGEMENT grand 2 1/2 pi., meublé, lav. séch., tres belle vue, près de tous les services, situé au 12390, 2e Ave Ville St-Georges, en arrière de la Caisse pop l'Assomption, 260\$. Inf. 227-1361. (3fs, 15-7-90 7705 A)

LOGEMENT 4 1/2 pi., non meublé, situé près d'Agrinove à Beauceville Ouest. Inf. 774-6844. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, situé à 2 min. à pied du centre ville St-Georges Est. Inf. 774-6428. (JNO, 22-7-90 7667 AL)

LOGEMENT 4 1/2 pi., non chauffé, meublé, éclairé, au 208A, 128e Rue Jolicoeur, Beauceville Ouest, en face de l'éclairer, libre imm. Inf. 774-3395. (6fs, 15-7-90 7672 JR)

CONDO
2 chambres, situé au 775, suite 60, 155e rue Est, avec piscine, stores inclus. Inf. et visites: 227-0944

LOGEMENT NEUF grand 4 1/2 pi., semi-meublé, poêle et réfrigérateur neufs, ou non meublé, finition moderne, stores inclus au complet, stat. double, espace de rangement, déneigement inclus, très bien isolé, porte patio, balcon, entrée privée, St-Georges Ouest, non chauffé, non éclairé. Inf. et visites 228-4575. (JNO, 8-7-90 6145 PP)

LOGEMENTS 1 de 4 1/2 pi., meublé, libre 1er août, au 13220, 2e ave St-Georges Est; 1 de 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, au 168, 130e rue (Pento Douce) St-Georges Est. Inf. 228-4250. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENT 1 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, très propre, libre 30 juin, situé à Jersey Mills St-Georges Est. Inf. 228-4289 ou 228-5659. (JNO, 24-6-90 7156 Q)

BEAUCEVILLE logement moderne, 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, câble t.v., lav. séch. Inf. 227-1011. (6fs, 24-6-90 7206 CR)

LOGEMENT entièrement rénové, meublé ou non meublé, libre immédiatement, eau filtrée, prix très compétitif, situé au 879, rte Kennedy St-Côme, à 8 km de St-Georges. Inf. soir 228-5291. (JNO, 27-5-90 6735 LB)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, situé au 12715, 2e ave St-Georges Est, 235\$. Inf. 228-7785. (3fs, 22-7-90 7792 P)

LIBRE 1er JUIL. OU AVANT 3 1/2 pi., meublés, stat., end. tranq., grande cour, 523, 24e rue St-Georges Ouest, bloc en arrière du CLSC. Inf. 228-3958. (JNO, 3-6-90 6641 HP B)

LOUEZ UNE TABLE
TOUS LES DIMANCHES
MARCHÉ O'PUS
228-0533
Rte Saint-Georges-Saint-Martin

BOIS de CHAUFFAGE
Érable et merisier du Maine transporté en forêt avec "Bobjack".
Bois de chauffage J.H.P.
Rang 2, Saint-Zacharie
593-7905

Un décor à votre image
Une cuisine signée... Centre de Cuisine St-Georges
Nous avons pour vous des armoires de cuisine et de salle de bain, en bois, en mélamine et en stratifié. Que ce soit pour du standard ou sur mesure, nous répondons à vos besoins et ce, depuis 14 ans.
Il est à noter que toutes les armoires de cuisine sont fabriquées chez SITRACO INC. et sont en conformité avec la norme 0278 (critère de performance de haute qualité) B.N.O.
CENTRE DE CUISINE ST-GEORGES INC.
Baithazar Roy, prop. 228-5215
665, 91e Rue, St-Georges Est
SALLE DE MONTRE ESTIMATION GRATUITE
Le Centre de Cuisine St-Georges... c'est du service!
Membre CUISI PRO

LIBRES IMMÉDIATEMENT
grand 3 1/2 pi., meublé, non chauffé, non éclairé, insonorisé, buanderie dans l'édifice, très propre, stat., en arrière de la clinique familiale au 800, 135e rue à 2855 et au 3020, 127e rue Est, 1 mois gratuit avec bail d'un an, 250\$. Inf. 228-7785. (3fs, 22-7-90 7793 P)

BEAUCEVILLE log. 3 1/2 pi., meublé ou non, non chauffé, non éclairé, situé sur le Boul. Renault, 200\$/mois. Inf. 774-9049. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENT 5 1/2 pi., non meublé, chauffé, non éclairé, situé au 11250, 3e ave St-Georges Est, libre 1er août, frais peints, 350\$. Inf. 228-7785. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., meublé, non chauffé, situé près du pont St-Georges, 275\$, libre immédiatement. Inf. 228-3037 ou 228-8206. (JNO, 22-7-90 7377 GD)

LOGEMENT de 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, mini lav. séch., 260\$, libre 1er août, situé dans la 162e rue St-Georges Est. Inf. 228-5912 ou 228-1358 demandez Eric après 18h00. (2fs, 22-7-90 7662 R)

LOGEMENT de 4 1/2 pi., frais rénové, situé au 14925, 1ère ave St-Georges Est. Inf. 228-3488 ou 594-8344. (3fs, 22-7-90 7755 I)

LOGEMENT de 3 1/2 pi., meublé, porte patio et balcon, lav. séch. et stores fournis, non chauffé, situé au 204 rue St-Denis Beauceville Ouest. Inf. 774-5521. (3fs, 22-7-90 7751 FP)

ST-CÔME logement 4 1/2 pi., situé près des services. Inf. 685-2405. (3fs, 22-7-90)

BEAUCEVILLE OUEST logement 2 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, situé près de l'église, libre immédiatement. Inf. 227-4140. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENTS 1 1/2 et 2 1/2 pi., meublés, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, câble t.v. fourni, terrassement avec gazon, tranquille au coeur du centre-ville, tous services à proximité. Inf. 228-5399. (JNO, 19-12-89 3129 G)

LOGEMENTS un grand 4 1/2 pi., non meublé, rénové, St-Georges Ouest, libre immédiatement; 2 1/2 pi., meublé, non chauffé, non éclairé, 1 mois gratuit, à St-Georges Ouest, libre immédiatement. Inf. 228-3256. (3fs, 22-7-90 7719 E)

LIBRE IMMÉDIATEMENT log. 3 1/2 pi., meublé, lav. séch., très propre, 1er étage, remise, stat., Boul. Lacroix St-Georges Est. Inf. 227-3050. (JNO, 22-7-90 7741 PP)

LOGEMENT 2 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, stat., situé au 340, 122e rue St-Georges Est, 250\$. Inf. 228-3658. (JNO, 8-7-90 7624 D)

GARÇONNIÈRE chauffée, meublée, entrée privée, libre 1er juil.; aussi machine à coudre overlock 3 fils et Union Spéciale 5 fils. Inf. 228-5158. (JNO, 10-6-90 6982 PL)

LOGEMENT de 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, lav. séch., près de l'école Trinité au 3075, 10e ave St-Georges Ouest, 275\$, libre immédiatement. Inf. 228-5451 ou 228-7511. (JNO, 29-4-90 4335 RB)

LOGEMENT de 2 1/2 pi., meublé, situé à l'arrière du Carrefour St-Georges Est, stat., cour, end. tranquille, très propre, libre 1er juil., 225\$. Inf. 227-4979. (JNO, 25-3-90 5280 HP)

LOGEMENT de 4 1/2 pi., pièces, situé au 1982, 8e ave St-Georges Ouest, 265\$, libre 1er juil. Inf. 593-7852 ou 836-0126. (JNO, 8-4-90 5475 PL)

LOGEMENT 5 1/2 pi., frais peints, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, entrée lav. séch., libre 1er plancher, cour arrière, concierge sur place au 359, 120e Rue St-Georges Est, près de tous les services, libre imm., 240\$. Inf. 227-2087. (6fs, 24-6-90 7078 DJ)

LIBRE 1er JUIL. 3 1/2 pi., meublés, avec lav. séch., endroit tranquille, stat., cour, situé au 3205, 6e ave St-Georges Ouest, coin 32e rue. Inf. 228-3958. (JNO, 3-6-90 6648 HP B)

LOGEMENTS 3 1/2 et 4 1/2 pi., meublés lav. séch., au 1900, 1ère ave St-Georges Ouest; 4 1/2 pi., au 310, 116e rue St-Georges Est, meublé avec lav. séch. Inf. sr 228-5302 ou jr 228-8908 dem. M. ou Mme Jill Martin. (JNO, 17-6-90 6787 LM)

LIBRE LE 1er JUIL. 3 1/2 pi., pièces entièrement meublées, avec lav. séch., très propre, end. tranquille, stat., 830, 18e rue St-Georges Ouest. Inf. 228-3958. (JNO, 3-6-90 6649 HP B)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, frais peints, plancher de bois franc, buanderie dans l'édifice, 275\$, libre immédiatement, situé au 617, 157e rue St-Georges Est. Inf. 227-4975, 227-5326 ou 483-5744. (3fs, 15-7-90)

GRAND LOGEMENT 4 1/2 pi., stat., rangement supplémentaire à l'ext., beaucoup de commodités, libre immédiatement, situé à St-Georges Ouest. Inf. 774-6428 ou 227-1882. (JNO, 1-7-90 4262 P)

LOGEMENTS libres 1er juil.: 2 de 4 1/2 pi., non meublé, au 14085, 2e ave #1 et 6; 3 1/2 pi., meublé au 391, 120e rue; 3 1/2 pi., meublé au 497, 162e rue; 4 1/2 pi., non meublé, au 485, 162e rue. Tous St-Georges Est. Inf. 228-2185. (JNO, 27-5-90 6618 GG)

LOGEMENT 4 1/2 pi., près de la caisse pop, au 965, Boul. Dionne St-Georges Ouest, bloc récent, entrée privée, insonorisé, porte patio, balcon, stat. double, remise, non meublé, non éclairé, non chauffé. Inf. 228-1582. (6fs, 24-6-90)

À LOUER
LOGEMENTS NEUFS
ST-GEORGES-OUEST
3 1/2 pces
• Meublé
• Balcon
• Porte patio
Mini ball disponible
228-6614

LOGEMENTS 1 de 4 1/2 pi., semi-meublé, 325\$, et 1 de 2 1/2 pi., semi-meublé, 240\$, situés au centre ville St-Georges. Inf. 228-8031 Stéphane. (JNO, 20-5-90 6483 P)

LOGEMENTS 1 de 5 1/2 pi., stat., cour arrière, libre immédiatement, 325\$ et 1 de 3 1/2 pi., meublé, non chauffé, non éclairé, 260\$. Situés au centre ville St-Georges. Inf. 227-4979 ou 228-7154. (JNO, 10-6-90 6809 HS P)

LOGEMENT grand 6 1/2 pi., pièces à St-Georges, libre 1er août. Inf. 774-6428. (JNO, 15-7-90 7646 LF)

GRAND LOGEMENT de 4 1/2 pi., entrée privée, situé dans la 197e rue St-Georges Est, libre 1er juil. Inf. 228-7601. (JNO, 20-5-90 6363 MJ)

LOGEMENTS 3 1/2 et 4 1/2 pi., meublés ou non, situés à St-Georges Est, libres immédiatement. Inf. jr 382-5012 ou sr 227-1253. (JNO, 6-5-90 6153 LP)

1 MOIS GRATUIT log. grand 4 1/2 pi., neuf, très bien situé près de toutes commodités, grand espace vert, stat., asphalté, casier int., entrée privée, coût du chauff. incroyablement bas, libre 1er juil., St-Georges Ouest, à partir de 345\$ à 360\$ par mois. Inf. et visites 227-1539. (JNO, 20-5-90 6086 JC)

2 LOGEMENTS 1 de 3 1/2 pi., et 1 de 4 1/2 pi., situés au 11678 et 11690, 3e ave St-Georges Est, meublés ou non, chauffés ou non selon votre demande. Inf. 228-7005. (JNO, 6-5-90 7867 LN P)

LOGEMENT 4 1/2 pi., avec sous-sol, situé à Beauceville Ouest, 200\$ nég. Inf. 774-6286. (3fs, 29-7-90 7869 YL)

TRÈS BONNE CONDITION
Logement 4 1/2 pièces, meublé ou non, situé au 1785, 90e rue du Golf, Saint-Georges Est. Prix à discuter sur visite.
Pour informations:
774-6518

LOGEMENTS A LOUER
Nouvelle administration
ALAIN MARQUIS
Situés 735, 755, 775, 29e Rue Saint-Georges-Ouest
LIBRES IMMÉDIATEMENT
LOGEMENTS RÉNOVÉS
4 1/2 pièces 330 \$/mois
5 1/2 pièces 340 \$/mois
Avantages inclus:
Chauffé, éclairé, eau chaude fournie, installation laveuse-sécheuse, service de conciergerie, casiers de rangement, prises de stationnement, espaces verts et stationnement, déneigement.
Possibilité d'un bail de 2 ans sans augmentation.
Inf. 227-1323 (de 9h00 à 21h00)

VENTE APRÈS VACANCES
CLINIQUE DU BICYCLE ST-GEORGES INC.
2330 A, 1re Av., Saint-Georges Ouest
Tél.: 228-0388
LEADER = ENDURANCE
NORCO = PERFORMANCE
NISHIKY = ÉLÉGANCE
Voyez aussi nos "haut de gamme"
10% d'ESCOMPTE SUR TOUS LES MODÈLES EN MAGASIN
FIORI - MIELE - MINELLI
Avec tout ça:
30 ANS D'EXPÉRIENCE À VOTRE SERVICE

Très belle écurie À VENDRE
Dimension: 25' X 28'; possibilité de 8 chevaux et plus; bien isolée et espace pour 800 balles de foin au dessus. Doit être déménagée. Valeur de 12 000 \$, laissée à 3 500 \$.
Inf.: 228-2422 (p.m.) - 594-8449 (le matin)

1 MOIS GRATUIT log. beau 3 1/2 pi., dans const. récente, non meublé, non chauffé, stores et luminaires fournis, remise ext., espace vert, 2 stats privés, end. tranq., au 3025, 8e ave St-Georges Ouest. Inf. 227-6391 ou 228-0304. (3fs, 29-7-90)

1 MOIS GRATUIT appartement neuf, 4 1/2 pi., insonorisé, bain tourbillon, piscine, situé 1ère ave St-Georges Ouest, libre immédiatement, 410\$, sous-location. Inf. 228-9181. (4fs, 29-7-90)

BEAUCVILLE logements 1 de 4 1/2 pi. et 1 de 3 1/2 pi., meublés ou non, frais peinture, très bien situés au 117A et B, 107e rue Beauceville Est, libres immédiatement. Inf. 774-3573. (JNO, 29-7-90 7398 RG)

2 MOIS GRATUITS logement 4 1/2 pi., frais peint, lav. séch. comprises, très bien situé à St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 228-8773. (6fs, 29-7-90 7880 RG)

LOGEMENT grand 5 1/2 pi., 3 ch., remise ext., stat. asphalté pour 4 autos, grand terrain et espace vert, porte patio, situé au 799, 30e rue St-Georges Ouest. Inf. 227-0481. (JNO, 29-7-90 7664 MC)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., très propre, stat. double, entrée lav. séch., situé à Beauceville Ouest, libre immédiatement. Inf. 774-6521. (4fs, 29-7-90 7861 JP)

2 LOGEMENTS de 3 pièces, cuisine-salon, ch. de bain, meublé, chauffé, dont 1 éclairé, eau chaude inclus, entrée privée, stat., s. de lavage au sous-sol, terrasse sur le toit, face au Georgesville au 260, 119e rue St-Georges Est. Inf. 227-2751 ou 228-2862. (JNO, 15-7-90 5726 JM P)

LOGEMENT grand 3 1/2 pi., meublé, chauffé, non éclairé, lav. séch., entrée privée, entretiens l'hiver, libre le 1er août, 295\$, sans bail. Inf. midi 228-3124. (2fs, 29-7-90)

1 MOIS GRATUIT grand 5 1/2 pi., semi-meublé, stores, entrée lav. séch., et service de buanderie, remise, stat., porte patio avec galerie, belle vue sur le centre-ville, propre, tapis neuf, sit. au 160, 112e Rue. #8, 355\$. Inf. 228-3234 ou 228-3504. (JNO, 29-7-90 7301 L)

1 MOIS GRATUIT grand 4 1/2 pi., semi-meublé, chauffé, eau chaude, store, entrée lav. séch., service de buanderie, remise stat., entrée privée, galerie ext., frais peinture, tapis neuf, sit. au 154, 112e Rue. #8, 355\$. Inf. 228-3234 ou 228-3504. (JNO, 29-7-90 7299 L)

LOGEMENTS 4 1/2 pi., dans la 135e rue Est à 315\$, 5 1/2 pi., dans la 115e rue Est, à 365\$, 4 1/2 pi., dans la 120e rue Est, à 250\$ et 3 1/2 pi., dans la 135e rue Est, à 235\$. Inf. 227-1080 ou 228-2481. (JNO, 29-7-90 7451 GT)

LOGEMENT de 2 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, cable t.v., situé au centre ville et du séminaire St-Georges Est. Inf. 228-3234. (JNO, 29-7-90 6439 MT)

CONDOS A LOUER au centre ville, 3 1/2 pi., 4 1/2 pi. et 5 1/2 pi., libres immédiatement, chauffés, eau chaude, rénovés. Inf. 228-3234 ou 228-3504. (JNO, 29-7-90 7807 L)

SOUS-SOL meublé, chauffé, éclairé, four micro-ondes, situé au 12785, 1ère ave St-Georges Est, bail au mois, 280\$, libre mi-août. Inf. 593-6972 ou 227-4585. (3fs, 29-7-90)

4 LOGEMENTS de 1 1/2 pi., 200\$, chauffés, éclairés, situés 181e rue St-Georges Est, libres immédiatement. Inf. 228-3070. (3fs, 29-7-90 7845 B)

DUPLEX A LOUER 3 ch., dans quartier résidentiel, très grand terrain, possibilité sans bail. Inf. 227-2753. (3fs, 29-7-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., frais peint, non meublé, non chauffé, entrée privée, stat., libre 1er août, situé au 287, 121e rue St-Georges Est. Inf. 227-0463. (4fs, 29-7-90)

LOGEMENTS 4 1/2 pi., meublés, semi-meublés ou non, entrée lav. séch., très propre, stores inclus, déneigement inclus, remise ext., situés au 2045 et 2085, 90e rue St-Georges Est, à l'étage supérieure, libres imm. Inf. 594-8730 ou si absent 594-5061 demandez Francine. (6fs, 22-7-90 7746 FT)

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, meublé, situé au 12950, 1ère ave St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 228-2089. (JNO, 6-5-90 6313 MC P)

LOGEMENTS 4 1/2 pi., meublés, stores, lav. séch., situés au 2000, 8e ave St-Georges Ouest, libres immédiatement. Inf. jr 227-0242 ou sr 227-5870. (6fs, 24-6-90 7216 LM)

BEAUCVILLE logements 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 pi., bien situés, bon prix, libres immédiatement. Inf. sr 774-3234 ou jr 397-6876. (JNO, 15-7-90 6655 DC)

BEAUCVILLE 1 1/2 pièces (bachelor), meublé, chauffé, éclairé, cable t.v., bien situé, bon prix, libre immédiatement. Inf. sr 774-9644 ou jr 397-6876. (JNO, 13-5-90 5796 DC)

TRÈS BEAU DUPLEX à louer, libre 1er août, 4 1/2 pi., entrée privée, bain tourbillon, lave-vaisselle, véliniennes incluses, situé près des Sittelles St-Georges Est, log. neuf à prix abordable. Inf. 228-7513 ou 227-0964. (3fs, 15-7-90)

LOGEMENTS 1 très grand 4 1/2 pi., porte patio et balcon, près du centre ville St-Georges Est, grand terrain avec jardin, libre imm.; 1 de 3 1/2 pi., dans site résidentiel, grand terrain, bien insonorisé. Inf. 228-5128 ou 227-3865. (JNO, 18-3-90 4642 JT)

APPARTEMENT 3 1/2 pièces, meublé dans construction récente, entrée lav. séch., grand espace rangement, endroit très tranquille, 200, 32e Rue St-Georges Ouest. Inf. 227-5483 jour ou 228-1540 soir. (3fs, 15-7-90 7687 GGJ)

LOGEMENT 4 1/2 pi., construction récente, frais peint, très bien insonorisé, au 15625, 1ère Ave App. 2, près du Ciné Parc, cause: achat d'une maison, libre le 1er août ou 1er sept. Inf. 227-1910. (3fs, 15-7-90 7684 CM)

LOGEMENTS NEUFS grand 4 1/2 pi., insonorisation en béton, porte patio, rénové ext., libre 1er juil., 765, 25e Rue St-Georges Ouest, 340\$, 3 1/2 pi., meublé au complet, lav. séch., non chauffé, 13320, 2e Ave St-Georges Est, libre 1er août, 275\$. Inf. 228-1578 ou 228-3389. (JNO, 17-6-90 5124 MB)

LOGEMENT 4 1/2 pièces, semi-meublé, stores verticaux, intercom, libre immédiatement, face à la caisse pop. Assomption, 1ère ave St-Georges Est. Inf. 228-2472 ou 228-4394. (JNO, 20-5-90 6085 C)

LOGEMENT de 3 1/2 pi., semi-meublé, toiles véliniennes, espace de rangement, situé 17e rue St-Georges Ouest, centre ville, libre immédiatement et septembre, 245\$. Inf. 774-9234. (JNO, 8-7-90 7639 GP)

LOGEMENT 4 1/2 pièces, centre ville, non meublé, non chauffé, non éclairé, possibilité semi-meublé, libre immédiatement, 275\$. Inf. 227-0022. (JNO, 15-4-90 5735 MC)

ST-BENOIT logement 4 1/2 pièces, non meublé; 2 log. 3 1/2 pi. meublés ou non meublés, très propre, grand stat. et endroit tranquille. Inf. 228-5195. (3fs, 15-7-90 7690 CP)

LOGEMENTS 4 1/2 pi. et 5 1/2 pi., chauffés, cour déneigée, meublés si désiré, situés au 13140, Boul. Lacroix St-Georges Est. Inf. 228-2861. (8fs, 15-7-90 7697 CR)

LOGEMENT NEUF 4 1/2 pi., insonorisé, 2 stat., espace vert, porte patio, 400' environ de la caisse Pop St-Georges Ouest, au 938, 1ère Ave St-Georges Ouest. Inf. 228-3978. (6fs, 15-7-90)

LOGEMENTS 1 de 1 1/2 pi., sur la 2e ave St-Georges Est, meublé, chauffé; 1 de 4 1/2 pi., coin 10e ave et 127e rue St-Georges Est, non meublé. Libres immédiatement. Inf. 228-3872. (JNO, 15-7-90 7692 WG)

LOGEMENT vs cherchez un app., ns avons 1 log. 3 1/2 pi., avec concierge, buanderie, intercom, grand locker, prise ext., bien insonorisé, au coeur de ville de Beauceville, 265\$ incluant poêle et réfrig., venez voir. Inf. 397-5572 ou 774-5065. (JNO, 10-6-90 6987 G)

LOGEMENT 4 1/2 pi., libre immédiatement, semi-meublé, semi-chauffé, stores fournis, cable t.v. inclus, frais peint à la grandeur, bien situé au 16320, Boul. Lacroix St-Georges Est, 275\$ par mois. Inf. jr 228-4604 ou après 16h00 228-4716. (4fs, 8-7-90 7590 BB)

APPARTEMENTS 3 1/2 pi. meublé ou non, à St-Georges, près des services, libre imm.; 4 1/2 pi. meublé ou non. Inf. 228-0037 ou 228-1243. (JNO, 15-7-90 7341 SA)

AOÛT GRATUIT logement, sous-sol de 5 1/2 pi., avec très belle vue, non chauffé, non éclairé, avec grand terrain, très bien situé au 750, 21e rue St-Georges Ouest, libre immédiatement. Inf. 228-1436. (3fs, 29-7-90)

LOGEMENT 4 1/2 pi., situé au 946, 48e rue Nord, St-Georges Ouest, 210\$, libre immédiatement. Inf. soir 228-4706. (3fs, 15-7-90)

1 MOIS GRATUIT St-Martin, logement, libres immédiatement, 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 pièces. Inf. 228-2263. (JNO, 8-8-89 1111 M)

LOGEMENT 4 1/2 pièces, meublé ou non meublé, situé au 13520, 10e ave St-Georges Est, libre 1er juil. Inf. 228-3379. (JNO, 6-5-90 6320 CG)

LOGEMENT de 3 1/2 pi., semi-meublé, toiles véliniennes, espace de rangement, situé 17e rue St-Georges Ouest, centre ville, libre immédiatement et septembre, 245\$. Inf. 774-9234. (JNO, 8-7-90 7639 GP)

LOGEMENT 4 1/2 pièces, centre ville, non meublé, non chauffé, non éclairé, possibilité semi-meublé, libre immédiatement, 275\$. Inf. 227-0022. (JNO, 15-4-90 5735 MC)

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, situé à Notre-Dame des Pins, libre immédiatement. Inf. 774-9448. (JNO, 4-3-90 3807 C)

GARÇONNIÈRE chauffée, meublée, éclairée, située au 725, 135e rue St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 227-1027. (JNO, 7-9-88 30180 F)

LOGEMENT très grand 3 1/2 pi., situé au 19175, 7e ave St-Georges Est. Inf. 228-9708 demandez Robert. (JNO, 10-6-90 7045 S)

LOGEMENT de 5 1/2 pi., neuf, situé au 600, 87e rue St-Georges Est, situé en arrière du Carrefour, libre immédiatement. Inf. 228-0063 ou 774-3919. (JNO, 15-7-90 7744 GB)

AOÛT GRATUIT logement à sous-louer, grand 4 1/2 pi., au 590, 168e rue #3 St-Georges Est, 2 balcons, porte patio, 2 stat., espace vert, remise, lustres et stores inclus, insonorisé, éconair, cause: achat d'une maison. Inf. 228-7870. (3fs, 29-7-90 7833 AP)

LOGEMENTS 285, 141e rue Est: 4 1/2 pi., à 275\$; au 1190, 133e rue Est #2: 4 1/2 pi., à 275\$; au 12810, 22e ave Est: 4 1/2 pi., à 275\$; 3330, 7e ave Ouest #8: 5 1/2 pi., à 260\$. Inf. jour 228-2991 ou soir 227-0040. (JNO, 1-7-90 6094 D)

1 MOIS GRATUIT logement grand 4 1/2 pi., situé au 220, 133e rue St-Georges Est, bien insonorisé, entrée privée, grand terrain, const. récente, libre imm. ou 1er juil. Inf. 228-1427 ou 227-1724. (6fs, 1-7-90)

1 MOIS GRATUIT log. 4 1/2 pi., bloc neuf, end. tranquille, avec remise, non chauffé, non meublé, non éclairé, non insonorisé, porte patio, au 3125, 8e ave St-Georges Ouest. Inf. 228-1427 ou 227-1724. (6fs, 8-7-90)

LOGEMENTS 1 grand 2 1/2 pi. et 1 de 3 1/2 pi., meublés, chauffés, éclairés, près de Place Centre Ville St-Georges Est, service de buanderie, libres immédiatement. Inf. 228-2423. (JNO, 15-4-90 4345 I)

ST-BENOIT logement centre du village, 213 B, des Érables, 2e étage, 4 1/2 pièces, semi-meublé, 195\$. Inf. 228-7206. (JNO, 20-5-90 6364 G)

JERSEY MILLS logement 4 1/2 pi., meublé ou non, libre immédiatement. Inf. jr 228-2505 ou sr 685-3289. (JNO, 22-7-90 7782 JB)

LOGEMENT 5 1/2 pièces non meublé et 3 1/2 pièces meublé, libres 1er juil., au 635, 174e rue St-Georges Est. Inf. jour 228-2989 ou sr 228-4801 ou 228-8975. (JNO, 13-5-90 6179 EV)

GRAND LOGEMENT 4 1/2 pi., salon, cuisine-salle à manger, s. de bain (céramique), 2 ch., remise intérieure 4x10', libre immédiatement. Inf. après 17h00 228-3673 prop. (JNO, 17-6-90 7174 JG M)

BEAUCVILLE grand logement 4 1/2 pi., meublé, entrée lav. séch., près du pont côté Est, libre 15 mai. Mme Genest 774-6362. (JNO, 1-4-90 5577 PE D)

CONDO A LOUER pièces spacieuses, incluant stores, lav. séch., fixations élect., situé dans la 155e rue St-Georges Est, avec grand patio, piscine ext. chauffée, libre 1er sept. Inf. et visite 227-4627. (6fs, 1-7-90 7535 FB)

LOGEMENT grand 5 1/2 pièces, chauffé, éclairé, entrée lav. séch., libre immédiatement, St-Jean de la Lande. Inf. jr 228-8096, sr 228-5731 ou 227-1455. (10fs, 24-6-90 7285 A)

LOGEMENT 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, près de place centre ville St-Georges, service de buanderie, libre immédiatement. Inf. 228-2423. (JNO, 13-5-90 6354 I)

LOGEMENTS 3 1/2 et 2 1/2 pi., meublés, chauffés, éclairés, cable t.v. inclus, 1er étage, stat., situés au 460, 25e rue St-Georges Ouest, près du Boul. Dionne. Inf. 228-5558 ou 228-4477. (JNO, 22-7-90 7772 ML)

LOGEMENT NEUFS dans la 175e Rue, 4 log. 4 1/2 pi.; 1 log. 3 1/2 pi. meublé, stores de porte patio, balcon, déneigement, voisin de l'Oiseau Bleu. Inf. 228-4273. (JNO, 16-01-90 3309 NL)

LOGEMENT 4 1/2 pi., repeint, chauffé, éclairé, semi-meublé ou non meublé, cable t.v., taxes comprises, situé sur le Boul. Renault Beauceville Est, 265\$. Inf. 774-6896. (6fs, 22-7-90)

LOGEMENT beau 5 1/2 pi., non meublé, situé à St-Georges Ouest. Inf. 228-8370. (3fs, 22-7-90 7771 CP)

1 MOIS GRATUIT logement moderne 4 1/2 pi., très bien isolé et insonorisé, porte patio, espace vert, rangement, près de l'hôpital et accommodations. Inf. après 18h00 228-5744 ou 227-6039. (3fs, 22-7-90)

AOÛT GRATUIT logement grand 3 1/2 pi., semi-meublé, frais peint, très propre, espace de rangement au sous-sol, porte patio, end. tranq., grand terrain, près du centre ville, au bas prix de 280\$, au 255, 114e rue St-Georges Est. Inf. 228-5217. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENTS 3 1/2 pièces semi-meublé et 4 1/2 pièces, rénové à neuf, situés 1ère ave St-Georges Est, près du centre ville, libres immédiatement. Inf. 228-5128 ou 227-3865. (JNO, 6-2-90 4136 JT)

PRIX RÉDUIT logement 4 1/2 pi., frais peint, laveuse-sécheuse comprises, situé au 9370, 5e ave St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 228-8773. (6fs, 8-7-90)

LOGEMENT 4 1/2 pi., 2e étage, à Beauceville Ouest, semi-chauffé, eau chaude fournie, grand stat., propre, frais peint, end. tranquille. Inf. 774-9534 ou 774-6313. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENTS 3 1/2 et 4 1/2 pi., meublés, chauffés, éclairés, lav. séch., situés au 11925, 17e ave St-Georges Est (rue de la polyvalente). Inf. 228-4446 ou 594-5029. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, lav. séch. individuelles, stat. double asphaltée, end. tranq., dans triplex 2e ave St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 227-5132. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, lav. séch., avec remise int., cable fournie, 275\$ avec bail. Inf. 227-4891 ou 594-5291 demandez Caroline. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé ou non, situé au 1380, 1ère ave St-Georges Ouest, libre immédiatement. Inf. 228-5069. (3fs, 22-7-90 7781 MP)

LOGEMENT de 3 1/2 pi., grand, agréable, meublé au complet, lav. séch., véliniennes, très propre, verdure, déneigement inclus, libre imm., 270\$, situé au 785, 30e rue St-Georges Ouest. Inf. 594-8193. (JNO, 22-7-90 7419 LN)

LOGEMENT 5 chambres, situé au 194 rue Tennis Court-Private, 3005. Inf. 228-2702. (3fs, 22-7-90)

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, meublé ou non, situé dans la 127e rue St-Georges Est, libre immédiatement. Inf. 382-5619. (JNO, 13-2-90 4279 FP)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., stat. double, déneigement compris, frais peint, non meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, situé au 503, 22e rue St-Georges Ouest. Inf. 228-2650. (3fs, 29-7-90)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., stat. double, déneigement compris, frais peint, non meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, situé au 503, 22e rue St-Georges Ouest. Inf. 228-2650. (3fs, 29-7-90)

LOGEMENT 1/2 pi., situé face à l'épicerie Poulin & Frères au 12780, 10e ave St-Georges Est, semi-meublé ou non. Inf. 228-9780 ou 228-6449. (JNO, 8-7-90 7640 HP G)

SOUS-SOL grand 4 1/2 pi., rénové, bien insonorisé, meublé, libre immédiatement, situé à l'arrière du Carrefour au 7940, 8e ave St-Georges Est. Inf. 228-8111 ou 594-8465. (3fs, 29-7-90 7837 PL)

LOGEMENTS 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 pièces, situés à Beauceville. Inf. 774-9501 ou 774-6969. (JNO, 25-3-90 4627 P)

CONDO (à vendre ou à louer), beau 4 1/2 pi., avec patio, piscine, espace de rangement intérieur et s. de lavage, semi-meublé, lav. séch. inclus si désiré, peinture fraîche, stores inclus, libre immédiatement, 155e rue St-Georges Est. Inf. 228-7629 ou 227-4866. (JNO, 29-7-90 7834 LC)

2 LOGEMENTS de 5 1/2 et 3 1/2 pi., situés à Beauceville, libres immédiatement. Inf. 774-9651 ou 774-5275. (JNO, 3-6-90 6897 CP)

LOGEMENT grand 4 1/2 pi., non chauffé, non éclairé, très propre, entrée privée, situé dans la 197e rue St-Georges Est. Inf. 228-7601. (3fs, 29-7-90 7877 MJ)

LOGEMENT 3 1/2 pi., meublé, chauffé, éclairé, super propre, situé au 142, 125e rue St-Georges Est. Inf. 228-1262. (3fs, 29-7-90 7830 YP)

LOGEMENT au 12450 et 12470, 2e ave St-Georges Est, 4 1/2 et 5 1/2 pi., meublés ou non, non chauffés, non éclairés, 300\$ et 325\$, libres immédiatement. Inf. 228-4226. (2fs, 29-7-90)

LOGEMENT 4 1/2 pi., 1er plancher, const. 3 ans, frais peint, 330\$, cause: déménagement à l'extérieur, situé au 745, 20e rue St-Georges Ouest. Inf. après 18h00 227-3986. (3fs, 29-7-90 7848 RM)

FENDEUSES À LOUER

à la journée ou à la demi-journée
AUSSI: BOIS DE CHAUFFAGE en longueur à vendre, au voyage de camion.



875, 90e Rue Est, Saint-Georges
PAUL-ÉMILE MORIN
228-2998

"Celui qui fait son bois se rechauffe deux fois!"

À LOUER

Locaux commerciaux et professionnels

Situés boul. Lacroix, Ville Saint-Georges
Disponibles immédiatement.
Différentes grandeurs

TÉLÉPHONEZ LE SOIR
227-1015

LOGEMENTS À LOUER

(UN MOIS GRATUIT)
Dédommagement accordé pour le déménagement
Très beau site (derrière le Carrefour)
belle vue sur la ville

DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT
OU POUR LE PREMIER JUILLET:
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2

Porte patio - Grand espace vert - Terrain stationnement avec prise de courant - Déneigement d'hiver - Concierge sur place - Possibilité de bail de 2 ans sans hausse.

VINCENT DUCHESNE Tél.: 227-1758
ou DANIEL LAMBERT Tél.: 228-1542

A LOUER

LOCAL COMMERCIAL

2,250 pieds plus 1,250' d'entrepôt; situé à Saint-Georges Station, 2e étage de Décor Plus.

LOGEMENTS À LOUER

1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2; meublés, chauffés, éclairés; à partir de 210 \$/mois.
120e rue.
Inf.: **PIERRE BEAUDOIN**
227-3757

LOCAL PROFESSIONNEL À LOUER

Polyclinique de Beauce

12530, boul. Lacroix, Saint-Georges (face à l'église l'Assomption)

Idéal pour 1 à 4 professionnels - Aucune transformation nécessaire - Salle d'attente meublée - Stationnement - Entrée pour handicapés, etc. - Voisin de 42 logements pour personnes retraitées autonomes.

Pour informations:
Dentiste Majella Gosselin
375, 126e Rue, Saint-Georges
Tél.: 228-3368

LOCAL À LOUER

situé au
775, 135e rue Est, Ville St-Georges, Beauce

Rez-de-chaussée 5,400' et sous-sol, 2,800'. Peut être divisé selon besoin. Libre à partir du 30 avril 1989. Grand stationnement avant et arrière, 50 à 60 véhicules. Bien situé, dégagement facile, chauffé, éclairé et climatisé.

Pour visite, tél.: **228-3121**

TRÈS BEAU LOGEMENT
3 1/2 pi., meublé, situé à
St-Georges Ouest, près de
tous les services, prix
incroyablement bas à 185\$
par mois, 1 mois gratuit.
Inf. 227-3940.
(3fs, 29-7-90)

LOGEMENT
grand 2 1/2 pi., meublé,
libre le 18 août, situé au
1362, 1ère ave St-Georges
Ouest. Inf. 228-3955.
(3fs, 29-7-90 7879 GB)

LOGEMENT
grand 3 1/2 pi., meublé,
non chauffé, non éclairé,
porte patio, balcon, lav.
séch., libre immédiatement,
situé au 495, 135e
rue St-Georges Est. Inf.
227-4654.
(4fs, 29-7-90)

LOGEMENT
3 1/2 pi., meublé, chauffé,
éclairé, au 14219, 1ère ave
St-Georges Est, lav. séch.
disponibles au sous-sol,
libre 1er août. Inf. 228-4052
(3fs, 29-7-90)

**CHAMBRES
A LOUER**

CHAMBRE située Boul.
Lacroix St-Georges Est, cui-
sine commune, libre immédia-
tement. Inf. 227-3050.
(JNO, 22-7-90 7689 PP)

BELLE CHAMBRE près de la
polyvalente et du séminaire,
chauffée, éclairée, cable t.v.,
entrée privée, cuisine
moderne, ch. de bain séparée.
Inf. après 16h00 227-3666.
(JNO, 10-6-90 7032 AM R)

CHAMBRE à louer, située à 5
minutes à pieds du centre
ville et du Séminaire St-
Georges. Inf. 774-6428.
(JNO, 15-7-90 7733 AL)

CHAMBRE située sur la 3e
ave, près du Georgesville, St-
Georges Est, fille seulement,
cuisine commune, lav. séch.
au sous-sol. Inf. 228-8454.
(JNO, 13-2-90 4269 DL)

CHAMBRE dans maison com-
plète, située au 495, 20e rue
St-Georges Ouest, près de
l'hôpital, toute équipée,
grande cuisine, salon, bas
prix. Inf. 774-3095 ou 774-4117.
(5fs, 15-7-90 7679 DV)

CHAMBRE
située près du séminaire
St-Georges Est, avec lav.
séch., libre immédia-
tement. Inf. 228-6143.
(JNO, 29-7-90 7850 RR)

CHAMBRE
avec cuisine, salon, entrée
privée, située à Beauce-
ville Est. Inf. 774-6666.
(3fs, 22-7-90 7805 MA M)

CHAMBRE & PENSION
5 jours par semaine, pour
étudiants au collégial,
située à proximité du
séminaire, sur la 2e ave St-
Georges Est. Inf. 228-1076.
(4fs, 22-7-90)

PENSION
chambre et pension 7
jours par semaine, ayant
déficience légère ou semi
autonome, toute literie
fournie et lavage compris,
non fumeur, très bon chez
soi, à St-Georges Est. Inf.
228-0575.
(1fs, 29-7-90)

CHAMBRES
nouvellement construites
situées entre la Poly et le
Séminaire, idéal pour étu-
diant(e) avec section gar-
çon et fille. Inf. 227-0557.
(JNO, 01-8-89 1192 RL)

CHAMBRE
située près du carrefour et
du parc industriel, lav.
séch., Inf. 228-8981.
(JNO, 24-6-90 7231 ML)

CHAMBRE
située au 302, 120e rue St-
Georges Est, meublée,
chauffée, éclairée, t.v.,
lav. séch., téléphone
inclus, 130\$ par mois, fille
seulement. Inf. 228-1742.
(3fs, 22-7-90)

**DIVERS
A LOUER**

MAISON 1 1/2 étages, 4 ch.,
cuisine, salon, boudoir, s. de
bain, s. de toilette et garage,
chauff. bi-énergie (élect. &
huile), située au centre du vil-
lage St-Benoît, libre immédia-
tement. Inf. soir 484-5500.
(6fs, 8-7-90)

ST-CÔME maison neuve à
louer, en campagne, Rte Ken-
edy Sud, 260\$. Inf. 685-3279
après 17h00.
(3fs, 15-7-90)

MAISON A LOUER située sur
la 10e ave St-Georges Est
paroisse, tout près du Car-
refour, endroit tranquille, dispo-
nible le 1er août. Inf. 228-
8304.
(JNO, 22-7-90 7794 C)

MAISON A LOUER chauffée,
éclairée, 3 ch., située dans la
159e rue St-Georges Est. Inf.
228-4836.
(3fs, 29-7-90)

MAISON SEULE à louer,
250\$/mois, située au 17325,
10e Ave St-Georges Est. Inf.
227-4335 ou 228-9273.
(JNO, 15-7-90 7352 FC)

MAISON A LOUER située 1ère
ave St-Côme, 3 ch., patio, libre
immédiatement. Inf. 685-3597.
(3fs, 29-7-90 7822 NL)

MAISON MOBILE à louer,
située à St-Georges Ouest,
dans le parc des maisons
mobiles, 4 1/2 pi., remise,
grand terrain, meublée ou
non. Inf. Michelle 228-1172 ou
228-8021.
(2fs, 29-7-90 7858 ML)

MAISON A LOUER
6 1/2 pi., très grand, refait
à neuf, situé au centre ville
au 165, 113e rue St-Geo-
rges Est. Inf. 228-9708 ou
228-2713 demandez Rob-
ert.
(JNO, 10-6-90 7046 S)

FLORIDE LOCATION
Hollywood, super apparte-
ment 1 ch., salon, cuisine,
piscine, 250\$ par semaine.
Réservez. Aussi 2 maisons
mobile avec 2 ch. Inf.
1-305-922-4673 ou 1-305-
920-2606.
(9fs, 17-6-90 7143 F)

MAISON NEUVE
à louer, 2 ch., nouvelle
const., située au 17155,
Boul. Lacroix St-Georges
Est, prête le 27 juin. Inf.
228-9557 Nicole.
(JNO, 24-6-90 7214 NR)

**A SOUS-
LOUER**

APPARTEMENT à sous-louer,
beau grand 4 1/2 pi., 280\$,
situé au 600, 166e rue St-
Georges Est. Inf. 228-7152.
(3fs, 22-7-90 7798 CB)

A SOUS-LOUER 4 1/2 pi., près
de la Trinité, non meublé, non
chauffé, non éclairé, moderne,
end. tranquille. Inf. 228-9720.
(3fs, 15-7-90 7661 NT)

A SOUS-LOUER appartement
4 1/2 pièces, neuf, construc-
tion 1 an, situé au 525, 161e
rue St-Georges Est. Inf.
227-5710.
(3fs, 15-7-90)

LOGEMENT à sous-louer, 4
1/2 pi., meublé, non chauffé,
situé au 12285, 1ère ave St-
Georges Est, dans édifice de
l'avocat Raymond Lessard.
Inf. 228-8864.
(3fs, 22-7-90 7778 RL)

LOGEMENT à sous-louer,
grand 4 1/2 pi., 2e étage, 250\$,
non chauffé, non éclairé, sto-
res fournis, situé 6e ave St-
Georges Ouest. Inf. sr 227-
5825 ou jr 387-6209.
(3fs, 22-7-90)

LOGEMENT
3 1/2 pi., à sous-louer,
meublé, chauffé, éclairé,
neuf, situé à l'arrière du
Carrefour St-Georges Est,
300\$, libre immédia-
tement. Inf. 774-6566.
(3fs, 22-7-90 7770 TV)

A SOUS-LOUER
logement 5 1/2 pi., situé au
205, 34e Ave St-Jacques,
Beauceville, chauffé, eau
chaude fournie, 350\$, près
Hôpital Beauceville. Inf.
774-3615.
(3fs, 15-7-90 7610 MB)

LOGEMENT
à sous-louer, 4 1/2 pi., dans
const. neuve, libre immédia-
tement, très beau sec-
teur dans la 168e rue St-
Georges Est. Inf. 228-9815
dem. Jeanne ou 228-1252.
(3fs, 29-7-90 7765 AM)

**A VENDRE
OU A LOUER**

UNE VRAIE AUBAINE maison
à vendre ou à louer, entre St-
René et St-Georges, 28x40,
terrain 160x200, boisé, s. de
bain, 3 ch., sous-sol demi fini,
chauff. bois et élect., entrée
asphaltée, stores inclus au
complet, sentinelle, meublée
au complet ou non, 1 grande
ch. finie au sous-sol, très pro-
pre, prix disc., personne
sérieuse seulement, beau-
coup de commodités, cause:
transfert, end. tranq. Inf.
Louise ou Yvon jr 382-3144 ou
sr 594-5947.
(3fs, 15-7-90)

ST-ALFRED maison à vendre
ou à louer, garage et petite
grange, terrain 15,000' ca.,
direct. du prop. Inf. 228-1525.
(JNO, 29-7-90 7811 GB)

MAISON
à vendre ou à louer, située
au 640, 94e rue St-Georges
Est. Inf. 774-5495.
(3fs, 22-7-90)

JUMELÉ
à vendre ou à louer, 5 1/2
pi., 2 s. de bain, grand ter-
rain fini au complet, situé
au 670, 175e rue St-Geo-
rges Est. Inf. 228-4835.
(6fs, 15-7-90)

A VENDRE OU A LOUER
Jumelé 5 1/2 pi. sur 2 éta-
ges, beau grand terrain,
situé sur la 157e Rue St-
Georges Est, près des
Sittelles. Inf. 228-7231 rés.
ou 228-0360 bur. (Louise).
(3fs, 15-7-90)

ANCIENNE MAISON
à vendre ou à louer, située
au bas de la 175e rue St-
Georges Est, coin tran-
quille, libre 1er sept., 200\$
par mois. Inf. après 17h00
228-4850.
(3fs, 15-7-90)

**LOCAUX
A LOUER**

GARAGE A LOUER pour
entrepôt seulement, gr. 16 x
24'. Inf. 228-6274.
(3fs, 22-7-90 7808 LG)

LOCAL situé au centre ville
Beauceville, près de tous les
services. Inf. 774-5065 ou
397-5572.
(JNO, 29-4-90 5676 G)

LOCAL COMMERCIAL 1,500'
carrés, situé au 15440 Boul.
Lacroix (Plaza du Boulevard)
aménagement au choix, St-
Georges Est. Inf. 227-0944.
(JNO, 6-5-90 5592 C)

LOCAL COMMERCIAL 800'
ca., situé sur le Boul. Lacroix
(Jersey Mills) St-Georges Est,
grandes vitrines, grand stat.,
libre 30 juin. Inf. 228-4289 ou
228-5659.
(JNO, 29-4-90 5917 Q)

LOCAUX A LOUER les locaux
de l'école de conduite René
Toto Gilbert, seront libres le
1er oct. 1990, situés au 10949,
2e ave, voisin du Centre Physi-
Forme Nautilus. Inf. 228-3275.
(JNO, 29-7-90 7857 I)

LOCAL
de 730' à 1850' ca. de plan-
cher, situé au 13585, 2e
ave St-Georges Est, 290\$.
Inf. 227-5939.
(JNO, 22-7-90 7385 MF)

ENTREPÔT A LOUER
surface de 1300' ca., haut:
8 1/2' avec porte de gara-
ge, au 14550 Boul. Lacroix
St-Georges Est, sous-sol,
bloc à log., chauffé,
éclairé, 175\$. Inf. 227-5798
frais virés acceptés M.
Courtmanche 658-2016 ou
514-839-3910.
(JNO, 15-7-90 7370 JR C)

LOCAL COMMERCIAL
à l'épreuve du feu, environ
3500' ca., situé au centre
ville St-Georges. Inf. Roger
Thibodeau 228-5399 ou Mi-
chel Leblond 682-8680.
(JNO, 1-7-90 7555 G)

ACHETERAIS

ACHETERAIS basse électri-
que usagée. Information
593-6844.
(3fs, 15-7-90)

ACHETERAIS petit commerce
ou distribution (livraison) pou-
vant opérer comme revenu
supplémentaire à temps partiel.
Inf. 228-9329 après 18h00.
(3fs, 15-7-90)

ACHETERAIS
remise grandeur maxi-
mum, 8 x 8 pieds, en bon-
ne condition. Inf. 228-7836.
(3fs, 22-7-90)

**ON
RECHERCHE**

JEUNE HOMME recherche
emploi sur une ferme laitière,
avec logement fourni. Inf. 418-
597-3789.
(2fs, 29-7-90 7814 RB)

**ON
DEMANDE**

Services spécialisés

AGRICULTURE
Origène Gilbert C.P. 276, La Guadeloupe
GOM 100, 418-459-3124 - Les Engrais Chimiques Victo-
ria Ltée Northrup King (semences fourragères), vendeur
de sacs de plastique d'ensilage blancs pour les balles rondes
traités contre les rayons ultra-violet, location de presse à
balles rondes, location et vente d'ensacheuse. (15/8/90)

CONSTRUCTION
Jean-Paul Pépin représentant autorisé
418-228-2682 Directement du manufacturier
Portes et fenêtres Garaga et Stanley, résidentiel-
les et commerciales - Verre trempé et aluminium
pour garde-patio - Armoires de cuisine - Escalier.
Comparez nos prix, estimation gratuite (29-07-90)

DACTYLOGRAPHIE, TRAITEMENT DE TEXTES
BRIGIT GIGUÈRE
Curriculum vitae, lettres, enveloppes, états financiers, bilans,
mises en colonnes, procès verbaux, travaux scolaires, liste
d'étiquettes, textes de tous genres et retranscription
d'ancien texte. Expérience reconnue, service à domicile.
Inf.: 228-2791 Saint-Georges, Beauce (19-08-90)

Danièle S. Rochette Enr.
Depuis plus de 6 ans à votre service pour travaux de tous
genres. Maintenant plus: qualité d'impression laser avec
Macintosh ou compatible IBM. Délais courts, prix compé-
titifs, possibilité de service à domicile.
227-0360 (11-11-90)

DÉCOR MARIAGE SUCCÈS
Tout pour égayer vos soirées de
mariage, de fête d'anniversaire, de bap-
tême et de partis.
Contactez:
Maryse 227-3607,
Diane 227-5408 (16-09-90)

DISTRIBUTION D'ENCARTS
L'Éclaireur-Progrès -
Beauce Nouvelle
12625, 1re Av., Ville St-Georges 228-8858

HEBDOMADAIRES
L'Éclaireur-Progrès -
Beauce Nouvelle
12625, 1re Av., Ville St-Georges 228-8858

ENTREPOSAGE
Entreposage domestique
et commercial
Confiez le remisage de vos biens, véhicules
automobiles ou inventaire à: HANGAR 548
Enr., Richard Moisan, prop., 548, Rte 204
Nord, Saint-Martin, tél.: 382-5188 (09-12-90)

FABRICANT DE MEUBLES
MEUBLES RES-CO ENR.
Armoires de cuisine - Meubles résiden-
tiels et commerciaux sur mesures -
Estimation gratuite
Usine: Yves Lessard, 382-5252;
Rés.: Michel Gilbert, 382-5175 (30-12-90)

LETTREGE Décoration d'auto (stripe)
Auto-Plus Marco Lessard
enr.
Lettrage par ordinateur
Panneaux publicitaires (logos)
Enseignes magnétiques
Inf.: Marco Lessard, 228-1679 (20-01-91)

PAYSAGISTE
H.-Noël Veilleux & Fils Ltée
Excellente terre à pelouse, pelouse cultivée, tuf et gra-
vier. Estimation gratuite - 30 ans d'expérience.
Serge Veilleux, 228-9307 - Germain Vell-
eux, 228-7148 - 1595, 47e rue Nord, Saint-
Georges Ouest (24-08-90)

Les Paysages J.P.L. Fortier Enr.
106 rang 6 Nord, Saint-Honoré - 418-485-6421 Taille-
Entretien-Plantation (haie, brise-vent, autre), Rocailles, massifs,
parés, unis, sentier, pas japonais, Murets (pierres, bois, béton) patio,
pergola, banc, bac à fleurs, etc. Bassin, cascade, éclairage, plan, esti-
mation. Jean-Pierre Fortier, paysagiste (14-10-90)

PHOTOGRAPHIE
Studio de photographie A. MARQUIS
Photos de tous genres. Spéc.: mariages,
vidéos, séances de poses familiales, indivi-
duelles, bébés. Réservations sur rendez-vous.
140, 8e rue, Saint-Georges Ouest G5Y 5T9
Tél.: 418-227-1323 (14-10-90)

PLANCHERS
Posage, sablage, vernissage de planchers
de bois franc - Vieux planchers remis à
neuf - Finition crystal sans cirage.
Léon Breton, 207, 1re Ave Sud,
418-582-3467 - Evariste Breton, 205, Rg 7,
418-582-3930, Saint-Gédéon (16-09-90)

POUR VOTRE SANTÉ
Matol est un mélange liquide de 14 plantes
riches en éléments nutritifs: vitamines, miné-
raux et autres oligo-éléments essentiels.
Satisfaction garantie à 100%. Distributeur
indépendant Matol Botanique International
Ltée: Edith Gameau, 227-6462 (02-12-90)

SALON DE BEAUTÉ
Salon d'Esthétique RAYMONDE enr.
6975, 175e rue, Saint-Georges Est - 228-2889
Différents services à votre disposition: soins
faciaux, soins du corps (dos) - Épilation à la cire -
Maquillage, manucure, pédicure, pose d'ongles.
Cours de maquillage individuels. (02-09-90)

STUDIO EDITH SEREI enr.
12615, 1re Av., Saint-Georges Est
Tél.: 228-9244 (22-06-90)

SOIN DES ONGLES
MARY KAY. Système perfectionné de soins pour les ongles.
Une résistance inégalée, une beauté indiscutable.
Renseignez-vous sur les avantages du système perfectionné
de soins pour les ongles Mary Kay afin d'obtenir de beaux
ongles longs et résistants. Conseillère professionnelle
Mary Kay: Diane Bolduc, 227-2962 (17-08-90)

SOIN DES PIEDS
Pédicure, hygiène et entretien, bain de
pieds vibro-masseur, coupe des ongles.
Nettoyage, limer, polir, amincir, enlever
corne, léger massage. Produits naturels.
SAN-T. BO-PIÉ enr. 228-3893
17000, 1re Av., St-Georges Est (05-08-90)

TABAGIE
TABAGIE POULIN maintenant avec
mini-dépanneur. Spécialisée en cartes de souhaits de tout
genre, bibelots, cadeaux, jouets d'enfants, revues, journaux,
livres... et c'est la place chanceuse pour valider vos loteries.
N.B.: ouvert le dimanche de 9h00 à 13h00.
2010, 1re av. Saint-Georges Ouest, 228-3632 (21-07-91)

TIREUR DE JOINTS
Les Entreprises Daniel Binet inc.
Entrepreneur spécialisé:
Tirage de joints - Pose de gypse
360, 20e Rue, Ville Saint-Georges Ouest,
Bce G5Y 4R8 - Tél.: 418-228-5852
Cel.: 226-7732 (26-08-90)

TOITURES
Rénovation de toitures en bar-
deaux d'asphalte.
Estimation gratuite.
Inf.: 227-4999 (07-10-90)

TRAITEMENT DE TEXTES
Marie-Claire LEVESQUE, (418) 774-6467
Curriculum vitae, lettres, travaux scolaires, liste d'étiquettes,
retranscription de textes, base de données, correspondance.
Service rapide et garanti. Word Perfect, Print Master et
DBase III+. Possibilité de service à domicile, Fax.
356 rue Princ., St-Alfred, Bce GOM 1L0 (15-02-91)

TROPHÉES
Gravure FARO Enr.
Gravure par ordinateur - Vente de trophées,
plaques-souvenirs, épinglettes, porte-clefs,
etc. Aussi: dépôt de Nettoyeur Chatel.
16290, boul. Lacroix, Saint-Georges
(Jersey-Mills) 228-5608 (11-12-90)

VIDÉOS
Les Productions VI-CA enr.
Enregistrement Vidéo Beta & VHS: maria-
ges, baptêmes, fêtes familiales, ass. mai-
son, etc. Reproduction de cassettes.
Saint-Georges, Beauce. Réservation:
Louis-Roger Roy 227-0641 (23-09-90)

VITRES D'AUTOS
Réparation de vitres d'autos - Couvre-
siège - Rembourrage - Toit ouvrant -
Téléphone cellulaire "Cantel"
G. Lebeau & Rancourt Radiateur et Vitre
Inc., 9080, boul. Lacroix, Saint-Georges,
bur.: 228-2131, rés.: 227-0227 (02-10-90)

Services spécialisés

Profitez de notre rubrique pour mieux vous faire connaître:
Coût: 4 semaines 15 \$ 26 semaines 85 \$
13 semaines 45 \$ 52 semaines 165 \$

228-8858
L'ÉCLAIREUR-PROGRÈS
BEAUCE NOUVELLE

OUER
2 éta
rrain,
ue St-
des
rés.
uisse).

ON
sitiée
ue St-
tran-
2005
17h00

X
ER

R pour
gr. 16 x
)

ntre ville
tous les
5065 ou
)

AL 1,500'
40 Boul.
ulevard)
noix, St-
7-0944.

IAL 800'
Lacroix
rges Est,
and stat.,
3-4289 ou
Q)

es locaux
uite René
libres le
au 10949,
ntre Physi-
228-3275.
J)

de plan-
585, 2e
st, 2905.

5 MF)

OUER
a, haut-
de gara-
Lacroix
ous-sol,
chauffé,
227-5798
ptés M.
558-2016

0 JR C)

RIAL
environ
e centre
J. Roger
9 ou Mi-
8680.
G)

RAIS

électri-
ormation

ommer-
son) pou-
revenu
mps par-
és 18h00.

S
maxi-
en bon-
28-7836.

ICHE

cherche
laitière,
inf. 418-

B)

VDE

...

FILLE OU DAME demandée pour garder 2 enfants, 1 an et 4 1/2 ans, doit se voyager, je demeure à St-Simon les Mines. Inf. jr 227-5411 ou sr 774-6516. (3fs, 22-7-90 7745 LG)

GARDIENNE demandée, du lundi au vendredi, devra effectuer petits travaux ménagers, à Ste-Aurèle. Inf. 593-3683. (5fs, 1-7-90 7521 JL)

ON RECHERCHE Réussir. Disposez-vous de 4 à 6 hrs/semaine. Poss. de revenu additionnel. Produit entièrement Québécois, cherchons distributeur pour toute la région du Québec. Distributrice unique. Capital minimum. Inf. (514)392-9282. (4fs, 15-7-90)

JE RECHERCHE dame pour 2 après-midi par semaine pour garder bébé de 5 mois et faire entretien léger de la maison, début: pour la mi août, je demeure à St-Georges Est. Inf. 227-4139. (3fs, 29-7-90 7816 ND)

GARDIENNE demandée à St-Georges Est pour s'occuper de 3 enfants dont 2 d'âge scolaire. Inf. soir 227-0147. (JNO, 15-7-90 7720 JV)

EMPLOI BCE JEUNESSE recherche candidats(es), si tu es âgé(e) entre 16 et 24 ans, que tu ne fréquentes plus l'école régulière depuis 6 mois et que tu désires trouver du travail, nous pouvons t'aider par une formation de 12 sem. où tu recevras le salaire minimum. Inf. Luce Poulin 227-1550 (frais virés acceptés) ou viens ns voir au 12420, 1ère ave St-Georges Est (38fs, 27-5-90 6641 E)

GARDE D'ENFANTS

GARDERAIS enfants à la journée, de 1 à 5 ans, je demeure au 855, 118e rue St-Georges Est, références si désiré, 12 ans d'expérience. Inf. 228-2161. (3fs, 15-7-90 7644 GB)

GARDERAIS enfants chez moi, du lundi au vendredi, avec expérience, de 1 à 5 ans, je demeure au 2690, 8e ave St-Georges Ouest. Inf. 228-5474. (6fs, 8-7-90)

JEUNE FEMME de 30 ans, avec bonne expérience des enfants, garderais enfants de 2 ans et plus, chez elle, à la journée ou à la semaine, end. tranq., près du parc Industriel St-Georges Est, non fumeuse. Inf. 228-1615. (3fs, 29-7-90 7856 NV)

GARDERAIS enfants de 3 ans et plus seulement, chez moi, du lundi au vendredi, je demeure près de l'école les Sittelles St-Georges Est. Inf. 228-2490. (3fs, 29-7-90)

GARDERAIS enfants chez moi, du lundi au vendredi, de 0 à 5 ans, avec exp., je demeure près du Carrefour St-Georges Est. Inf. 228-1985. (3fs, 29-7-90 7863 ML)

GARDERIE-MAISON Vous voulez que votre enfant évolue ds un atmosphère familial, tout en développant sa sociabilité, venez ns voir, ns accueillons les enf. de la naissance à 8 ans, 9 ans d'exp., références si désiré. Inf. sr 227-2818 ou jr 228-7371. (JNO, 6-5-90 6064 CR)

POUR LE 6 AOÛT Garderie-maison, local aménagé, activités selon les âges, quelques places de disponibles, située dans la 141e rue St-Georges Est. Inf. 228-0340. (3fs, 15-7-90 7726 DM)

GARDERAIS enfants chez moi, du lundi au vendredi, à temps partiel ou plein, je demeure dans la 81e rue St-Georges Est, aussi prendrait enfants pour dîner et au retour de l'école. Inf. 228-8267. (5fs, 29-7-90)

GARDERAIS enfants à la journée ou à la semaine, chez moi, je demeure à St-Georges Est. Inf. 227-5600. (2fs, 22-7-90 7776 CG)

ATTENTION

ATTENTION j'offre mes services pour presser des balles rondes gr. 4 x 4, aux environs de St-Georges, prix selon quantité, machineries neuves. Inf. 228-5356 Christian Couture. (JNO, 15-7-90 7738 CC)

AIGUISAGE ANDRÉ couteaux et ciseaux de tous genres, prix abordable. Inf. 228-7613 André. (4fs, 8-7-90 7623 AH)

La Bouffe enr.
Maître-traiteur
10 ans d'expérience
Buffets chauds ou froids - Baptêmes, noces, funérailles.
228-5941

AGENCE RÊVE D'AMOUR pour toutes tendances, à but sérieux et amical, nous recevons au bureau nos rendez-vous ou vous écrivez à c.p. 561 St-Prospér GOM 1Y0 418-594-5180 enveloppe affranchie S.V.P. (JNO, 10-6-90 5505 LR)

ATTENTION FUMEURS vous arrêterez de fumer en une seule séance, voyez le plus grand hypnologue du Canada Sur rendez-vous seulement. Aussi cassettes en vente: cesser de fumer, confiance en soi. Inf. 1-418-228-7207 demandez Jacques Létourneau. (JNO, 27-9-88 31535 JL)

LABO-STORE
Faites réparer, couper ou même doubler vos stores vénitiens horizontaux ou verticaux.
475, 159e rue, Saint-Georges Est
YVON PAQUET, prop. **227-3692**

ON RECHERCHE
On recherche dame sérieuse non fumeuse avec bonne connaissance de la cuisine végétarienne pour garder 4 enfants occasionnellement lorsque les parents partent en voyage, très bonnes conditions.
Téléphonez à
227-4844 ou **228-0542**

TOITURES

- Rénovations de toitures, 227-4999 Choix de couleurs pour redonner un nouveau cachet à votre maison.
- Lo-slope ou membrane sur toit à faible pente.
- Traitement d'enduit sur toit en bardeaux d'asphalte ou de cèdre.
- Peinture sur toit en tôle.
- Matériaux et main d'oeuvre garantis
- Travail propre.
- Tout territoire.
- Plan de financement MCR sur approbation de crédit.
- Ne payez pas un sou avant un an.
- Petite réparation mineure ou gros travaux, appelez-moi

Service d'estimation gratuite à domicile
Tél.: 227-4999
Nous construisons notre réputation sur la qualité et l'excellence.

BUFFET IRMA
ENR.
Maître-traiteur
fête son
5e anniversaire
Escompte sur toutes commandes pour tous genres de réceptions.
Spécialité: 5 à 7
228-1464

SI VOUS AVEZ un pare brise endommagé qui nécessite d'être changé, et si votre assurance vous couvre avec 50\$ de déductible, je vous le changerai sans aucun frais. Inf. 484-2013. (3fs, 15-7-90 7641 SB)

MÉNAGE Personne sérieuse offre ses services pour faire du petit et du grand ménage avec expérience. Je donne reçus pour fin d'impôt. Inf. 227-3642 après 19h00. (3fs, 15-7-90)

AMOUREUX DU NORD Album de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames, 6620-5 Cachée, St-Damien, J0K 2E0, (514) 835-3820. (au 30 nov. 90)

ATTENTION Si vous voulez rejoindre d'autres régions que celles desservies par notre journal: Eclairer Progrès, Beauce Nouvelle, nous vous offrons ce service. Communiquez à 12625, 1ère Ave St-Georges Est. Tél. 228-8858. (JNO, 19-9-89)

JEUNE HOMME célibataire, 32 ans, 6 pieds, sobre, sincère, responsable, recherche fille ou femme sérieuse de 22 à 30 ans, aimant la vie à la campagne. Écrire à c.p. 263 Lac Drolet GOY 1C0. (3fs, 15-7-90)

LES PORTES de votre maison ne fonctionnent pas bien? Nous nous spécialisons dans ce genre d'ajustement. Inf. 228-2900, 228-3934 ou 228-0285. (3fs, 22-7-90)

HOMME À TOUT FAIRE d'expérience, prendrais divers travaux de menuiserie (rénovation, patio, gyproc, etc.), ainsi que pose de céramique. Inf. après 18h00 227-0547. (JNO, 8-7-90 7471 DT)

ATTENTION je ferais de l'entretien ménage dans maison privée, avec expérience et bonnes références, donne reçu pour impôt. Inf. 227-5418. (3fs, 15-7-90)

UN COUPLE offre ses services pour faire de la conciergerie dans la région de la Beauce, dans un bloc appartements, couple fiable et responsable. Inf. 418-766-2639. (3fs, 29-7-90)

ORCHESTRE disponible, très bonne musique de tout genre, 2 guitaristes chanteurs, 1 accordéoniste et 1 batteur élect. Inf. Joseph-Alfred 227-0363. (JNO, 29-7-90 7851 JP)

NOUVEAU
• Letrage de tous genres
• Signalisation
• Prix compétitifs
Beauce Letrage
20 ans d'expérience
227-0185

PEINTRE pour tout genre de peinture, teinture, intérieur et extérieur, ainsi que les toitures, chassis, etc., avec expérience. Inf. 774-5257. (6fs, 22-7-90)

NETTOYAGE DE TAPIS Ju-Li-Clo nettoyage à la vapeur, tapis, divan, entretien de bureau, nettoyage int., auto, décapage et cirage de plancher. Estimation gratuite. Inf. 228-7572 ou 228-9378. (JNO, 6-6-89 24750 JL)

TIREUR DE JOINTS Pour vos petits ou gros travaux, 20 ans d'expérience, travail garanti. Inf. 228-5852. (9fs, 17-6-90 7150 E)

ATTENTION pour la rénovation de votre peinture intérieur, extérieur ou de toiture, contactez Richard Pénin peintre avec expérience au 228-8997. (6fs, 8-7-90 7528 RP)

PLANS pour rénovation et construction neuve, prix abordable. Inf. Normand 227-0163. (4fs, 8-7-90 7641 NR)

NETTOYAGE DE TAPIS et divans, système d'hydro-brosse à la vapeur. Décapage et cirage de planchers. Estimation gratuite. 9 ans d'expérience. Satisfaction garantie. Inf. Paul-Émile Rodrigue "Kit" 774-6061. (JNO, 13-6-89 35635 PE R)

SUPER NETTOYAGE de tapis et divan, syst. industriel Steamaction (le plus perfectionné - prix compétitif), protecteur garanti jusqu'à 36 mois disponible, 6 ans d'expérience. Estimation gratuite. Inf. J.M. Roy 594-5716. (JNO, 3-6-90 17856 JM R)

NETTOYAGE DE TAPIS Sani-Pro Enr. nettoyage à sec et à la vapeur, tapis, meubles, protecteur pour tapis et divan, cirage de plancher, dégâts d'eau et de fumée, grand ménage. Estimation gratuite et travail garanti. Inf. 227-0278. (JNO, 1-4-90 5578 RT)

GÂTEAUX M & M gâteaux pâte maison, pour toutes occasions, décoration unique, frais du jour, nous préparons aussi tous genres de buffet, spécialité: réception de baptême. Inf. Maria ou Michelle 228-1464. (JNO, 3-6-90 23833 ML)

NETTOYAGE DE TAPIS Les Nettoyage J.P. Fecteau Enr. nettoyage à la vapeur, tapis, meubles, protecteur pour tapis et divan, cirage de plancher, dégâts d'eau et de fumée, grand ménage. Estimation gratuite et travail garanti. Inf. 228-4944. (JNO, 31-05-88, 21416, JPF)

PLANCHERS & QUINCA entrepreneur spécialisé en plancher de bois francs, posage, sablage et vernissage. Inf. 582-3102. (JNO, 3-6-90 25340 P)

PÊCHE À LA TRUITE Venez pêcher vs-même et avec votre famille votre repas de truites mouche-tées de 9 à 14", aucun permis requis, pas de limite de prise; aussi vente de truites pour engemement. Pisciculture St-Georges 8855, 127e rue St-Georges Est 228-7797. (JNO, 3-6-90 6969 P)

NETTOYAGE DE TAPIS Je fais du nettoyage de tapis et de divans. J'ai 12 ans d'exp. et le travail est garanti. Estimation gratuite et prix très compétitif. Je fais aussi l'entretien général de bureaux. Inf. Maintenance R.E. 228-1405 Emile Faucher prop. (JNO, 18-3-90 2801 M)

CLUB CHASSE & PÊCHE St-Ludger, Parc Aqua Fun St-Ludger. Bienvenue à tous les groupes de 10 personnes et + au glissade d'eau, prix spécial pr groupe de 10 personnes et + glissade seul 4\$/pers., glissade et dîner 6.50\$/pers. Ouvert tous les jours de 10h00 am à 20h00. Inf. 819-548-5515. (3fs, 15-7-90 7702 C)

Canada, Province de Québec, Corporation Municipale Aubert Gallion, Comté de Beauce-Sud

AVIS PUBLIC

PROJET DE RÉGLEMENT D'URBANISME NOS 395-90, 396-90, 397-90, 398-90 et 399-90

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

AVIS PUBLIC est, par les présentes donné, par le soussigné secrétaire-trésorier que l'assemblée publique de consultation prévue le 1er août 1990 concernant les projets de règlement d'urbanisme nos 395-90, 396-90, 397-90, 398-90 et 399-90, est annulée et n'aura pas lieu tel que stipulé dans des avis publics précédents à cet effet.

L'assemblée publique de consultation concernant cesdits règlements d'urbanisme aura lieu à une date ultérieure qui sera déterminée dans un avis public subséquent publié à cet effet.

Donné à Saint-Georges-Ouest, ce 20e jour de juillet 1990.

CLAUDE DUTIL, sec.-trés.

Canada
PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE ST-GEORGES

AVIS DE PROMULGATION

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que le conseil de l'ancienne ville de Saint-Georges a adopté, au cours de sa séance régulière du 7 mai 1990, le règlement suivant:

RÈGLEMENT E-441-90
EMPRUNT D'UNE SOMME DE 379 350 \$ POUR DIVERS TRAVAUX MUNICIPAUX

Le règlement E-441-90 décrète l'emprunt d'une somme de 379 350 \$ destinée à couvrir le coût de différents travaux municipaux dans diverses rues sur le territoire de l'ancienne ville de Saint-Georges.

Ce règlement a été approuvé par les personnes habiles à voter lors de la tenue d'un registre le 24 mai 1990 et par le ministre des Affaires municipales le 11 juillet 1990.

Ce règlement est déposé au bureau de la municipalité, 11700 boulevard Lacroix, à Saint-Georges, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance.

Donné à Saint-Georges, ce 29 juillet 1990.

CAROLE VEILLEUX, greffière

Canada
Province de Québec
District de Beauce
No: 350-11-000135-901
No. Sur.: 044487

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)

Dans l'affaire de la faillite de:
G. ROYER & FILS INC.
corporation légalement constituée en vertu de la partie 1A de la loi des compagnies du Québec ayant son siège social et principale place d'affaires au 168, Principale, Saint-Camille, G0R 2S0.
DÉBITEUR(TRICE)

Avis est par la présente donné que G. ROYER & FILS INC. du 168, Rue Principale, Saint-Camille, G0S 2S0 a fait cession de ses biens le 18e jour de juillet 1990 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 16e jour d'août 1990, à 10h15 au bureau du Syndic, 12025, 1ère Ave, Saint-Georges, G5Y 2E2.

Daté de Saint-Georges, ce 25e jour de juillet 1990.

NORMAND BOURQUE
SYNDIC L'ÉTÉ
12025, 1ère Ave,
Saint-Georges Est
G5Y 2E2

AVIS PUBLIC

Canada
Province de Québec
District de Beauce
No: 350-02-000517-891

COUR DU QUÉBEC
(chambre civile)

IRENÉE LACROIX INC.,
Partie demanderesse
vs
DANIEL MATHIEU,
Partie défenderesse

AVIS PUBLIC est donné par les présentes que le jeudi 9e jour d'août 1990 à 13h30 de l'après-midi, les biens saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution seront vendus en justice en vertu dudit bref à l'adresse suivante: 160, rue de la Station, Saint-Victor.

Lesdits biens et effets saisis du défendeur consistant en: 1 machine à steam Waps CS1020.

Le tout sera vendu selon la loi.

Condition:
ARGENT COMPTANT ou CHÉQUE CERTIFIÉ.

Donné à Saint-Georges de Beauce, le 25 juillet 1990.

Par: Gérald Dubé,
huissier 397-4518
(Me Pierre Gravel, avocat)

Canada
Province de Québec
District de Beauce
No: 350-11-000137-907
No. Sur.: 044544 044537

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)

Dans l'affaire de la faillite de:
FRANCIS MAHEUX
(253-220-131)
LIVREUR & LOUISE
LANDRY (254-270-499)
SECRÉTAIRE, tous deux domiciliés et résidant au 18, 2e Rue O., Saint-Martin, G0M 1B0.
DÉBITEUR(TRICE)

Avis est par la présente donné que FRANCIS MAHEUX et LOUISE LANDRY du 18, 2e Rue O. Saint-Martin, G0M 1B0 ont fait cession de leurs biens le 20e jour de juillet 1990 et que la première assemblée des créanciers sera tenu le 16e jour d'août 1990, à 10h45 au bureau du Syndic, 12025, 1ère Ave, Saint-Georges, G5Y 2E2.

Daté de Saint-Georges, ce 25e jour de juillet 1990.

NORMAND BOURQUE
SYNDIC L'ÉTÉ
12025, 1ère Ave,
Saint-Georges Est
G5Y 2E2

Vous avez en main la meilleure information régionale

Laflamme
CENTRE DE PORTES ET FENÊTRES

Richard RODRIGUE
Représentant

3314, rang St-Charles
Notre-Dame-des-Pins G0M 1K0

Rés. - Bur.: (418) 774-3186
Fax: (418) 774-5072

ON RECHERCHE

Dame sérieuse et fiable pour demeurer à plein temps avec une personne âgée de Saint-Georges.

Pour informations:
685-3748

LES GAZONS TOULOUSE LTÉE

QUALITE DU SERVICE



Livraison rapide sur palette pour votre chantier

PRIX AVANTAGEUX

774-6185

Avis publics,
appels d'offres...



APPEL D'OFFRES

FABRICATION ET INSTALLATION
D'UN RÉSERVOIR D'EAU D'UNE CAPACITÉ
DE 500 GAL. IMP./MIN. SUR UNE AUTO-POMPE

- 1) Des soumissions sont demandées pour la fabrication et l'installation d'un réservoir d'eau d'une capacité de 500 gallons impériaux par minute sur un camion GMC 1965.
- 2) Le devis sera disponible à l'hôtel de ville de Saint-Georges, 11700 boulevard Lacroix, à la réception, à compter du 30 juillet 1990.
- 3) Seules les soumissions présentées sur la formule fournie par la Ville à cet effet seront prises en considération.
- 4) Ces formules doivent être complétées à la dactylo ou à l'encre, signées et présentées au bureau du greffe avant 15h00 le mercredi 15 août 1990. Les soumissions complétées au crayon de plomb seront refusées. Toute correction devra être initialement.
- 5) Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions qui se fera dans la salle du conseil immédiatement après l'expiration du délai fixé pour la réception des soumissions.
- 6) La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune soumission. Elle se réserve le droit de rejeter les soumissions non conformes.

Donné à Saint-Georges,
ce 29 juillet 1990.

CAROLE VEILLEUX, greffière

Ventes par encan

Avis de vente à l'encan

PRENEZ AVIS que le 7 août 1990, à 10h00 a.m., au garage Rolland Poulin, au 230, Route 271, à Saint-Benoit Lâbre, Beauce, une remorque agencée pour le transport d'animaux, de fabrication domestique, de dimension huit (8) pieds par trente-deux (32) pieds, sera vendue aux enchères publiques, en conformité des dispositions de l'article 1979 i) du Code Civil du Bas-Canada.

Gérard Parent, avocat
Procureur de la Caisse
Populaire de Saint-Benoit Lâbre

ENCAN

DIMANCHE 5 AOÛT 90 À 12H30
au 950, 145e rue, Saint-Georges Est
SERONT VENDUS:

Poêle, réfrigérateur Bélanger; gros four micro-ondes; set de cuisine rond Colonial; set de salon Colonial; fauteuil, table de salon, radio-stéréo 8 tracks; T.V. couleur; set de vaisselle antique; draps; set de chambre Espagnol; chaudrons; lits 54 pces; bureaux; bibliothèque; rack à linge; balayeuse; bancs de comptoir; pelles; grattes; tables à cartes; cassettes; grosse encyclopédie; manteau de fourrure; gros dictionnaire français; valises; chaise en jonc; chaise cadillac ainsi que d'autres articles trop long à énumérer.

L'encan est sous la direction de

Lauréat Roy, ENCANTEUR EXPÉRIMENTÉ
82, Route 112, Saint-Frédéric de Beauce
Tél.: 426-2040 ou 426-2501

Canada
Province de Québec
District de Beauce
No. Sur.: 044488

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)

Dans l'affaire de la faillite de:

GÉRALD ROYER
(222-085-946) REPRÉSEN-
TANT, domicilié et rési-
dant au 2675, 18e Ave,
Saint-Prospier, G0M 1Y0.
DÉBITEUR(TRICE)

Avis est par la présente
donné que GÉRALD
ROYER du 2675, 18e Ave,
Saint-Prospier, G0M 1Y0 a
fait cession de ses biens
le 18e jour de juillet 1990
et que la première assem-
blée des créanciers sera
tenue le 16e jour d'août
1990, à 10h00 au bureau
du Syndic, 12025, 1ère
Ave, Saint-Georges, G5Y
2E2.

Daté de Saint-Georges,
ce 25e jour de juillet 1990.

NORMAND BOURQUE
SYNDIC LTEE
12025, 1ère Ave,
Saint-Georges Est
G5Y 2E2

W.N. POULIN

& ASS.
huissiers

Canada
Province de Québec
District de Québec
200-02-001817-909

COUR DU QUÉBEC
(Chambre civile)

CARROSSIERS SANFAÇON
INC.

partie demanderesse

— vs —

SIMON BLAIS
partie défenderesse

AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné
que les effets mobiliers de la
partie défenderesse saisis en
cette cause seront vendus
par encan public le 8 août
1990 à 10h00 au domicile de
la partie défenderesse, 184,
Ch. Guertin, Lambton.
A savoir: 1 véhicule automo-
bile de marque Acura 1987, 1
téléviseur 20" Technovox, 1
lave-vaisselle Kenmore.

Condition: argent comptant.

Donné à St-Georges, Beauce
ce 29 juillet 1990.

W.N. POULIN & ASS.
huissiers
2895, 1re Ave Ouest,
St-Georges 418-228-9108

Carrières
et professions...



PERSONNEL DEMANDÉ

Nous sommes à la recherche de
candidat(e)s qualifié(e)s et expé-
rimenté(e)s pour notre boutique
située au Carrefour St-Georges.
(Ouverture bientôt).

Cette boutique mode se spécia-
lise dans la vente de vêtements
unisexe.

Tout(e) candidat(e) sérieux(euse)
et intéressé(e) doit faire parve-
nir son curriculum vitae à:

BOUTIQUE VAGABOND INC.
451, de l'Expansion
Rimouski, (Québec)
Case Postale 1081
G5L 7R1
Att.: Elaine Bellavance

CAMELOTS DEMANDÉS

POUR LIVRER

L'ECLAIREUR

PROGRES
Beauce
Nouvelle

LE DIMANCHE

BEUCEVILLE EST,
BEUCEVILLE OUEST
et
SAINT-GEORGES EST

228-8858

Attention... Attention...

Emploi
permanent
Beauce-Nord,
Beauce-Sud
De 25 000 \$
à 35 000 \$
par année

Renvu garanti à
discuter lors de
l'entrevue.

Avantages sociaux.
Formation à nos
frais.

Si vous détenez
un Sec V ou l'é-
quivalent ainsi
qu'une automobile,
appelez
pour entrevue
228-3658
Demandez Yvan

OFFRE D'EMPLOI

Entreprise recherche un(e) candidat(e) pour une route
de distribution de produits laitiers dans la Beauce.

VENDEUR-LIVREUR

EXIGENCES:

- Posséder son secondaire V
- Expérience dans la vente est nécessaire
- Habilité en communication, facturation
- Détenant un permis de conduire classé excellent
- Aimant le défi.

CONDITION:

- Salaire de base plus commission.

Aux personnes intéressées, communiquez au no de
téléphone:

774-9849 entre 7h30 et 17h00 les
30 et 31 juillet 1990, demandez extension 20.

LE SOUK

CONCEPT NOUVEAU ET ORIGINAL
UNE PREMIÈRE EN SON GENRE
RECHERCHONS

REPRÉSENTANT(E)S

dans le domaine commercial
pour le territoire de Saint-Georges et les environs
OFFRONS UN REVENU DE

25 000 \$ À 35 000 \$

selon aptitudes et expérience

- automobile nécessaire
- 18 ans et plus
- faire parvenir votre curriculum vitae au
500, 14e Rue Ouest, St-Georges G5Y 4Y1

CAMELOTS DEMANDÉS

POUR LIVRER

L'ECLAIREUR Beauce
Nouvelle

HEBDO RÉGIONAL

LE DIMANCHE

SAINT-GEORGES EST
2e Avenue, de la
119e Rue à la 125e Rue

228-8858

horoscope

de Bernard Cimon

Du 28 juillet au 3 août 1990



BELIER



TAUREAU



GÉMEUX



CANCER



LION



VIERGE



BALANCE



SCORPION



SAGITTAIRE



CAPRICORNE



VERSEAU



POISSONS

Vous aurez envie de jouer au détective en compagnie d'un ami. Le comportement étrange d'un membre de votre groupe vous entraîne dans des aventures intéressantes. De légères qu'elles étaient vos fréquentations deviennent plus sérieuses votre tendance au flirt vous amène une surprise agréable.

Méfiez-vous de ne pas vous laisser être absorbé dans une situation au point d'en perdre votre objectivité. Prenez un peu de recul pour mieux comprendre ce qui se passe au bureau. Les désaccords avec les collègues ou les supérieurs ne sont pas aussi graves que vous le pensez. Soyez plus optimiste.

Cette période n'est pas beaucoup plus prometteuse que la précédente. Prenez tout votre temps avant de faire des promesses. Vos supérieurs vous manipulent comme une marionnette. Vous n'êtes pas du tout le genre à vous laisser faire. Le désintérêt vous évite les déceptions.

Ce n'est pas le moment de vous essayer tout seul. Vos choix devraient tenir compte de la longueur de la période où vous serez lié par votre promesse et aussi sur la proportion des profits. Si vous ne pensez pas à votre affaire, vous pourriez en promettre plus que vous êtes capable d'en faire.

Prenez vos décisions sans vous fier aux autres sinon vous risquez d'être encore plus confus que vous ne l'êtes déjà. Peut-être êtes-vous trop extravagant seulement dans le but d'impressionner les autres. Cela risque de faire fondre bêtement des économies durement gagnées. Ce ne sont pas des amis.

Vous aurez l'occasion de découvrir vraiment qui a votre intérêt à cœur. Un collègue est sans doute un bon compagnon de jeux mais il est un très mauvais conseiller pour les affaires. Relaxez-vous. Prenez le temps de vous distraire. Cessez de courir à droite et à gauche, tout le temps.

Vous recevez des nouvelles encourageantes au sujet d'un parent malade. Votre impatience pourrait vous mettre dans une situation embarrassante si vous ne vous retenez pas de faire appel à une de vos relations. Ceux qui vous entourent n'apprécient pas qu'on leur impose des conversations d'affaires.

Vous avez besoin d'un changement de décors. Les querelles doivent être évitées à tout prix. Il vous manque des informations pour accomplir votre tâche. Faites de la recherche vous-même. Cette démarche sera moins ennuyeuse que d'habitude. Un fait négligeable prend beaucoup d'importance.

Évitez de vous mettre en évidence et de cette façon vous aurez une meilleure idée de ce qui se passe. Vous devrez accorder plus de temps à régler des conflits de personnalité qu'à vous occuper de vos affaires. Actuellement, vous semblez être le seul à avoir conservé votre sang froid. Soyez persuasif.

Vous risquez de nuire à votre réputation en vous tenant avec des faiseurs de troubles. Les très bonnes occasions sont mélangées à celles qui ne le sont pas. Soyez méfiant envers ceux qui vous offrent de choisir à votre place. En général, vous pouvez vous fier à votre intuition mais pas maintenant.

Vous vous sentez attiré amoureusement envers quelqu'un mais cette personne n'a pas l'intuition assez forte pour deviner vos intentions: alors, faites-vous connaître avec le plus de charme possible. Méfiez-vous des jeux de hasard et ne prenez pas de risque dans les spéculations quelqu'elles soient.

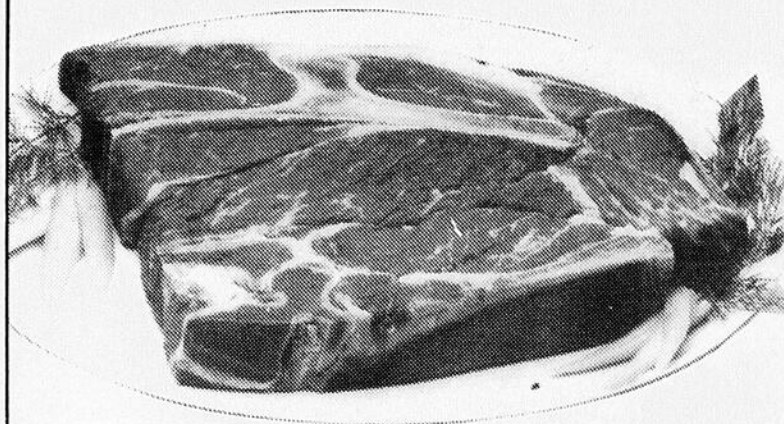
Pensez à vous relaxer. Sachez profiter de ralentissement des activités plutôt que d'essayer de brasser de l'air. Vous avez des décisions à prendre. Utilisez le temps que vous avez à votre disposition pour faire la révision des conditions qui vont influencer votre choix. Surveillez votre courrier.

L'Éclaireur-Progress/
Beauce Nouvelle
est distribué en
25 000 exemplaires

LA SEMAINE DE LA

Bonivoite

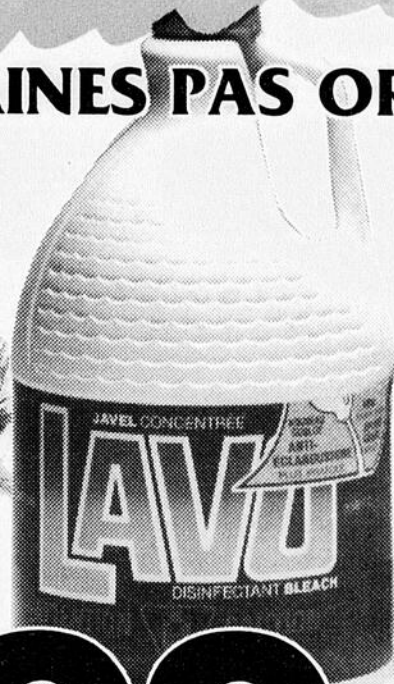
DES AUBAINES PAS ORDINAIRES



238
\$/kg

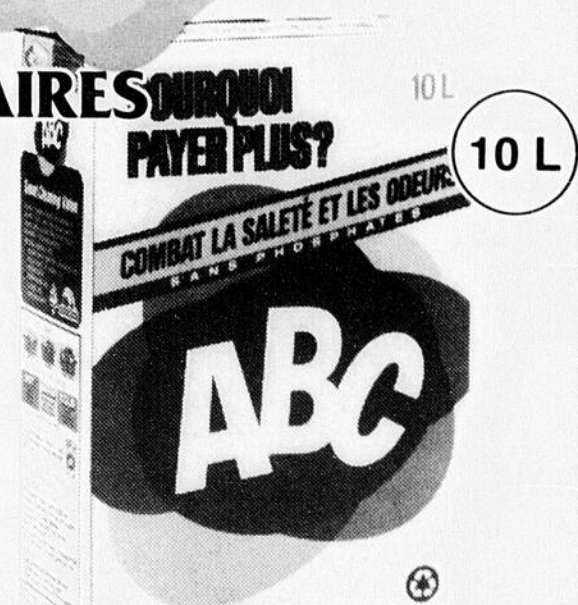
1,08
\$/lb

RÔTI DE PALETTE
Coupe ordinaire
Boeuf approuvé Canada



99¢

JAVEL CONCENTRÉE
LAVO
3,6 L



4,99

DÉTERGENT
ABC
10 L

RAISINS ROUGES FLAME
Sans pépins
Produit de la Californie
Catégorie no 1

174
\$/kg

79¢ /lb

12 Roul.

389¢

PAPIER HYGIÉNIQUE
Blanc
DECOR
12 roul.

2,89¢

JUS DE TOMATE
Canada de fantaisie
LIBBY'S
540 mL

CONTRIBUEZ À L'ÉCONOMIE DE NOS MATIÈRES PREMIÈRES ET À UN ENVIRONNEMENT PLUS PROPRE! RÉUTILISEZ VOS SACS D'ÉPICERIE

Remboursement de
 5¢ par sac en papier et
 3¢ par sac en plastique
 rapporté et réutilisé immédiatement.

2,79¢

LIMONADE SURGELÉE
KENT
355 mL

2,100¢

MAIS À GRAINS ENTIERS
Canada de fantaisie
CAVALIER
341 mL

- COURCELLES:** MARCHÉ ST-PIERRE ENR
102, rue du Moulin - Tél. 483-5243
- LA GUADELOUPE**
MARCHÉ NOTRE-DAME ENR
485, 10e rue Est - Tél. 459-3471
- LINIÈRE (SAINT-CÔME)**
ÉPICERIE LACHANCE & FRÈRES ENR
1re Avenue Ouest - Tél. 685-2021
- SAINT-BENOÎT LABRE**
ALIMENTATION QUIRION ENR
27, rue St-Rosaire - Tél. 228-9233
- SAINT-HONORÉ DE SHENLEY**
MARCHÉ P.A. LACASSE ENR
441, rue Principale - Tél. 485-6813
- SAINT-PROSPER (Cité Dorchester)**
MARCHÉ DOYON & FILS
854, 25e Avenue - Tél. 594-6196
- SAINT-LUDGER (Beauce-Sud)**
ÉPICERIE BERNARD BÉGIN ENR
204, rue Principale - Tél. 548-5840
- SAINT-ZACHARIE**
COOP SAINT ZACHARIE
699, rue Principale - Tél. 593-3118
- SCOTT-JONCTION**
ALIMENTATION LÉON CARRIER & ASSOCIÉS ENR
141, route Kennedy - Tél. 387-6103

Du 30 juillet au 4 août 1990



affilié à



Hudon et Deaudelin Itée

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de vente aux marchands. Le texte prévaut sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.

DU NOUVEAU À BEAUCEVILLE

CHEZ



LOUISE BINET

660-A, boul. Renault, Beauceville Est

774-3681

ESSAIM



ABC **\$1.99**



WHITE SWAN

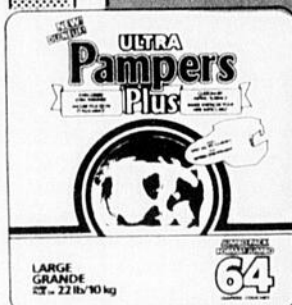
69¢



SAVON JERGENS

3 x 90 g

69¢



PAMPERS JUMBO **\$17.99**

Quantité limitée



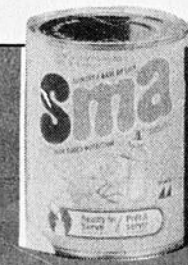
ENFALAC concentré (24) **\$49.99**

Quantité limitée



89¢

REMPLISSAGE EAU DISTEL **\$2.99**



SMA concentré (24) **\$49.99**

Quantité limitée

- En plus d'offrir les produits santé et beauté... • produits naturels
- cosmétiques • parfums • cadeaux • cartes de souhaits • papeterie
 - coin du bébé • développement de films • produits ménagers
 - articles de «party» • confiserie • homéopathie

Louise Binet est heureuse de s'associer avec le groupement **ESSAIM** qui compte près de 130 pharmacies au Québec afin de vous permettre de bénéficier de 46 promotions annuelles avec des prix super compétitifs dès le 31 juillet prochain.

VENTE DU 31 JUILLET AU 5 AOÛT '90

SURVEILLEZ NOS CIRCULAIRES DISPONIBLES LE 6 AOÛT